



**UNIVERSIDAD CATÓLICA
DE LA SANTÍSIMA CONCEPCIÓN**

**FACULTAD DE COMUNICACIÓN, HISTORIA Y CIENCIAS SOCIALES
LICENCIATURA EN HISTORIA**

**DE PINOCHET A AYLWIN: DOS VISIONES REGIONALES EN
TORNO AL PROCESO TRANSITORIO DEMOCRATICO:
EL SUR Y LA DISCUSION
1987-1990**

SEMINARIO

Alex Eduardo Leiva Vásquez

José Felipe Fabián Zúñiga Moreno

Dr. Erna Ulloa Castillo

Concepción, Campus San Andrés, 6 de diciembre del 2018

AGRADECIMIENTOS

El año dedicado a realizar esta investigación estuvo marcado por muchas personas que nos apoyaron en los distintos desafíos que tuvimos que enfrentar para realizar esta investigación. Fueron muchos los momentos de crisis, pánico, confusión, tristeza, debates filosóficos y otras emociones que no podemos describir, pero gracias a las personas que nos apoyaron incondicionalmente pudimos salir adelante y finalizar este proceso académico.

En una primera instancia, queremos agradecer a nuestros queridos compañeros que nos brindaron su apoyo en palabras de aliento y momentos de alegría. Ellos son los pertenecientes a nuestro querido grupo *Ánfora*, que está integrado por Carlitos, Alfa, Miguelon, Pastor Orias, Erik, Jaña, Aníbal y Jenny. Todos ellos nos brindaron su apoyo desde que comenzamos este camino y por ello queremos agradecerle enormemente.

Otras personas importantes a quienes también queremos agradecer son la Tía Miriam de las fotocopias, el Tío José de la cafetería del edificio central, a nuestra querida profesora guía Erna Ulloa, quien en innumerables ocasiones nos guio y nos orientó en como debíamos realizar nuestra investigación. Por ultimo un especial agradecimiento a Vivi España, la secretaria de nuestra carrera, quien nos apoyó a través de muchos consejos y palabras de apoyo, que nos ayudaron no solo a nivel académico, sino también a nivel personal.

También queremos agradecer a distintas personas que influenciaron en nuestra vida a nivel personal, por ello queremos dedicar las siguientes palabras a esas dedicatorias individuales.

En una primera instancia quiero agradecer a todas las personas que en más de una ocasión me ayudaron a salir de los momentos más difíciles que viví durante este año. A toda mi familia, a mis amigos: Alejandro, Kathy, Oscar, Mari Pili y a Rodrigo. Para finalizar quiero agradecer a dos personas que fueron fundamentales que son mi mama Gloria y mi hermana mayor Carol. Sin el apoyo de ellas dos no pude haber finalizado esta etapa.

Alex Eduardo Leiva Vásquez

Jamás hubiera podido terminar este proceso sin el apoyo de mi familia y amigos quienes estuvieron para mí siempre que lo necesite. Agradezco a mis padres Jessica y Jorge, a quienes quiero darles las gracias por todo el apoyo en estos años. También a mi querido hermano Jared, con quien siempre puedo contar. A mis preciados amigos Fabián, Roro, Mayra, Tere, Karito y Jony quienes siempre me dieron aliento para continuar. Gracias por todo.

José Felipe Zuñiga Moreno

INDICE

INDICE DE SIGLAS Y ABREVIATURAS	5
INTRODUCCION	7
PREGUNTAS DE INVESTIGACION	9
HIPOTESIS	9
OBJETIVOS GENERALES Y ESPECIFICOS	9
ESTADO DEL ARTE	13
CAPITULO I: UN BREVE REPASO HISTORIOGRÁFICO	16
I. EN BUSQUEDA DE LA PERPETUIDAD DEL PODER	17
II. PROBLEMATICAS SOCIALES	19
III. EL CAMINO HACIA UN NUEVO CHILE	23
a. La situación política previa al plebiscito	23
i. Movimientos y Partidos por el SI	24
ii. La Concertación de Partidos por el NO	26
b. El plebiscito de 1988	27
IV. CHILE LA ALEGRIA YA LLEGO	32
a. Elecciones presidenciales y parlamentarias de 1989	32
b. Patricio Aylwin, el hombre del momento	36
c. La ceremonia de 1990	37
CAPITULO II: LA PRENSA COMO FUENTE HISTORIOGRÁFICA	38
I. EL SUR	45
II. LA DISCUSION	48
CAPITULO III: LA TRANSICIÓN DESDE LA MIRADA REGIONAL	50
I. 1987 Y 1988: LOS AÑOS DECISIVOS	50
a. Inscripción en los registros electorales	51
b. La visita papal	52
c. Pinochet ¿Candidato o no?	55
II. EL AÑO DECISIVO	66
a. Problemas en la designación del candidato	69
b. La incertidumbre pre plebiscitaria	70
c. Entre la espada y la pared: La consulta ciudadana del 5 de octubre	73
III. CHILE PRONTO AL DESTINO: LA ULTIMA CARTA DE PINOCHET	80

a.	Aylwin, el rostro del NO: La campaña de la Concertación	80
b.	La campaña del gobierno: La teleserie política de Büchi	81
c.	La panorámica política y el olvidado plebiscito de 1989	85
d.	Elecciones presidenciales de 1989	88
IV.	1990: UNA NUEVA ERA PARA CHILE	92
a.	Preparándose al evento	92
b.	¡Bienvenida Democracia! El 11 de marzo en Chile	94
 VALORIZACIÓN		96
 LA CENSURA BAJO LA MIRADA REGIONAL		102
 CONCLUSIONES		108
 BIBLIOGRAFIA		113
 ANEXOS		119

INDICE DE SIGLAS Y ABREVIATURAS

- CNI:** Central Nacional de Informaciones
- DC:** Democracia Cristina
- DINA:** Dirección de Inteligencia Nacional
- DINACOS:** División de Comunicación Social
- FF. AA:** Fuerzas Armadas
- FPMR:** Frente Patriótico Manuel Rodríguez
- IC:** Izquierda Cristiana
- MAPU:** Movimiento de Acción Popular Unitaria
- MAPU-OC:** Mapu Obrero-Campesino
- MIR:** Movimiento de Izquierda Revolucionaria
- PADENA:** Partido Demócrata Nacional
- PCCh:** Partido Comunista de Chile
- PH:** Partido Humanista
- PN:** Partido Nacional
- PPD:** Partido Por la Democracia
- PRCh:** Partido Radical de Chile
- PRSD:** Partido Radical Social Demócrata
- PS- Almeyda:** Partido Socialista-Almeyda
- PS-Briones:** Partido Socialista Briones
- PS-Histórico:** Partido Socialista-Histórico
- PS-Mandujano:** Partido Socialista-Mandujano
- PV:** Partido de los Verdes
- SIP:** Sociedad Interamericana de Prensa
- RN:** Renovación Nacional
- UDI:** Unión Demócrata Independiente
- ULR:** Unión Liberal Republicana

UN: Unión Nacional

UP: Unidad Popular

USOPO: Unión Socialista Popular

INTRODUCCION

La presente investigación posee como eje central la transición democrática en Chile. Hecho histórico que marcará el fin del Régimen Militar. El hecho fue muy significativo a nivel país, pero la presente averiguación buscará desarrollar la temática regional y el rol que ocupó la prensa en dicho proceso. Prensa que estará enfocada principalmente a dos fuentes de carácter regional; los periódicos *El Sur* de Concepción y *la Discusión* de Chillán.

La presente idea de indagación nace del hallazgo y acceso a una de las principales fuentes primarias; los ejemplares publicados por *El Sur* de enero a abril de 1990. Este acceso a tales fuentes nos inspiró a llevar a cabo este análisis comparativo entre ambas fuentes primarias.

El tipo de investigación llevado a cabo será de carácter investigativo-acción, en donde el análisis y comparación de ambas fuentes será el principal motor de nuestra investigación. En cuanto al tratamiento y uso de fuentes, será de carácter cualitativo enfocado principalmente al análisis de estas. También se hará uso de un análisis cuantitativo de las fuentes a investigar para poder respaldar con cifras y datos los resultados y conclusiones que podamos obtener.

La importancia de este estudio yace en darle la validez a la mirada regional por sobre a la nacional. El aporte que puede ofrecer es la utilización de la prensa como fuente histórica, la conformación de la opinión pública, así como su aporte a la historia.

La relevancia de tal estudio radica en el fortalecimiento de la imagen regional, así como de su aporte a la historiografía nacional sobre un hecho simbólico.

La presente investigación busca abrir nuevos temas de investigación tanto en el ámbito histórico como periodístico. Reforzando de esta forma el uso de nuevas fuentes de información para el estudio histórico y aportando a la temática regional.

Se posee acceso a la totalidad de las fuentes primarias a utilizar. Estas son las publicaciones de *El Sur* y *La Discusión* desde el 2 de enero de 1987 hasta el 31 de marzo de 1990.

En cuanto a las fuentes secundarias, tanto para el contexto histórico como para el tratamiento con las fuentes periodísticas, poseemos una amplia variedad de libros para trabajar.

En general poseemos condiciones favorables para realizar a cabo la investigación. Existe pleno conocimiento de la ubicación de las fuentes y contamos con las herramientas necesarias para llevar a cabo la investigación.

Esperamos contribuir al conocimiento histórico sobre la transición democrática y analizarla desde una perspectiva regionalista. Crear una nueva visión sobre el hecho estudiado y abrir nuevas oportunidades y áreas de estudio en torno a esta temática.

Esperamos también desarrollar la temática regionalista en torno a un proceso nacional. Así como contribuir y fortalecer la importancia de la prensa dentro del estudio histórico.

En la década de los 80, Chile atravesaba por una época marcada por conflictos políticos y sociales que estaban ligados directamente a la represión impuesta por el Gobierno Militar. El camino hacia la transición democrática estaba cada día más cerca y los medios de comunicación anunciaban prontamente el término del Régimen Militar. Término que se venía anunciando gracias al plebiscito establecido en 1988.

De esta manera, la investigación se enmarca en una época marcada por la transición política pasando de una dictadura hacia una democracia. Tal proceso fue informado por los distintos medios de comunicación del país, los cuales pudieron mantenerse activos hasta el final del proceso.

En tal contexto, la presente investigación se centra en dos medios de comunicación regionales; el diario *El Sur* de Concepción y *La Discusión* de Chillán. Ambos medios informaron el proceso de transición desde sus miradas regionalistas, por lo que la presente investigación buscará revelar tales miradas a través de un enfoque analítico y cuantitativo de los hechos.

Cabe mencionar que existe una escasez de estudios locales de cómo fue la vivencia del proceso transitorio a través de la prensa en la región del Bio Bio, por lo que la investigación arrojará resultados innovadores en el ámbito de la mirada regional por sobre el proceso nacional y nos permitirá conocer una nueva visión de la opinión pública regional en el inicio de un proceso de transición democrática.

PREGUNTAS DE INVESTIGACIÓN

- ¿Cuál fue la postura que planteó *El Sur* y *La Discusión* frente a la transición democrática?
- ¿Cuál fue el grado de importancia que se le asignó a los eventos ocurridos por parte de ambos diarios?
- ¿Los intereses políticos de los diarios intervinieron en la forma en como informaban los eventos?

OBJETIVO GENERAL

- Conocer la existencia de una postura eminentemente regional en la forma que informaron ambos periódicos durante la época de la transición a la democracia.

OBJETIVOS ESPECÍFICOS

- Analizar la postura de los diarios frente a la transición democrática.
- Determinar el grado de importancia otorgado por la prensa regional a los hechos históricos.
- Comprobar si existe una intencionalidad política de parte de los periódicos a la hora de informar los hechos.

HIPÓTESIS

Los periódicos regionales *El Sur* de Concepción y *La Discusión* de Chillán mantuvieron una postura regionalista a la hora de informar a la opinión pública el proceso de cambio de mando de un Gobierno Militar a uno democrático liderado por Patricio Aylwin.

METODOLOGÍA

Las fuentes primarias a utilizar en la presente investigación serán los periódicos *El Sur* de Concepción y *La Discusión* de Chillán, que se sitúan del 2 de enero de 1987 al 31 de marzo de 1990. Periodos correspondientes a los principales hechos históricos analizados, ya sea el plebiscito de 1988, las elecciones presidenciales de 1989 y finalmente el cambio de mando del día 11 de marzo de 1990.

La metodología empleada para analizar las fuentes periodísticas será de carácter mixto, tanto cualitativo como cuantitativo, puesto que la investigación recolectará los datos a partir del análisis de los editoriales, cartas al director, noticias, entrevistas, reportajes, crónicas, etc. Del mismo modo, los datos obtenidos se cuantificarán a gráficos para que la precisión de la investigación refuerce con exactitud los planteamientos y conclusiones que se obtengan. Además, la cuantificación nos otorgará veracidad y claridad en los datos obtenidos.

La utilización del enfoque mixto se justifica en palabras de Hernández Sampieri:

“El enfoque cualitativo busca principalmente la “dispersión o expansión” de los datos e información, mientras que el enfoque cuantitativo pretende “acotar” intencionalmente la información (medir con precisión las variables del estudio, tener “foco”).¹

La prensa posee un carácter social que la convierte en una fuente de difícil análisis. Por esta razón es que tiene diversas formas de ser abordada e interpretada. Para ello, en la presente investigación, nos apoyaremos en autores que nos entreguen las técnicas necesarias para llevar a cabo un análisis concreto de la prensa a estudiar. Entre estos autores encontramos a Héctor Borrat quien nos presenta la técnica de exclusión, inclusión y jerarquización utilizada por los periódicos al momento de informar. Borrat nos dice:

“A lo largo de este proceso de producción, el periódico opera mediante una serie de decisiones de exclusión, inclusión y jerarquización, acerca de los

¹ HERNÁNDEZ SAMPIERI, Roberto, (et al), *Metodología de la investigación*, McGraw-Hill / Interamericana Editores, México D.F, México, 2014, p 32.

*hechos y conflictos noticiables, acerca de las fuentes y de los datos suministrados por ellas; acerca de los temas ya construidos y de los textos ya escritos. Estas decisiones pueden rastrearse mediante la lectura de los temarios publicados y su comparación con los temarios de otros medios... ”.*²

Esto da a demostrar que no necesariamente la información entregada por el periódico es fidedigna y completa, sino que esta pasa por una serie de procesos antes de ser entregada al receptor. Ante esto, es necesario evaluar concretamente la información otorgada por los periódicos y compararlas con otros medios para poder inferir la verdadera intencionalidad detrás de este proceso de excluir, incluir y jerarquizar. Dicho por lo cual, se procederá a comparar los diarios *El Sur* y *La Discusión*, para constatar por medios de las técnicas de Borrat, la forma de cómo abordaron e informaron la transición a la democracia.

Prosiguiendo con las técnicas de Borrat para el análisis de las fuentes, un elemento que está presente en la investigación es la selección y alteración de las noticias, para lo cual, el autor Francisco Alía Miranda nos expone un modelo metodológico de cómo llevar a cabo el análisis de las noticias:

“El informador busca la efectividad de lo noticiable exponiendo lo más destacado de la noticia y la más destacada de las noticias, renunciando a transmitir información exclusivamente en función de la cantidad de información asociada a la noticia y a las noticias. El periodista es el profesional con la preparación necesaria para seleccionar el material y las fuentes de su trabajo

La información, a diferencia de la comunicación, implica el empleo sistemático de filtros. La selección periodística resulta, al fin y al cabo, de la acción de tales filtros selectivos.

² BORRAT, Héctor, *El Periódico, actor del sistema político*, Editorial Gustavo Gili, Barcelona, España, 1989, pp 38-42.

La comunicación es elevada al rango de información a través de los siguientes filtros selectivos: Actualidad, Consonancia, Continuidad, Negatividad, Composición, Significatividad, Imprevisibilidad. “³

Con esto nuestra investigación se dota de una metodología complementaria, puesto que para el análisis, comprensión, comparación e interpretación de los periódicos estudiados, las técnicas que expone Francisco Alía Miranda complementan mejor la observación de los diarios, debido a que los supuestos que explica el autor, profundizan con mayor exactitud y rigidez las fuentes analizadas. Además, con estas técnicas se llevará a cabo la clasificación, interpretación y comparación de las diferentes noticias para concretar nuestros objetivos de investigación y confirmar o denigrar la hipótesis en cuestión.

³ ALÍA MIRANDA, Francisco, *Técnicas de investigación para historiadores. las fuentes de la historia*, Editorial Síntesis, Madrid, España, 2005, pp 329-333.

ESTADO DEL ARTE

En la historia reciente de Chile, aconteció un hecho que marcó para siempre al escenario político, social, cultural y económico. Hablamos del Golpe de Estado de 1973, ocurrido hace aproximadamente 40 años y que dio inicio al llamado Régimen Militar.

El Golpe de Estado trajo consigo el establecimiento de un régimen autoritario por parte de las Fuerzas Armadas comandadas por Augusto Pinochet Ugarte. Régimen que duraría aproximadamente 17 años y que daría paso posteriormente al inicio de la transición democrática.

El periodo denominado *Retorno a la Democracia* marcaría un antes y un después en la historia reciente de Chile. No obstante, este período estaría acentuado por múltiples eventos y hechos que repercutieron en el escenario nacional.

Para entregar un panorama general esquematizado del periodo militar en Chile, existen autores que retratan la llegada, consolidación y salida de los militares. Uno de estos autores es Leslie Bethell con su texto, *Historia de América latina, Tomo XII*⁴ en el cual, hace una recopilación histórica de la llegada de los militares partiendo como base en 1930. Otro texto importante es el de Robert Barros llamado *La junta militar; Pinochet y la constitución del 80*⁵, en donde nos entrega un estudio con fuentes de primera mano de cómo se constituyó y se reestructuró el Régimen Militar bajo la Constitución de 1980.

Ambos libros se complementan con obras tales como *Democracia en Chile* de Edgardo Boeninger⁶, *El régimen de Pinochet* de Carlos Huneeus⁷ o *Historia de Chile* de Simon Collier y William F. Sater⁸ que nos ayudan a comprender el panorama general de todo este proceso acontecido durante los años 80.

Bajo este mismo contexto, es necesario mencionar los grandes hechos o eventos que ocurrieron durante esta época, los cuales fueron elementos propicios que marcaron a la

⁴ BETHELL, Leslie, (editor), *Historia de América latina, Tomo XII*, Cambridge University Press Crítica, Barcelona, España, 1997.

⁵ BARROS, Roberto, *La junta militar; Pinochet y la constitución del 80*, Editorial Sudamericana, Santiago de Chile, 2005.

⁶ BOENINGER, Edgardo, *Democracia en Chile. Lecciones de Gobernabilidad*, Editorial Andrés Bello, Santiago de Chile, 1997.

⁷ HUNEEUS, Carlos, *El Régimen de Pinochet*, Editorial Sudamericana chilena, Santiago de Chile, 2000.

⁸ COLLIER, Simon, SATER, William F. *Historia de Chile 1808-1994*, Cambridge University Press, Madrid, España, 1996.

sociedad civil de ese tiempo. Eventos y hechos tales como las protestas, detenciones, crisis económicas y tensiones políticas. Estos elementos marcaron una época fuertemente controlada por el gobierno de Augusto Pinochet Ugarte. Para adentrarnos más detalladamente en aquellos eventos y conocerlos desde una temática más social, encontramos textos como *El difícil camino hacia la democracia en Chile (1982-1990)* de Paul Drake e Iván Jaksic⁹. Así también textos como *Resistencia en blanco y negro: memoria visual de los años 80 en Concepción*¹⁰ de Paula Cisterna y María Eliana Vega que nos entrega un nuevo enfoque sobre la época, dándonos a conocer material fotográfico y una perspectiva social y regional sobre los conflictos vividos en el Régimen Militar.

La bibliografía mencionada nos brindará un contexto general sobre lo que sucedía en el país en este periodo. Sin embargo, nuestra temática principal requiere de un enfoque periodístico, dado el trabajo de fuentes primarias que utilizaremos. Para otorgarnos el contexto histórico de la prensa a utilizar, libros tales como *El Sur, 130 años de historia*¹¹ y *Semblanza de un diario penquista*¹², ambas de Cristián Medina Valverde son imprescindibles para el estudio de este periódico. De igual modo para adentrarnos en la historia de la prensa es necesario utilizar una metodología especializada en este tipo de fuentes, para ello utilizaremos libros de Teun van Dijk, tales como *La noticia como discurso; comprensión, estructura y producción de la información*¹³ o *Texto y contexto*¹⁴. Ambos nos otorgaran herramientas necesarias para trabajar con la fuente primaria, es decir, los periódicos publicados por *El Sur* y *La Discusión* a finales de la década del 80.

La presente investigación buscará indagar en el análisis cuantitativo y cualitativo de dos medios de prensa en los términos del Régimen Militar. Para llevar a cabo tal análisis será necesario complementar la bibliografía mencionada con el tratamiento adecuado de las fuentes primarias a utilizar. Para realizar este análisis nos centraremos en obras de carácter

⁹ DRAKE Paul, JAKSIC Iván, (editor), *El difícil camino hacia la democracia en Chile 1982-1990*, Flasco, Santiago de Chile, 1993.

¹⁰ CISTERNA, Paula et. VEGA, María Eliana, *Resistencia en blanco y negro; memoria visual de los años 80 en Concepción*, Trama Impresores, Concepción, 2016.

¹¹ MEDINA VALVERDE, Cristian, “*El Sur 130 años de historia*”, 2012, Ediciones Universidad San Sebastián, Concepción, Chile.

¹² MEDINA VALVERDE, Cristian, *Semblanza de un diario penquista: El Sur de Concepción*, Boletín de la Academia Chilena de la Historia, N° 111, Santiago de Chile, 2002.

¹³ VAN DIJK, Teun, *La noticia como discurso; Comprensión, estructura y producción de la información*, Ediciones Paidós, Barcelona, España, 1990.

¹⁴ VAN DIJK, Teun, *Texto y contexto*, Ediciones Cátedra, Madrid, España, 1980.

metodológico como *Métodos de las ciencias sociales* de Maurice Duverger¹⁵, en donde nos guiaremos a través de la clasificación de la prensa que realiza el autor, con la cual nos brindará parámetros para poder investigar y trabajar con las fuentes primarias de esta investigación.

A modo complementario, también se debe considerar diversas fuentes historiográficas que indagan más en el contexto político y social de la época estudiada. Tales fuentes son tesis, conferencias en congresos, documentales, artículos, columnas de opinión, entre otras. Entre estos documentos, destacamos el estudio hecho por Erna Ulloa y Jeannette Ortiz llamado *Análisis de la visión del diario el Sur de Concepción frente al proceso político 1988 - 1999*¹⁶, el cual nos da un análisis de los editoriales publicados por el diario *El Sur* a fines de la década del 80.

Al abordar esta investigación podremos ser un aporte nuevo a la historiografía nacional sobre el proceso transitorio entre un Régimen Militar a un Gobierno Democrático.

¹⁵ DUVERGER, Maurice, *Método de las ciencias sociales*, Editorial Ariel, S.A, Barcelona, España, 1996.

¹⁶ ORTIZ, Jeannette, ULLOA, Erna, *Análisis de la visión del diario El Sur de Concepción frente al proceso político 1988-1990*, Escuela de Periodismo, Universidad Católica de la Santísima Concepción, Concepción. 2002.

CAPITULO I: UN BREVE REPASO HISTORIOGRÁFICO

La ceremonia de cambio de mando celebrada el 11 de marzo de 1990 significaría un hito para la historia reciente de Chile. El hecho simbolizó el traspaso de un Gobierno Militar autoritario al mando de Augusto Pinochet Ugarte a un Gobierno democrático dirigido por el candidato ganador de las elecciones presidenciales de 1989; Patricio Aylwin Azócar.

El cambio de mando de 1990 es catalogado por autores como el fin de la transición democrática chilena.¹⁷ No obstante, dicha caracterización está abierta a debate e interpretación otorgando dificultad a establecer límites claros para este proceso en la historia reciente de nuestro país.

Para adentrarnos en la complejidad de esta época, es necesario remontarnos a los antecedentes históricos que llevaron al establecimiento de un Régimen Militar.

En 1973 el país se encontraba en una crisis política de gran envergadura. El presidente de la época, Salvador Allende, fue acusado por el Congreso de prácticas anticonstitucionales. Esto sumado al descontento y tensión política dentro del país, llevó a que el día 11 de septiembre las Fuerzas Armadas (FF.AA.) de Chile atentaron en contra del palacio de La Moneda dando como resultado el suicidio del presidente Salvador Allende y la toma del poder por parte de los militares.¹⁸

Con este violento hecho, se dio inicio al llamado Régimen Militar liderado por el General del Ejército Augusto Pinochet Ugarte y los líderes de la junta militar; Gustavo Leigh Guzmán, Cesar Mendoza Duran y José Toribio Merino.

El régimen liderado por Pinochet duraría cerca de 17 años. Régimen que se caracterizó a nivel nacional e internacional por duras represiones a los derechos humanos. Estas

¹⁷ Entre los autores que plantean esta idea, se cuenta, WALKER, Ignacio, *Transición y Consolidación Democrática en Chile*, Universidad de Notre Dame, Centro de derechos civiles y políticos, USA, 1992, GOICOVIC DONOSO, Igor, *Transición y violencia política en Chile (1988-1994)*. *Ayer*, N°79, Procesos de construcción de la democracia en España y Chile, Madrid, España, 2010, VELÁSQUEZ RIVERA, Edgar, *La transición a la democracia en Chile según la derecha*, Centros de Estudios Públicos, N°29, 2006, GARRETÓN, Manuel Antonio, *La redemocratización política en Chile, Transición, inauguración y evolución*, Centro de Estudios Públicos, N°42, Santiago de Chile, 1992.

¹⁸ Para profundizar en el tema del suicidio de Salvador Allende, ROJAS, Gonzalo, *Chile escoge la libertad, la presidencia de Augusto Pinochet Ugarte, 1973-1990*, Tomo II, 1973-1981, Zig-Zag, Santiago de Chile, 2000, BENÍTEZ, Hermes, *Mito y realidad de la muerte del Presidente*, *Polis*, Revista de la Universidad Bolivariana, Vol. 4, N°11, Universidad de los lagos, Santiago de Chile 2005, ALLENDE, Salvador, *Abrirán las grandes alamedas*, Discursos, Lom Ediciones, Santiago de Chile, 2013.

infracciones fueron implicadas por los organismos de inteligencia nacional como la Dirección de Inteligencia Nacional (DINA) y posteriormente su predecesora la Central Nacional de Informaciones (CNI).

A pesar de que el régimen se identifica por la transgresión a los derechos humanos. Existen otros elementos que se implementaron y que en la actualidad aún persisten, tales como la Constitución, el sistema económico nacional y el sistema educacional; entre tantos otros.

I. EN BÚSQUEDA DE LA PERPETUIDAD DEL PODER

La transición democrática en Chile es la culminación de todo un proceso político y social que se venía gestando desde 1980 con la nueva Constitución política del país. Dicha Constitución tiene su origen en los primeros borradores que se le entregó al Gobierno en 1977, puesto que el presidente Pinochet ya había mencionado la intención de mantenerse en el poder.¹⁹

Esta intención va de la mano con la implementación de un modelo económico que sustentara el régimen. El modelo se caracterizaba por reducir la participación del Estado, implementar las inversiones, privatizar empresas y reducir la crisis producida por el Gobierno de la UP. Siguiendo con la lógica de controlar el poder pero con la necesidad de hacerlo a través de una legitimación, es que se reúne un grupo de juristas con la intención de elaborar una carta constitucional que otorgará plena jurisprudencia en todas las áreas posibles y a la vez creará una sociedad reprimida y controlada por el grupo militar.²⁰ El grupo estuvo conformado por diferentes figuras del mundo político que hasta ese instante tenían la suficiente relevancia para participar en el Consejo de Estado, entre los intelectuales se destacan: Enrique Ortuzar, Jaime Guzmán, Jorge Ovalle, Alejandro Silva y Gustavo Lorca.²¹ Además, se integraron a las reuniones de Consejo de Estado algunos Presidentes de la República, como lo fue Gabriel González Videla, Jorge Alessandri Rodríguez y Eduardo Frei Montalva.

El 8 de agosto de 1980 se hace el llamado oficial para que la ciudadanía acuda a votar el día 11 de septiembre para la implementación de la naciente Constitución. Tras los resultados

¹⁹ COLLIER, Simon, SATER, William, *Historia de Chile 1808-1994*, Cambridge University Press, Madrid, España, 1998, p 312.

²⁰ GOICOVIC DONOSO, Igor, *Transición y violencia política en Chile (1988-1994)*, *Op. cit.*, pp 60-62.

²¹ ACEITUNO SILVA, David, *La vía chilena a la democracia; Análisis crítico de la transición, el Chile reciente y su modelo*, Tesis doctoral, Universidad de Salamanca, Salamanca, España, pp 58-60.

positivos, la nueva Constitución entra en vigencia el día 11 de marzo de 1981. Con la nueva Carta Magna se otorgaría la tan anhelada legitimidad que buscaba el Gobierno de Pinochet desde su ascenso al poder.

Esta Constitución se conformaba de elementos que beneficiarían a la durabilidad del Régimen Militar, con esto el Presidente Augusto Pinochet estaría al mando del país por 8 años más. Luego de ese periodo, la Constitución establecía que debía realizarse un plebiscito para conocer la continuidad del régimen. Si los resultados eran favorables, el Gobierno Militar de las Fuerzas Armadas, seguiría al mando por un segundo periodo. En caso contrario, si los resultados eran negativos, este tendría que hacer un llamado a realizar elecciones presidenciales y dejar el poder en un tiempo establecido.

De esta manera la nueva Carta Magna comenzó a regir en nuestro país a partir de marzo de 1981 y otorgó la legitimidad que tanto necesitaba el régimen para mantener su poderío, al menos hasta 1988 cuando la misma Constitución establecía que debía realizarse un plebiscito para ver la continuidad del Gobierno.

La Constitución de 1980 establecía en el artículo 25 la duración del cargo del presidente. El artículo designaba lo siguiente:

“El Presidente de la República durará en el ejercicio de sus funciones por el término de ocho años, y no podrá ser reele-gido para el período siguiente.”²²

Además, en las disposiciones transitorias de esta, se establecía las formalidades en que debían de llevarse a cabo el plebiscito. De esta forma, bastaba el resultado de la votación popular para saber si la administración militar continuaba en el poder.

De esta manera el día 5 de octubre de 1988 se realizó el plebiscito con las opciones de SI y NO. Ambas estaban designadas a atestiguar el destino del régimen. Sorpresivamente el movimiento del NO ganó el plebiscito con un 54,78% de preferencia, lo que expresaba claramente que el pueblo chileno había manifestado su oposición a través de la votación popular.²³

²² Constitución política de la República de Chile 1980, Editorial Jurídica de Chile, Santiago, 1981, p 29.

²³ ULLOA CASTILLO, Erna, *Chile ante el consejo de seguridad de Naciones Unidas, Acción diplomática y opinión publica 1952.2004*, Facultad de Filosofía y Letras, tesis presentada para optar al grado de Doctora por la Universidad de Valladolid, 2013, pp 242-246.

II. PROBLEMÁTICAS SOCIALES

Durante el decenio de los 80, el país se vio enfrentado por una serie de situaciones e incidentes que marcaron a toda la época vivida bajo el Régimen Militar. Estas estarían caracterizadas por una serie de problemáticas sociales que afectarían principalmente a los chilenos opositores del Gobierno.

Cuando se habla del Régimen Militar en Chile, este alude principalmente a la violación de los derechos humanos por parte de las autoridades a cargo. Estas en un inicio, luego del Golpe de Estado, se caracterizaron por enfocarse en acabar con la influencia del Gobierno de Allende. Por ejemplo, las primeras represivas se encargaron del aniquilamiento de diferentes focos de resistencia popular armada en diversos sectores del país (universidades, poblaciones rurales, campamentos, etc.). También existió una fuerte represión dentro de las Fuerzas Armadas y Carabineros. Hubo clausura de los medios de comunicación, se estableció un Estado de Sitio y toque de queda, se crearon campos de concentración y se estableció el control militar de todas las universidades y centros de enseñanza del país.²⁴

Una pieza importante dentro de la dictadura, fueron los decretos que se habían implementado para censurar a la prensa, para que esta no informara acerca de los distintos acontecimientos que se estaban viviendo. En este caso, las protestas, las movilizaciones, las marchas, la propaganda en contra del Gobierno o todo aquello que afectara o atacara directamente a los encargados de la administración. Todo esto se enmarca principalmente en la época donde se vivieron las movilizaciones y represiones más fuertes de este periodo. El decreto en cuestión es el 1217, impuesto en 1984, el cual textualmente dice....

Artículo Segundo: Durante la vigencia del Estado de Sitio los diarios, revistas, periódicos y publicaciones en general, las radioemisoras y estaciones de televisión del país, se abstendrán de difundir informaciones, entrevistas, comentarios, declaraciones, inserciones, reportajes, fotografías o imágenes y toda otra forma de expresión, cualquiera sea su origen, que se refieran a hechos

²⁴ PADILLA BALLESTEROS, Elías, *La memoria y el olvido*, http://www.archivochile.com/Ceme/recup_memoria/cemememo0018.pdf, pp 3-4, (Consultado el día 18 de mayo del 2018).

*que directa o indirectamente pudieren provocar alarma en la población, alterar la tranquilidad ciudadana, el normal desarrollo de las actividades nacionales o versen sobre actos definidos como terroristas en la Ley 18.314. Deberán de igual forma abstenerse, sin autorización previa del Ministerio Secretaría General de Gobierno, de difundir informaciones, entrevistas, comentarios, declaraciones, inserciones, reportajes, opiniones y toda otra forma de expresión cualquiera sea su origen, de carácter, relevancia o alcance político, sin perjuicio de dar a conocer los comunicados oficiales de Gobierno.*²⁵

Durante el Gobierno Militar existieron diversas problemáticas sociales, culturales, económicas y educacionales que afectaron a los chilenos de la época. Problemáticas que no solo se caracterizaban por la violación a los derechos humanos, sino por ser parte de la difícil época que enfrentaría Chile.

La mayor de estas problemáticas radica en la crisis económica de 1982 que puso en jaque al gobierno del General. El origen de esta crisis se establece en la inflación generada por el gobierno de la Unidad Popular (UP) que arrastró un grave problema económico que dio el impulso para las reformas económicas que impuso el Régimen Militar.²⁶

Enrique Cañas nos entrega datos cuantitativos de la crisis económica de la época, en su libro nos dice:

*Si en 1973 la inflación llegó al 605,9%, en 1977 baja a 84,2% cayendo bruscamente a partir de esa fecha hasta llegar al 32,2%, en 1978 y al 20,7% en 1982. Si en 1973 la cesantía llegaba al 4,8%, en 1977 bordea el 19% hasta alcanzar el 26,4% en 1982.*²⁷

²⁵ Ver en

https://www.leychile.cl/Navegar/index_html?idNorma=1041338&buscar=1217+ministerio+del+interior (revisado el día 18 de mayo del 2018).

²⁶ En el documental *Chicago Boys* de Carola Fuentes y Rafael Valdeavellano del año 2015. Se realiza una breve descripción de la situación económica y social de Chile durante de la época del gobierno militar.

²⁷ CAÑAS KIRBY, Enrique, *Proceso político en Chile. 1973-1990*, Editorial Andrés Bello, Santiago de Chile, 1997, p 86.

Ante la presente crisis, el gobierno adoptó un modelo de desarrollo económico basado en la oferta y el cálculo de mercado. Con esto la responsabilidad social del Estado se redujo enormemente debido a que estas no eran las prioridades del momento. Además, el gobierno aplicó una política que se alejaba mucho de mejorar el problema del desempleo, ya que se privatizaron muchas empresas y servicios públicos. Resultando que el rol asistencial del Estado se redujera enormemente como consecuencia de una solución para escapar de la crisis.²⁸

Así, el descontento social, la represión y el desempleo fueron protagonistas clave del escenario social viviente en la década de los 80. Esto generó un clima político de ánimos exacerbados que incluso provocaría el intento de asesinato del General Pinochet por grupos de extrema izquierda.

Muchos acontecimientos ocurrieron antes del 7 de septiembre de 1986 que enmarcan la ola de violencia que se estaba viviendo en el Chile dictatorial. Si bien estos hechos fueron de una gran importancia, no se comparan con el intento de asesinato a Augusto Pinochet Ugarte acontecido en la cuesta de Achupalla por parte del Frente Patriótico Manuel Rodríguez (FPMR). Sin embargo, el objetivo del atentado no fue cumplido puesto que el General resultó ileso tras el incidente.

El atentado trajo consigo una serie de consecuencias entre las cuales se cuentan la instauración del Estado de Sitio, intensos operativos en diferentes poblaciones del gran Santiago, detenciones de personas de interés como Ricardo Lagos, Pedro Castillo, Patricio Hales, Germán Correa, Andrea Palma, entre otras.²⁹

Este atentado no significó un retroceso en el camino a la realización del plebiscito, puesto que la Junta Militar ya había aprobado la ley de la apertura de registros electorales y se encontraba trabajando en la reinstauración de los partidos políticos.³⁰

En síntesis, esta década fue un periodo de múltiples problemáticas que afectaron a la mayoría de la población civil chilena. Estas problemáticas llevaron a que el gobierno estableciera duras medidas de represión que desarrollaron un clima de descontento social entre los

²⁸ CAÑAS KIRBY, Enrique, *Proceso político en Chile. 1973-1990*, op. cit., pp 31-32.

²⁹ Para profundizar en los detalles del atentado y época posterior a este, revisar las obras de Gonzalo Rojas Sánchez, *Chile Escoge la Libertad; La presidencia de Augusto Pinochet Ugarte 11.IX.1973 - 11.III.1990* y Enrique Cañas Kirby, *Proceso político en Chile. 1973-1990*.

³⁰ CAÑAS KIRBY, Enrique, op. cit., pp 206-207.

chilenos. Sin embargo, a pesar de estos problemas, el tan anhelado plebiscito no se vio afectado puesto que ya se encontraba instaurados los estatutos legales para su realización en 1988.

III. EL CAMINO HACIA UN NUEVO CHILE

Luego del intento de asesinato del presidente Pinochet y la posterior investigación que se realizó en el país. Chile abre paso a una nueva etapa en su historia. La continuidad del Gobierno Militar sería puesta a prueba por primera vez después de 8 años gobernando la nación.

A pesar de existir la posibilidad de un plebiscito. La situación política dentro del Gobierno, así como de los nacientes Partidos Políticos, dejaba muchos problemas que solucionar antes que este se realizara.

a) La situación política previa al plebiscito

El panorama político que se vivía en Chile antes de la realización del plebiscito era de gran envergadura, puesto que las consecuencias de la crisis económica que se había vivido entre 1981 y 1982 aún estaban latentes. Así comenzó a gestarse una serie de críticas en torno al Gobierno, puesto que no estaban generando una respuesta inmediata a los problemas económicos y sociales que afectaban al país. Esto fue atacado rápidamente por las reformas económicas que impuso el ex ministro de hacienda Hernán Büchi, lo que ayudó a normalizar el país y a prepararlo para la contienda plebiscitaria.³¹

Desde el año 1985, uno de los temas que más suscitaron al país y que entra a convertirse en tema recurrente en la trama política y a la vez social, era el renombrado plebiscito que debía realizarse en 1988.

Un elemento que se debe destacar es la apertura de los registros electorales, hecho ocurrido a finales de 1986, el cual consistió en la inscripción de los ciudadanos mayores de 18 años que estuvieran aptos para sufragar.³² Otra de las leyes que se promulgaron en ese mismo año fue la de reincorporación de los Partidos Políticos. Si bien estuvo sujeta a un control férreo, fue un hecho importante que contribuyó a la realización del plebiscito.³³

³¹ DE RAMÓN, Armando, *Historia de Chile. Desde la invasión incaica hasta nuestros días (1500-2000)*, Catatonia, Santiago de Chile, 2006, pp 278-279.

³² DE RAMÓN, Armando, *Historia de Chile. Desde la invasión incaica hasta nuestros días (1500-2000)*, op. cit., p 280.

³³ CAÑAS KIRBY, Enrique, *op. cit.*, pp 216-219.

Durante esta época, existió un hecho que generó polémica dentro de círculo político. Este acontecimiento fue la proposición de un candidato por parte del oficialismo. Como lo dictaba la Constitución, los 4 comandantes en jefes debían de elegir a un candidato para que representara a la bancada del SI. Los generales de las Fuerzas Aéreas y Carabineros se habían distanciado de la figura de Pinochet, por lo cual fue un problema en la elección.³⁴ A pesar de que no todos estaban de acuerdo con esta opción, todo hacía ver que Augusto Pinochet se auto propondría para representar al Gobierno. Esto en su momento se vio afectado por el atentado en su contra en 1986, pero el hecho no llegó a provocar que Pinochet se retractara de su candidatura. Finalmente, el 30 de agosto de 1988, Augusto Pinochet acepta la tarea de ser candidato por el plebiscito.

Al posicionarse la apertura de un plebiscito se conformaron dos bloques contrincantes, el movimiento del SI y del NO, ambos fueron apoyados respectivamente por los diferentes partidos políticos de ese instante.

i. Movimientos y Partidos por el SI

La derecha en Chile que se había unificado en el Partido Nacional durante los años 60, se auto disolvió tras el Golpe Militar. La nueva derecha que nace se liga directamente con el Régimen, pasando a ocupar puestos de funcionarios públicos.³⁵ Además, la derecha se asoció directamente con los llamados *Chicago Boys* y con el movimiento gremialista universitario, los cuales adhirieron desde un principio al nuevo Gobierno Militar. Además, tuvieron una notable influencia en las diferentes áreas administrativas del gobierno.

En 1983 se fundó la Unión Demócrata Independiente (UDI), partido ligado directamente con la administración del gobierno castrense.³⁶

³⁴ BOENINGER, Edgardo, *Democracia en Chile; Lecciones para la gobernabilidad*, Editorial Andrés Bello, Santiago de Chile, 1997, 320-321.

³⁵ GARRETÓN, Manuel Antonio, *Los partidos políticos chilenos en la perspectiva de la transición y consolidación democráticas*, Working paper, N°138, Kellogg Institute, Universidad de Notre Dame, USA, 1990, pp 3-4.

³⁶ ETCHEPARE JENSEN, Jaime, *Surgimiento y evolución de los partidos políticos en Chile, 1857-2003*, Editorial Universidad Católica de la Santísima Concepción, Concepción, Chile, p 289.

La derecha intenta agruparse en dos ocasiones. La primera es liderada por Sergio Onofre Jarpa³⁷, la cual quedó disuelta cuando es designado por Pinochet como Ministro del interior. La segunda instancia sucedió cuando intentaron reagruparse en dos organizaciones, la Unión Nacional (UN) y el Partido Nacional (PN).

La UDI, Unión Nacional y Frente del Trabajo, se reunifican en Renovación Nacional (RN), pero comienzan a haber ciertas discordancias entre dos de los miembros iniciales, en este caso entre la UDI y la Unión Nacional, lo que tuvo como consecuencia la legalización de la UDI como partido en 1987.³⁸

Hay que constatar que dentro del oficialismo se generó la unión de partidos para apoyar al candidato que saliera designado. Un hecho importante que hay que tener en cuenta era que se había generado una discrepancia en torno a la elección del general Pinochet. Puesto que RN consideraba que no era la elección propicia y era más conveniente un personaje civil que tuviera un acercamiento tanto a los partidos de derechas como de los ciudadanos. En cambio, la UDI, lo declamaba por ser el candidato honorífico por antonomasia. Esta discrepancia llevó a que la unión se semi-disolviera sin quitar el apoyo hacia Pinochet.³⁹

ii. La Concertación de Partidos por el NO

Entre 1973 y 1979 la Democracia Cristiana (DC) y el Partido Comunista (PCCh) eran los únicos partidos que mantenían una unidad interna frente a los diferentes planteamientos administrativos del Régimen, pero hay que recalcar que siempre el PCCh mantuvo su rebeldía y distanciamiento con el Gobierno. Tras los resultados del plebiscito de 1980, el PCCh mantuvo su estrategia de insurrección mediante toda forma de lucha y esto provocó un alejamiento por parte de los dirigentes de la DC hacia el PCCh.

Las problemáticas internas que afectaban a la DC en ese instante produjeron que no se lograra un acuerdo partidista. Así el momento culmine, ocurrió cuando falleció el ex presidente Eduardo Frei Montalva en 1982, lo que produjo un estancamiento interno. Tras una reunión

³⁷ Ministro del Interior durante el Gobierno Militar entre 1983 y 1985. Fue uno de los fundadores del partido Renovación Nacional y a la vez presidente del mismo partido.

³⁸ GARRETÓN, Manuel Antonio, *Los partidos políticos chilenos en la perspectiva de la transición y consolidación democráticas*, op. cit., pp 4-6.

³⁹ ORTIZ MELLADO, Jeannette, ULLOA CASTILLO, Erna, *Análisis de la visión del diario El Sur de Concepción frente al proceso político 1988-1990*, op. cit., pp 61-66

en el fundo de Jorge Lavandero Illanes guiada por Gabriel Valdés Subercaseaux llegó a una solución y en 1983 la DC estableció su estrategia política. Se comenzaron a reunir con los dirigentes de las distintas agrupaciones políticas que existían en Chile y que eran contrarias al Gobierno Militar. Algunas de estas reuniones fueron con dirigentes del Partido Radical, Socialdemócratas, Socialista, Liberal y Conservador para llegar a un acuerdo entre partidos. El resultado fue pronunciado en 1983 por medio de un mensaje de Valdés, quien llamó a los militares a prepararse, puesto que se avecinaba un gran movimiento social, concluyendo en la firma del “Manifiesto Democrático” que sería posteriormente Alianza Democrática.⁴⁰ En palabras de Jorge Arrate, la falta de una cohesión unitaria era un problema latente, puesto que no había una verdadera unidad, estaban divididos principalmente a las ideologías que cada una de las facciones propugnaba. Para poder establecer un movimiento político que lograra batallar en el plebiscito, dejaron de lado sus convicciones para poder establecer el movimiento opositor:

“La constitución de la Alianza Democrática, que marcó el momento en que demócratacristianos y socialistas de la “renovación” acordaron coaligarse a pesar de sus profundas diferencias durante el gobierno de Allende, fue el antecedente inmediato de la Concertación.”⁴¹

Otro de los hechos que marcó el inicio de la Concertación de Partidos fue la que tomó la izquierda radical, quienes decidieron juntarse y prepararse para el plebiscito próximo. La iniciativa la tomó el PS-Almeyda, quienes formaron la Izquierda Unida, el cual estaba integrada por el PCCh, Movimiento Izquierda Revolucionaria (MIR), PS-Almeyda, PS Histórico, Movimiento de Acción Popular Unitaria (MAPU) y un sector del Partido Radical. La creación del Partido por la Democracia (PPD) fue de gran importancia puesto que reagrupó a socialistas independientes, grupos de centro, de izquierdas, de derecha y a la vez independientes, lo que tuvo un gran impacto en la ciudadanía de cara al plebiscito.⁴²

⁴⁰ ORTEGA FREI, Eugenio, *Historia de una alianza*, CED-CESOC, Santiago de Chile, 1992, pp 195-202.

⁴¹ ARRATE, Jorge, *La evolución política de Chile (1988-2003)*, University of California, Berkeley, U.S.A., 2004, p 12.

⁴² TOVAR MENDOZA, Justo, *La negociación de la transición democrática de Chile (1983-1989)*, Estudio de Caso N°42, Universidad de Chile, Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas, 1999, pp 17-18.

El 2 de febrero de 1988, la Concertación de Partidos por el NO congregó a 17 partidos entre los cuales estaba el Partido Demócrata Cristiano, Socialista Histórico, Partido Socialista-Mandujano, Partido Socialista-Briones, Unión Socialista Popular, Partido Radical de Chile, Partido Radical Socialdemócrata, Partido Democrático Nacional, Partido Mapu, Partido Mapu-oc, Partido de Izquierda Cristiana, Partido Humanista, Unión Liberal Republicana, Partido por la Democracia y el Partido los Verdes.⁴³

b) El plebiscito de 1988

El 31 de agosto de 1988 el Gobierno anunció a su candidato para el futuro plebiscito. Además, hace el llamado de ir a sufragar bajo dos propuestas: el SI para la aceptación del candidato Pinochet y por un segundo periodo, y el NO para rechazarlo y anunciar nuevas elecciones presidenciales. El día escogido para la realización de la consulta nacional fue el 5 de Octubre de 1988, 30 días después del anuncio oficial del gobierno.⁴⁴

Así en el día acordado se realizó el plebiscito, el cual contó con la más alta tasa de inscripción de la historia electoral de Chile, un 90% y la más baja abstención con un 2,39%.⁴⁵

Existía cierta inquietud por parte de la embajada de los Estados Unidos en Santiago, puesto que en un comunicado de prensa del día lunes 3 de octubre de 1988, el portavoz de la embajada en el país, Phyllips Oakley, informaba que el Gobierno de Chile planeaba cancelar el plebiscito o anular los resultados para que se beneficiará al Gobierno como tal. Lo que hizo el representante estadounidense en conjunto con el alemán y los demás de los países europeos, impusieron cierta presión internacional al Gobierno y que se respetara la normativa de la realización del plebiscito para que no hubiera interferencia alguna en su realización.⁴⁶

La tensión y la especulación que rondaba el día 5 de octubre eran gigantesca. Se comenzó a generar una ola de especulaciones acerca de personas que querían empañar la realización de la consulta ciudadana. Ejemplo de esto, son los rumores de un bus ocupado por terroristas

⁴³ Ver en

https://www.bcn.cl/historiapolitica/partidos_politicos/wiki/Concertaci%C3%B3n_de_Partidos_por_la_Democracia (Consultado 20 de mayo del 2018).

⁴⁴ FERMANDOIS, Joaquín, *Mundo y fin de mundo Chile en la política mundial 1900-2004*, Ediciones Universidad Católica de Chile, Santiago de Chile, pp 481-483.

⁴⁵ TOVAR MENDOZA, Justo, *La negociación de la transición democrática en Chile 1983-1989*, op. cit., p 18.

⁴⁶ OTANO, Rafael, *Crónica de la transición*, Editorial Planeta, Santiago de Chile 1995, p 66.

disfrazados de carabineros que querían causar terror en la población *la Victoria* o también la de un grupo de encapuchados que habían sido detenidos en Plaza Italia portando armas de fuego. El miedo y la especulación fueron los grandes actores que se implantaron en la sociedad chilena durante la realización del plebiscito, puesto que la decisión afectaba el futuro del país. El primer cómputo fue informado a las 20:00 horas, en donde el subsecretario Alberto Cardemil informaba que el movimiento del SI tenía un 17% de ventaja. A las 21:00 horas desde el comando del NO informaron que dicha ventaja le correspondía a ellos y no al oficialismo. A las 00:30 horas, el General de las Fuerzas Aéreas Fernando Matthei, informaba sobre el rotundo triunfo del NO.⁴⁷

Mientras los cómputos arrojaban cifras negativas para el régimen a cargo, algunos ministros y principales rostros del ámbito económico como Hernán Büchi o Sergio Melnick, enseñaban los mejores índices jamás obtenidos por el Régimen Militar. La inflación había llegado a apenas un 6,8%, la tasa de desempleo era de un escaso 9% y los sueldos habían crecido en un 10% en el último año. Para ellos costaba mucho creer que un país en creciente satisfacción quisiera castigar a un régimen tan eficiente.⁴⁸

De esta forma el plebiscito no vino a significar lo que el régimen esperaba. La aprobación del NO por parte de la población comenzaba a debilitar sus ánimos. Era sin lugar a dudas un resultado que la administración de Pinochet no esperaba.

A las 02:30 horas Sergio Fernández, Ministro del Interior, hacía una declaración final respecto al plebiscito del 5 de octubre de 1988. El Ministro en conocimiento del triunfo del NO se reunió con todos los Generales de las Fuerzas Armadas para comunicarles el cómputo final. Gradualmente se dio a conocer el resultado, el cual sustentaba como ganador al NO. En conocimiento del resultado obtenido, Fernández renunció a su cargo de Ministro del Interior, pero sin antes cumplir con sus deberes de Ministro de Estado, como el agradecer la alta convocatoria de la población, felicitar el excelente comportamiento de las Fuerzas Armadas en velar el resguardo y el comportamiento del plebiscito, y por último reconocer la derrota gubernamental y asistir a que el pueblo de Chile hiciera su elección.⁴⁹ Al terminar la jornada,

⁴⁷ *Ibidem*, pp 66-67.

⁴⁸ CAVALLO, Ascanio, (et al), *La historia oculta del Régimen Militar; Memoria de una época 1973-1988*, Editorial Grijalbo, Santiago de Chile, 1997, p 487.

⁴⁹ ULLOA CASTILLO, Erna, *Chile ante el consejo de seguridad de Naciones Unidas, Acción diplomática y opinión pública 1952-2004*, op. cit., pp 242-250.

el NO ganaba con un 54,70% de los votos. Con esto la ciudadanía chilena manifestó su descontento con la continuación del Régimen y se abriría paso a una nueva etapa en la historia política de nuestro país.

Para compensar los resultados obtenidos en el plebiscito de 1988. La siguiente tabla nos demuestra los datos obtenidos el 5 de octubre del mismo año, en donde podemos apreciar cuantitativamente el resultado obtenido del plebiscito. Además de algunos datos y formalidades extras del mismo evento estudiado.

CONDICIONES Y RESULTADOS		
FECHA: 5 de Octubre de 1988.		
REGISTROS ELECTORALES: Funcionando		
CONTROL DE PROCESO: Ministerio del Interior, Comando del NO, Comando del SÍ y Comité de Elecciones libres.		
UNIVERSO: Todos los mayores de 18 años.		
MESAS: Constituidas por cinco personas más los apoderados de partidos por el SÍ y el NO.		
TEXTO DEL VOTO: “Plebiscito Presidente de la República. Augusto Pinochet Ugarte. Sí-No”.		
VIGENCIA: Obligación de votar para los inscritos en los registros electorales.		
FACILIDADES: Todas las actividades públicas y privadas suspendidas.		
PRENSA: 15 minutos gratuitos para el Sí y el No en la TV el mes previo al plebiscito. Para los demás medios no rigen sino las normas generales sobre publicidad.		
ESTADOS DE EXCEPCIÓN: Suspendidos un mes antes del plebiscito.		
ESCRUTADOS	7.236.241	100,00%

SI	3.111.875	43,00%
NO	3.959.495	54,70%
NULOS		1,30%
BLANCOS		0,90%

Fuente: Cuadro de resultados del Plebiscito de 1988 en *La historia oculta del Régimen Militar* de Ascanio Cavallo, Manuel Salazar y Oscar Sepúlveda, p 486.

El plebiscito arrojó una cierta preocupación en la ciudadanía y los líderes opositores al régimen. Se temía mucho que los resultados obtenidos no fueran respetados por el Gobierno y que Pinochet continuara al mando del país a pesar de darse a conocer la opinión de la ciudadanía.

Sin embargo, el Gobierno reconoció los resultados del plebiscito y optó la mejor de las opciones. Al contrario, si hubiera optado por desconocer el resultado, hubiera destruido todo lo que el Régimen había construido. Esto hubiera significado violar la vigencia de la Constitución de 1980 y a la vez habría traído consigo abandonar el modelo económico que el Régimen había instaurado.⁵⁰

Los resultados del plebiscito significaron cambios y diferentes enfoques en los distintos frentes que lo componían. Por un lado, en el escenario del Gobierno, las divisiones dentro de él se agudizaron a pesar de lo formalmente unidos que se presentaron en la campaña por el SI. Así RN decidió abandonar los esfuerzos del Acuerdo Nacional y no apoyó a la continuidad del presidente Pinochet, postura que reafirmó tras los resultados del 5 de octubre.⁵¹

Mientras que dentro del Gobierno las divisiones provocaban discrepancias entre sus partidarios. En el escenario de la oposición disfrutaban con creces el triunfo en el plebiscito y se disponían a debatir el siguiente paso en el escenario de la transición.

Después del plebiscito, la UDI se opuso rotundamente a cualquier cambio a la Constitución establecida. Mientras que la Junta Militar y RN señalaron que era necesario realizar estos

⁵⁰ BALLERINO, Jorge, *Plebiscito*, en, TAGLE, Matías, (editores), *Diálogos El Plebiscito del 5 de octubre de 1988 Corporación Justicia y Democracia*, Santiago, Chile, 1995, p.34.

⁵¹ TOVAR MENDOZA, Justo, *op. cit.*, p 18.

cambios. Este debate finalmente se resolvió mediante el cambio de Ministro del Interior, Sergio Fernández, por Carlos Cáceres, quien era un economista de orientación liberal y académico más que un político. En él recayó la labor de recibir y procesar las iniciativas de reformas constitucionales y a la vez mantener lo más posible las instituciones instauradas por la Constitución de 1980.⁵²

Así, con el triunfo del NO, la Concertación de Partidos por el NO pasó a llamarse Concertación de Partidos por la Democracia, la cual estaba completamente enfocada a las próximas elecciones presidenciales de 1989. Esta Concertación de Partidos tenía como principal tarea establecer una opción viable de gobierno que tomara el poder luego de que Pinochet dejara el cargo. Así que establecieron un programa reformador establecido por los 17 partidos pertenecientes a la Concertación⁵³ y designaron como su candidato presidencial a Patricio Aylwin Azócar.

De esta forma el Gobierno y la oposición comenzaron a prepararse para las elecciones presidenciales y parlamentarias de 1989, elecciones que le ofrecerían un último chance al Gobierno de Pinochet de continuar al mando de la nación chilena.

⁵² *Ibidem*, p 20.

⁵³ La Concertación de partidos por la democracia fue una coalición de partidos políticos de tendencia izquierdista y centro que nació luego de los resultados del plebiscito de 1988. Los partidos pertenecientes a esta son el PDC, PS, DPD, USOPO, PR, PRSD, SDCH, PADENA, MAPU, MAPU-OC, IC, ULR y PLV.

IV. CHILE LA ALEGRÍA YA LLEGÓ

a) Elecciones presidenciales y parlamentarias de 1989

En diciembre de 1989 se celebraron elecciones presidenciales y parlamentarias en Chile. Esto producto de los resultados del plebiscito de 1988 que provocaron que Pinochet siguiera en el poder hasta marzo de 1990.

Dentro del movimiento del NO, surgieron varias candidaturas presidenciales entre las que se destacan: Enrique Silva Cimma, Alejandro Hales y Gabriel Valdés Subercaseaux. Sin embargo, ambos renunciaron a tal ofrecimiento y proclamaron que el abanderado y candidato hacia las elecciones de 1989 debía de ser Patricio Aylwin Azócar.

Desde la izquierda opositora también se acordó la elección de Aylwin como nuevo candidato a la presidencia.

Desde los partidos de la derecha, también surgieron varios nombres para que compitieran en la carrera presidencial. Entre los que se destacan Sergio Diez Urzúa, Fernando Monckeberg, Sergio Onofre Jarpa Reyes y Hermógenes Pérez de Arce Ibieta. Por otro lado, de los sectores más cercanos a Pinochet levantaron la candidatura de Pablo Rodríguez Grez. Desde la Avanzada Nacional se proclamó a Carlos Cabellos y un último candidato propuesto fue Arturo Venegas, pero ninguno de estos nombres fue el elegido.

Desde los sectores independientes levantaron candidatura presidencial de Hernán Büchi Buc, quien es un principio rechazó en reiteradas ocasiones la propuesta, sin embargo, aceptó el reto de convertirse en el candidato presidencial del Gobierno. Por último se levantó una tercera carta presidencial, en este caso corresponde al empresario de corte centro derechista Francisco Javier Errázuriz Talavera.⁵⁴

Un elemento a destacar en este periodo son las reformas constitucionales que se aplicaron mediante el resultado del plebiscito de julio de 1989. Dicho plebiscito otorgó que se realizaran reformas a la Constitución de 1980 en las que destacan la eliminación del artículo N°8 sobre la prohibición de partidos con tendencias marxistas, entre otras.

⁵⁴ ETCHEPARE JENSEN, Jaime, *Surgimiento y evolución de los partidos políticos en Chile, 1857-2003*, op. cit., pp 304-305.

El día 14 de diciembre fue el día de las elecciones presidenciales. Tras los acuerdos plebiscitarios de la ley 18.825 y la aceptación por parte del Gobierno Militar de reformar la Constitución, se realiza una nueva consulta ciudadana, esta vez centrada en la elección de un nuevo presidente y de los nuevos representantes parlamentarios que regirán en el Congreso Nacional.⁵⁵

La siguiente tabla nos enseña los resultados obtenidos en la elección presidencial de 1989. Con ella se puede apreciar la diferencia enorme entre los diferentes candidatos y como la preferencia de la ciudadanía se volcó en favor de Patricio Aylwin.

Votación válidamente emitida	6.978.083	100.00%
Hernán Büchi Buc	2.051.674	29,40%
F. Javier Errázuriz Talavera	1.076.825	15,43%
Patricio Aylwin Azócar	3.849.584	55,17%

Fuente: Cuadro de resultados de la elección presidencial en *Surgimiento y evolución de los partidos políticos en Chile 1857-2003*, Jaime Etchepare, UCSC Editorial, Concepción, p 306.

Es importante destacar, que concorde a las elecciones presidenciales se realizaron las elecciones parlamentarias. Ellas significaron todo un hito puesto que demostraban el regreso de los partidos políticos al escenario nacional después de todo el tiempo que estuvieron clausurados durante el Régimen Militar.

La siguiente tabla nos enseña los resultados obtenidos en las elecciones parlamentarias de 1989.

PARTIDOS POLÍTICOS	PORCENTAJE DE VOTACIÓN NACIONAL OBTENIDA %
CONCERTACIÓN	
Demócrata Cristiano	26,40%

⁵⁵ Ver en, *Plebiscito de 1989*, <http://www.memoriachilena.cl/602/w3-article-3398.html>, (Consultado el 23 de mayo del 2018).

Por la Democracia	14,10%
Radical de Chile	3,90%
Izquierda Cristiana	1,00%
Humanista	0,80%
Alianza de Centro	1,10%
Social Democracia	1,00%
Independientes	3,00%
Total Concertación	51,30%
DEMOCRACIA Y PROGRESO	
Renovación Nacional	19,80%
Unión Demócrata Independiente	11,90%
Independientes de Derecha	2,20%
Total Democracia y Progreso	33,90%
Unidad por la Democracia (PAIS-PRSD)	5,20%
P. Liberal - P. Socialista Chileno	3,00%
Alianza de Centro (DR-AN)	2,60%
Nacional	0,80%
Independientes y P. del Sur	3,00%

Fuente: Cuadro de resultados de la elección parlamentaria en *Surgimiento y evolución de los partidos políticos en Chile 1857-2003*, Jaime Etchepare, UCSC Editorial, Concepción, p 307.

PARTIDOS POLÍTICOS	SENADORES	DIPUTADOS
Concertación		
Demócrata Cristiano	13	38
Por la Democracia	4	17
Radical de Chile	2	5
Socialista de Almeyda	1	6
Social Democracia	1	1
Radical-Soc-Democrático	1	0
Izquierda Cristiana	0	2
Alianza de Centro	0	1
Humanista	0	1
Independiente	0	1
Total Concertación	22	72
Democracia y Progreso		
Renovación Nacional	6	29
Unión Demócrata Independiente	2	11
Independientes Derecha	8	8
Total Democracia y Progreso	16	48

Fuente: Cuadro de resultados de la elección parlamentaria en *Surgimiento y evolución de los partidos políticos en Chile 1857-2003*, Jaime Etchepare, UCSC Editorial, Concepción, p 307.

Con estos resultados Chile se abría paso a una nueva etapa en su historia. La transición pactada era ya un hecho, la ciudadanía se había expresado, la libertad se recuperaba poco a poco y el Gobierno Militar veía con creces como ya era hora de dejar el mando. La Concertación tendría la difícil tarea de traer de vuelta las libertades y expresiones que el pueblo chileno exigía desde hace mucho tiempo atrás.

b) Patricio Aylwin: El hombre del momento

El 16 de julio de 1989 las calles de Santiago se llenaban de halagos y alegría. La gente entusiasmada cantaba a coros diversos cantos mientras se daba a conocer la proclamación oficial de Patricio Aylwin Azócar como el candidato por la Concertación de Partidos por la Democracia.⁵⁶

El hombre elegido para llevar el estandarte de la transición democrática, era un personaje que siempre estuvo ligado a la política. Perteneció a una familia unida directamente con la clase dirigente del país, lo que lo llevó a estar en contacto con el ámbito político a muy temprana edad.⁵⁷

Fue elegido Senador en 1965 por la Sexta Agrupación Provincial de Curicó, Talca, Maule y Linares hasta 1973 cuando se declaró opositor férreo de la campaña presidencial de la Unidad Popular.

Posterior al Golpe de Estado emite una declaración de apoyo hacia la intervención militar, aunque de manera arbitral alude que era necesario para restablecer las condiciones de un Gobierno Constitucional. A pesar de que en un principio estuvo a favor de la intervención militar, comenzó a retractarse con el tiempo por el modo de operar que llevó el Gobierno a través de los años.⁵⁸ Esto produjo que Aylwin se convirtiera en uno de los líderes de la Alianza Democrática a partir de 1983.

⁵⁶ PEREZ, Alfonso, *Patricio Aylwin Azocar, una vida republicana convicción, política y doctrina*, Biblioteca del Congreso, Santiago de Chile, 2015, p 13.

⁵⁷ FERMANDOIS, Joaquín, *Mundo y fin de mundo Chile en la política mundial 1900-2004*, op. cit., p 485.

⁵⁸ FERMANDOIS, Joaquín, op. cit., p 485.

En 1987 fue elegido como presidente del Partido Demócrata Cristiano. Siendo elegido hizo un llamado a desafiar al Gobierno Militar por medio del plebiscito que la misma Constitución había establecido en 1980.⁵⁹

Durante los últimos años del Régimen Militar, Patricio Aylwin comenzó a convertirse en el representante de los valores y las esperanzas que la ciudadanía esperaba recuperar. El pueblo chileno comenzó a ver en su candidatura al político ideal que podía sucederle al entonces presidente Augusto Pinochet quien daría término a 17 años de administración militar.

c) La ceremonia de 1990

Antes de la ceremonia de cambio de mando, el candidato ganador Patricio Aylwin y el General Pinochet tuvieron un encuentro en la moneda el 21 de diciembre de 1989. En aquella ocasión, ambos personajes tuvieron una reunión para comenzar a trazar las bases de la transición. Con ello, ambos querían demostrar un hilo de continuidad del Estado y de esta forma realizar un cambio de régimen sin problemas.⁶⁰

El día 11 de marzo de 1990, el país entero estaba expectante a la ceremonia celebrada en el Congreso Nacional en Valparaíso. Por primera vez, en 17 años de régimen, el General Pinochet entregaría la banda presidencial al candidato ganador de las elecciones presidenciales de 1989; Patricio Aylwin.

La ceremonia fue transmitida a nivel nacional y a pesar de su corta duración, significó un hecho importante en la historia de nuestro país. Se daba inicio formalmente a una época de transición democrática.

⁵⁹ *Ibidem*, p 486.

⁶⁰ OTANO, Rafael, op. cit., p 99.

CAPITULO II: LA PRENSA COMO FUENTE HISTORIOGRÁFICA

Desde que el hombre ha tenido conciencia sobre su pasado, este ha querido dejar evidencia de su existencia para la posteridad. La historia ha sido una parte importante dentro de la existencia de la humanidad, es un recordatorio de la vivencia tan efímera de nuestra especie en el vacío que deja el tiempo.

Ante esto, el hombre siempre ha buscado dejar constancia de su vivencia como una enseñanza o un recordatorio para sus futuras generaciones. Sin embargo, los testimonios, las fuentes e incluso la misma forma en cómo contar esta historia han ido evolucionando con el paso del tiempo.

Desde el cambio que introdujo la escuela de los Annales en el paradigma histórico, nuevas formas de hacer historia han ido adentrándose cada vez más en el campo. Esto trajo también una incorporación de nuevas fuentes usadas en el análisis y estudio histórico de la disciplina.⁶¹

Dentro de este nuevo tipo de fuentes encontramos la prensa, la cual trae consigo una nueva forma de pensar y concebir la historia puesto que para su análisis es necesario adentrarse en el ámbito multidisciplinario.

Sin embargo, esta mediación, muchas veces carece de ser totalmente objetiva y por ende puede llegar a transformarse en un arma de doble filo al ser la modeladora innata de la opinión pública. Con ello la prensa se transforma en una fuente de difícil análisis producto de la imposición que reciben por parte de los dueños del periódico y la influencia que ejerce sobre las masas.⁶²

En nuestro país, la prensa siempre ha sido uno de los actores más importantes. Por esta razón no está ajena al evento estudiado en nuestra investigación.

Durante la transición a la democracia, la prensa jugó un papel fundamental producto que se estaban recién reinsertando los medios de comunicación al acontecer nacional después de

⁶¹ CHARTIER, Roger, *El mundo como representación; Estudios sobre historia cultural*, Gedisa editorial, Barcelona, España, 1992, p 15.

⁶² El siguiente artículo es de difícil clasificación. Lo más cercano que se tiene es que resulta ser una introducción a un curso de postgrado de la Universidad Nacional de Educación a la Distancia de España, que la Dr. Susana Sueiro dicta, pero lo quisimos incluir puesto que el contenido que entrega es de gran utilidad y es fundamental para el estudio de la prensa y su relación con la historia. SUEIRO SEOANE, Susana, *Prensa e historia*, Curso de postgrado, Especialista Universitario en Archivística, Universidad Nacional de Educación a la Distancia, Madrid, España, p 2.

haber estados sometidos a una fuerte represión y censura durante la década de los 80. Ante esto, los periódicos, los cuales son el eje central de nuestra investigación, comenzaron a informar poco a poco los eventos ocurridos en el país. Sin embargo, la polarización de los bandos a favor y en contra del régimen llevó a que la prensa muchas veces informará con algunos tintes sobre estos.

En Chile hay autores que han dedicado la mayor parte de sus investigaciones a realizar historia de la prensa. Entre los cuales se destacan principalmente Alfonso Valdebenito, Eduardo Santa Cruz, Cristián Medina Valverde, Raúl Silva Castro, Carlos Ossandón, cuyas obras son necesarias puesto que para el estudio y comprensión de la historia es necesario conocer el cómo y en qué condiciones surge la prensa en las diferentes épocas. Obras como *“Prensa y periodismo en Chile 1812-1956”* de Raúl Silva Castro, nos entregan un recorrido por la historia de la prensa en Chile y su acercamiento a la política convirtiéndose en un medio empresarial para sus dueños. Otros textos como *“El análisis histórico del periodismo chileno”*, *“La prensa chilena en el siglo XIX”* o *“Prensa y Sociedad en Chile Siglo XX”*, todos de autoría de Eduardo Santa Cruz, nos arrojan un estudio preliminar histórico sobre cuáles fueron las posibilidades que permitieron que en Chile se ejerciera el periodismo y cómo éste ha ejercido una fuerte influencia tanto en la opinión pública como en la política de Estado.

A la hora de entender la prensa a lo largo de la historia de Chile es de vital importancia revisar la obra de Alfonso Valdebenito *“Historia del periodismo chileno 1812-1955”* dado que realiza un relato descriptivo y técnico sobre el origen de la prensa en nuestro país. Además, nos entrega una narración sobre la prensa y su relación con los diversos eventos políticos ocurridos a lo largo del siglo XIX, otorgándonos una visión más detallada de su reacción frente a estos sucesos.⁶³

Con esto podemos apreciar que la prensa no es un objeto ajeno al estudio histórico en nuestro país. Ha sido explorada desde diversos ámbitos y épocas, las cuales han posibilitado el

⁶³ Para mayor información acerca de la prensa y el periodismo en Chile, recomendamos consultar a ORTIZ MELLADO, Jeannette, ULLOA CASTILLO, Erna, *Análisis de la visión del diario el Sur de Concepción frente al proceso político 1988-1990*, Escuela de periodismo Universidad Católica de la Santísima Concepción, Concepción, Chile, 2002, SOTO, Ángel (Editor), *Entre tintas y plumas; historias de la prensa chilena del siglo XIX*, Centro de Investigación de Medios Andes (CIMA), Universidad de los Andes, Santiago, Chile, 2004 y SILVA CASTRO, Raúl, *Prensa y periodismo en Chile (1812-1956)*, Ediciones de la Universidad de Chile, Santiago, Chile, 1958.

desarrollo de una nueva área de investigación para los historiadores actuales. Reconocer la historia de la prensa en Chile es fundamental para estudiar una determinada época o hecho, puesto que con ello es necesario conocer la opinión pública que engloba el hecho estudiado. Para los historiadores siempre la búsqueda de la verdad ha sido su principal objetivo dentro de una investigación. Para ello utilizan diversas fuentes que los ayudan a reconstruir el pasado. Estas fuentes pueden ser de diferentes tipos y por ello existen diferentes formas y métodos para abordarlas. Con ello, la prensa pasa a ser una de las fuentes más complicadas de trabajar para los historiadores puesto que trae consigo una serie de características y retos que la hacen muy diferente de las fuentes comunes.

Uno de los principales problemas que siempre está presente al momento de utilizar la prensa es la subjetividad de la información, puesto que esta posee una característica peculiar que la diferencia de las demás fuentes. La prensa está sujeta a una intencionalidad por parte de diversos aspectos que la condicionan al momento de informar un evento. Por esta razón el historiador debe utilizarla con un sentido crítico, debe dudar y desconfiar sobre ella.⁶⁴

Esta influencia que actúa sobre la prensa, la convierten en un verdadero actor político. Un actor que es capaz de ejercer dominio sobre sus receptores y al mismo tiempo posee la condición de manipular la información que entrega. Por esto es que la prensa es un actor que al mismo tiempo que ejerce su dominio, es objeto de la influencia de otros.⁶⁵

Pero no solo dificulta su comprensión el hecho que la prensa sea un actor político, sino que dependiendo de su temporalidad se pueden presentar diversas dificultades. Por ejemplo, es muy diferente analizar prensa del siglo XIX a analizar prensa de la actualidad. La cercanía temporal del investigador con su objeto de estudio lo llena tanto de ventajas como desventajas que pueden dificultar su análisis.

Al hablar sobre la prensa actual, es necesario mencionar una rama de la historia que ha surgido a lo largo de los años; la historia del tiempo presente. Este tipo de historia, tal y como mencionamos anteriormente, posee ventajas y desventajas. Para el historiador del presente las fuentes están mucho menos fragmentadas que para otros periodos. Sin embargo, esto trae consigo que se enfrente a una sobrecarga de información que muchas veces dificulta el

⁶⁴ SUEIRO SEOANE, Susana, *Prensa e historia*, op. cit., p 4.

⁶⁵ BORRAT, Héctor, *El periódico, actor del sistema político*, Análisis, n°12, 1989, p 67.

análisis de la misma.⁶⁶ Esto abre muchas veces el debate entre si ¿el historiador es un periodista por encargarse de hacer historia del tiempo presente? Ante esta pregunta, el historiador Ángel Soto nos dice lo siguiente:

“El historiador y el periodista tienen en común lo fundamental: los hechos, y les diferencia la manera de acercarse a ellos. El periodismo facilita al historiador el contacto con la sociedad presente, con sus problemas cotidianos. Es ahí precisamente donde este debe aportar su conocimiento histórico para transmitirlo en clave de actualidad. La actividad del hombre es el verdadero cometido de la historia, y si el periodismo recoge los hechos más destacados llevados a cabo por el hombre, la sintonía parece clara. Además, tanto la prensa escrita como la oral se convierten en fuente de incalculable valor para el estudio de la historia más reciente. Por lo tanto el historiador deberá asomarse al mundo de la prensa y tomar, de alguna forma, parte en su elaboración.”⁶⁷

Esto esclarece la relación entre historiador y periodista y del porque ambos pueden llegar a trabajar con la misma fuente para un mismo cometido. Además, Ángel Soto prosigue explicándonos que:

“Historiador y periodista deben colaborar en la misma persona. El primero no se encargará de recopilar los datos, sino de interpretarlos. De esta forma será el quien ejerza la labor fundamental que corresponde a todo historiador de cualquier sociedad y momento: procurar disipar la ignorancia sobre el pasado que provoca la incomprensión del presente. La historia pues al servicio de la sociedad y la prensa como plataforma idónea para llevar a cabo ese cometido.”⁶⁸

La delgada línea que separa al historiador del periodista radica en la forma en cómo se analizará y posteriormente explicará el contenido extraído de la fuente periodística. Sin

⁶⁶SUEIRO SEOANE, Susana, op. cit., p 6.

⁶⁷ SOTO, Ángel, *El presente es historia*, Centro de estudio Bicentenario/CIMAS, Santiago de Chile, 2006, p 112.

⁶⁸ *Ibidem*, p 113.

embargo, cabe mencionar que aún está presente el debate entre los historiadores tradicionales y los dedicados al tiempo presente. A pesar de que ambos posean métodos diferentes de pensar y contar la historia, es necesario recordar las palabras de Marc Bloch que retratan la situación entre el presente y el pasado:

*“Al prolongarse por aquí el error sobre la causa, como ocurre casi innecesariamente, a causa de terapéutica, la ignorancia del pasado no se limita a impedir el conocimiento del presente, sino que compromete en el presente, la misma acción.”*⁶⁹

Otra problemática que enfrenta el análisis de fuentes periodísticas es que existe una cierta tendencia de los estudios sobre prensa a ser realizados bajo una órbita nacional y centralista. Una nueva mirada ofrece que los nacientes estudios puedan desligarse del ámbito anteriormente mencionado y comiencen a optar por una prensa más regional que vaya de la mano junto con la microhistoria, historia regional o historias de las localidades. Trabajos como los de Fernando Casanueva en *Prensa y periodismo en Concepción 1833-2000*⁷⁰ o la Dra. Celia del Palacio Montiel con su artículo *Para una metodología de análisis histórico de la prensa*⁷¹, nos ofrece una mirada de la prensa como fuente para la historia llevada a un plano regional, aportando de esta forma a las nuevas formas de hacer y percibir la historia. Teniendo en consideración estas reflexiones, cabe preguntarnos ¿de qué forma debe abordar el historiador la prensa como fuente historiográfica? Para responder esta pregunta, primeramente, es necesario establecer que existen dos formas de trabajar con la prensa. Existen quienes utilizan la prensa como fuente para esclarecer ciertas parcelas del pasado y otros que hacen de ella misma el objeto de su investigación. En otras palabras, unos hacen historia a través de la prensa y otros realizan historia de la prensa.⁷² Esta clasificación es mucho menos rígida de lo que parece y obviamente habrá casos donde el historiador deberá recurrir a la prensa de ambas maneras para alcanzar su cometido.

⁶⁹ BLOCH, Marc, *Introducción a la historia*, Fondo de la Cultura Económica, México, D.F, 2008, p 44.

⁷⁰ CASANUEVA HERRERA, Fernando, *Prensa y periodismo en Concepción 1833-2000*, Escuela de Periodismo, Universidad Católica de la santísima Concepción, concepción, Chile, 2002.

⁷¹ DEL PALACIO MONTIEL, Celia, *Para Una metodología de análisis histórico de la prensa*, Centro de estudios de la cultura y la comunicación, Universidad Veracruzana, México, 2014.

⁷² SUEIRO SEOANE, Susana, op. cit., p 8.

Otro punto importante a destacar es la forma en cómo se comportan los medios de comunicación dentro de nuestra sociedad.

“En definitiva, el objetivo último de todos los medios de comunicación es convencer y persuadir a sus potenciales consumidores de que sus visiones del mundo son las más completas, ecuánimes y mejor ponderadas.

Cada página de periódico incluye numerosos argumentos sobre los criterios empleados y los valores defendidos por cada medio. Y en estos valores es en donde el querer persuadir mediante la argumentación resulta bastante fácil. Así muchos medios buscan traspasar la frontera que separa a la legítima persuasión de la deleznable manipulación.”⁷³

Vemos que la persuasión es un elemento presente dentro de los medios de comunicación para interferir en los receptores y de esta forma modelar una cierta opinión pública. Así uno de los conceptos importantes para entender la prensa es el de Miguel Roiz, que nos dice:

“La comunicación persuasiva, es caracterizada por la intención manifiesta de la fuente orientada claramente a producir algo en el receptor, en los destinatarios y modificar su conducta en algún sentido. Así, para el autor y desde una perspectiva general, persuadir es convencer a alguien con razones o argumentos para que cree algo o realice una acción. Por su parte, Luisa Santamaría señala que persuadir es inducir, mover u obligar a uno con razones a creer o a hacer alguna cosa. Es un fenómeno de inducción que significa inducir a otros, sin violencia, en discursos o demás procedimientos cuando hay más de una posibilidad real de acción.”⁷⁴

Estos conceptos en definitiva son importantes para entender cómo la prensa y los medios de comunicación interfieren en la conformación de una opinión pública frente al hecho que

⁷³ GARCIA GORDILLO, María del Mar, *Relato con-sentido del mundo Una aproximación a la información política internacional*, Padilla Libros Editores & Libreros, Sevilla, España, 2002, p 87.

⁷⁴ *Ibidem*, p 94.

informan. La opinión pública y los medios de comunicación son elementos que van de la mano, no pueden existir una sin la otra, y son primordiales al momento de comprender un hecho en el presente. Nos dan a demostrar la reacción que puede demostrar la sociedad frente a lo que ocurre y como muchas veces la manipulación de información o simplemente la censura de parte de esta, pueden provocar una comprensión distorsionada o intencionada que altere la veracidad de los eventos.

Como vemos, la prensa como fuente historiográfica ofrece nuevas miradas y formas de hacer y pensar la historia. Si bien, su análisis e interpretación va de la mano de un trabajo multidisciplinario, ofrece a los historiadores del tiempo presente una forma de tomar conocimientos de otras disciplinas para llegar a una interpretación más fidedigna de la época a la cual se estudia.

BREVE SEMBLANZA DE LOS PERIODICOS

I. EL SUR

El diario *El Sur* nace bajo el esfuerzo y perseverancia de un grupo de ciudadanos liderados por Juan Castellón Larenas el día 15 de noviembre de 1882, quienes decidieron crear un periódico que represente los ideales y problemas de la provincia de Concepción. Además, sea un estandarte de lucha bajo los principios doctrinarios del Partido Radical, principios que duraron hasta 1904.

El diario en sus inicios se mostró como un periódico anticlerical, no antirreligioso, sino en contra de la intervención del clericalismo en la política y hacia la libertad de culto. Debido principalmente a que el diario nació bajo el amparo del Partido Radical, por lo cual fue calificado como un órgano de éste. Diferente fueron las críticas que se le hicieron hacia el diario, debido principalmente a sus principios doctrinario radicales, pero *El Sur* supo cómo enfrentárseles correctamente, hasta posicionarse como un diario que entendió cuáles eran los verdaderos problemas de la región y de cómo debían encaminarse hacia el desarrollo y el progreso.⁷⁵

La enraizada lucha contra la administración de José Manuel Balmaceda, hizo que el periódico adoptara una postura anti-Balmacedista, lo que provocó su cierre y clausura temporal. Ya finalizada la revolución de 1891, el diario vuelve nuevamente a la mano de Víctor Lamas Miranda, quien con todo su esfuerzo vuelve a hacer circular el diario nuevamente. Sin embargo, un incendio acontecido el 18 de septiembre de 1899 casi provoca el cierre del periódico, pero no fue suficiente para que cerrara sus puertas.

Cabe constatar que, debido a su fuerte orientación regionalista, el diario ha estado presente en la toma de decisiones muy importantes dentro de la región, como, por ejemplo, su participación en la iniciativa de la creación de una universidad para la ciudad de Concepción. Para lo cual, hizo una férrea defensa del por qué se necesitaba. Así también, fue partícipe en

⁷⁵ MEDINA VALVERDE, Cristian, *Semblanza de un diario penquista: El Sur de Concepción*, Boletín de la Academia Chilena de la Historia, N°111, Santiago de Chile, 2002, pp 306-313.

el Comité de 1917 que buscaba el impulso de la construcción de un hospital clínico para la ciudad.⁷⁶

En 1943 Aurelio Lamas Benavente decidió traspasar la propiedad del diario a los miembros de su familia. En la misma fecha acontece uno de los hitos más importantes dentro de la historia del periódico, el diario pasó a constituirse como una empresa periodística. Esto produjo una innovación en el área tecnológica, lo que fomentó una mayor producción de ejemplares a la venta. Otro hito importante que tiene la empresa periodística, es la creación de una oficina en Temuco, la cual, tuvo una corta duración ya que cerró sus puertas en 1954. Sin embargo, el hecho destacable es el intento de expandir la producción y la circulación del diario hacia otras localidades.

En 1960, con la obtención del premio SIP-MERGENTHALER por su destacada labor informativa ante el terremoto del mismo año, *El Sur* adquiere reconocimiento y prestigio, no solo a nivel nacional, sino que también a nivel internacional, lo que lo hace un líder informativo a nivel territorial.

Un hecho importante que ocurrió durante la década de los 70, es la llegada de la Unidad Popular al poder. Esto significó un problema para el periódico, ya que la política que promulgaba el Gobierno no era acorde con el espíritu regionalista e independiente del diario. Dicho por el cual enfrentó severas medidas que impuso el Estado en su contra. Los esfuerzos constantes de paralizar la producción habitual del periódico no fueron suficientes, ya que en los trabajadores reina más la fortaleza en equipo que la opresión del Gobierno.⁷⁷

Ya con la llegada del Gobierno Militar, este indujo a que se implementarían una serie de restricciones tanto informativas como de opinión, pero que finalmente no significaron una gran dificultad en la forma de como informar.

En la siguiente etapa, la lucha por la libertad de expresión y la defensa de los derechos humanos fueron una de las principales iniciativas que el diario abogó mientras transcurría la década de 1980.

⁷⁶ CASANUEVA HERRERA, Fernando, *Prensa y Periodismo en Concepción 1833-2000*, op. cit., pp 253-260.

⁷⁷ *Ibidem*, pp 260-270.

Así desde su creación en 1882, el diario *El Sur* siempre fue sinónimo de identidad, no solo penquista, sino de toda la región del Bio Bio. El diario nace con la intencionalidad de ser un periódico enfocado al ámbito regionalista, objetivo que sigue vigente aún en la actualidad. De tendencia conservadora, desde sus inicios destino sus páginas a la información regional y al fomento del desarrollo de Concepción. Esta visión se ve reflejada en el sello postal que circulo en el año 1982, cuando el diario cumplía los 100 años de vida, en el cual su director mismo resalta fuertemente el espíritu regionalista. Además, Hernán Alvez Catalán, director del periódico en 1990, nos dice:

*“El diario “El Sur” está estrechamente ligado al desenvolvimiento de Concepción y el sur de Chile.”*⁷⁸

En el año 1997, debido a la poca claridad que tenía la comunidad regional acerca del diario, es que el directorio de éste decide aprobar un documento en donde plasmaron todos sus valores e ideales para que la sociedad comprendiera mejor al periódico. En dicho documento resalta los valores fundacionales, los cuales son el espíritu regionalista, la libertad de expresión, el respeto por las personas, la verdad, la honestidad, la objetividad, la imparcialidad, la independencia y el aportar a la comunidad del gran Concepción.⁷⁹

El hecho más reciente que ha acontecido para el diario en *El Sur*, es que en el año 2006 el grupo Mercurio S.A. decidió adquirir la totalidad de la empresa Diario El Sur S.A., dicho por lo cual el diario deja de ser un periódico de propiedad familiar, y pasa ser parte del conglomerado periodístico más grande del país.⁸⁰

⁷⁸ MEDINA VALVERDE, Cristian, *El Sur, 130 años de historia*, Ediciones Universidad San Sebastián, Concepción, Chile, 2012, p 87.

⁷⁹ RODRIGUEZ SERRA, Margarita, GONZÁLEZ PEDRAZA, Patricio, *La industria de la Prensa en regiones Diario El Sur S.A.*, Escuela de Periodismo, Universidad Católica de la Santísima Concepción, 2003, pp 95-97.

⁸⁰ Ver en El Sur (diario), [https://es.wikipedia.org/wiki/El_Sur_\(diario\)](https://es.wikipedia.org/wiki/El_Sur_(diario)), (Consultado el día 1 de diciembre del 2018).

II. LA DISCUSIÓN

La Discusión nace en la ciudad de Chillán un sábado 5 de febrero de 1870 fundado por Juan Ignacio Montenegro. En su primera edición establece que se emitirá todos los días sábados por la tarde. Además, explica el sentido de su nombre con el siguiente comentario:

“Como su nombre lo indica, será consagrado a la discusión y estudio de todos los asuntos de interés general”.⁸¹

Contando con casi 150 años de emisiones ininterrumpidas, *La Discusión* es uno de los periódicos más antiguos de nuestro país y el segundo más amplio en vigencia después del *Mercurio de Valparaíso*, por ello es un elemento importante tanto de la historia de Chillán como de Chile.

En sus inicios estuvo bajo la dirección de Diego Borquez y José del Carmen Vargas, luego pasó a manos de Ángel Custodio Oyarzun. La dirección de este último le dio *“su verdadera forma a la publicación”* y se mantuvo así hasta la muerte de Oyarzun en 1909.⁸² Si bien comenzó siendo un periódico de publicación semanal, hacia 1878 este ya se publicaba tres veces a la semana y para 1909 ya era un diario editado regularmente y con un gran prestigio periodístico.⁸³

Hubo muchos colaboradores importantes trabajando en el diario durante las primeras décadas del siglo XX. Empero, uno de los más importantes fue Jorge Silva, quien introdujo modificaciones importantes como cambios al diseño, los contenidos y la impresión. Sin embargo, en 1931 la crisis económica golpeó duramente al periódico, obligando a Silva a vender la maquinaria en 1936 a Alfonso Lagos Villar.⁸⁴

Bajo la dirección de Lagos, *La Discusión* se desarrolló como un referente regional y local para la ciudad de Chillán.

⁸¹ CASANUEVA, Fernando, op. cit., p 71.

⁸² SILVA CASTRO, Raúl, *Prensa y Periodismo en Chile 1812 - 1956*, op. cit., p 275.

⁸³ Ver en, <http://www.ladiscusion.cl/historia.php>, (Consultado el día 03 de Octubre de 2018).

⁸⁴ Ver en, https://web.archive.org/web/20090807225819/http://www.anp.cl/p4_noticias/site/artic/20071025/pags/20071025175054.html. (Consultado el día 09 de octubre de 2018).

En 1976 el periódico, junto a los Talleres Gráficos y la radio, pasaron a manos de la Universidad de Concepción por motivo de ser donados por Alfonso Lagos, quien moriría al poco tiempo después.⁸⁵

Otro hito importante dentro de la historia de *La Discusión*, ocurre en 1990 cuando el periódico se modifica gracias a la modernización de la edición e impresión del diario. Este proceso comenzó en 1989 con la adquisición de nuevos equipos de procesamiento de textos por computadora y fotomecánica. Lo que le otorgó un formato mucho más moderno que fue bien recibido por los fieles seguidores del periódico.⁸⁶

Desde sus inicios e inclusive hasta la actualidad, *La Discusión* ha estado enraizado a la opinión pública de la ciudad de Chillán, siendo parte importante de la historia local de la ciudad y de la provincia de Ñuble en general. Así lo expresa Alejandro Witker:

“La Discusión ha sido voz de Ñuble en todos los tonos; de estilo prudente, se ha levantado con energía para defender los intereses provinciales cuando han sido amagados, no ha escatimado elogios cuando se han acordado obras de progreso material y cultural. La Discusión ha cultivado como nadie en Chillán la memoria colectiva...”⁸⁷

Si bien *La Discusión* se caracteriza por ser un periódico con historia, tradición y antigüedad. Su mirada e investigación historiográfica ha sido relegado de los más recientes estudios sobre historia de la prensa. Autores de gran ímpetu dentro del área como Raúl Silva Castro o Fernando Casanueva hacen breves y escuetas descripciones respecto de la historia del diario, por lo que notamos que hace falta un estudio detallado y profundo de lo que significa *La Discusión* para la historia de la prensa de nuestro país.

⁸⁵Ver en, <http://www.ladiscusion.cl/detalle/18087/El-legado-period%C3%ADstico-y-cultural-de-Alfonso-Lagos#sthash.kpaNr7gc.dpbs>, (Consultado el día 03 de octubre de 2018).

⁸⁶ Ver en <http://www.ladiscusion.cl/historia.php>, (Consultado el día 03 de octubre de 2018)

⁸⁷ WITKER, Alejandro, *La Silla del Sol; Crónicas Ilustradas de Ñuble, Vol. II; Cielo Estrellado*, Ediciones Universidad del Bio Bio, p 46.

CAPITULO III: LA TRANSICION DESDE LA MIRADA REGIONAL

I. 1987 Y 1988: LOS AÑOS DECISIVOS

Durante 1987 el país vivía un proceso complicado en todos los ámbitos. La crisis económica de principio de año, las protestas nacionales, el intento de asesinato a Augusto Pinochet, todos estos sucesos habían sembrado una incertidumbre en el país, estableciendo un clima de descontento social que amenazaba con ponerle fin al Régimen Militar.

El Acuerdo Nacional de 1985 vivió su más duro momento, puesto que, a finales de década, el camino hacia la transición democrática vería posiblemente sus puertas cerradas. La atmósfera política que se asentaba durante este año era muy diferente a la de comienzos de década. Como se menciona en el apartado del contexto histórico del presente trabajo, las ideas del PCCh y la DC a principios de 1980 eran muy diferentes entre sí. Mientras que la DC mantuvo silencio, el PCCh prosiguió con la estrategia de insurrección mediante toda forma de lucha. Esto llevó a un distanciamiento entre ambas facciones políticas y provocó un clima de tensión nacional durante los primeros años del decenio. Por otra parte el Régimen Militar aceptó las condiciones del Acuerdo Nacional y esto se sustentó en la decisión del Tribunal Constitucional que decía que antes de celebrarse el plebiscito debía existir una ley de partidos políticos y registros electorales.⁸⁸

Al ver esta opción, Patricio Aylwin y todos los dirigentes de los diferentes partidos, optaron por intentar conseguir la democracia a través de las normas establecidas por el Tribunal Constitucional y el Gobierno Militar. A raíz de esto, los años de 1987 y 1988 significaron un hito en la historia política de nuestro país.

La democracia estaba en manos de la decisión de los chilenos, quienes debían optar por la continuidad o no del Régimen Militar. Ante esto el Gobierno dictó la ley de partidos políticos e inscripción de registros electorales. La prensa como uno de los principales medios de difusión, sirvió como herramienta para la propagación e información tanto del Gobierno como de las distintas facciones políticas opositoras. Ejemplo de esto son el diario *El Sur* de

⁸⁸ SAN FRANCISCO, Alejandro, SOTO, Ángel, (editores), *El camino a la moneda; las elecciones presidenciales en la historia de Chile 1920-2000*, Centros de estudios bicentenario, Santiago de Chile, 2005, p 377.

Concepción y *La Discusión* de Chillán, los cuales, a pesar de encontrarse en lejanía geográfica con el epicentro político, reflejaron fielmente la transición democrática a través de sus páginas.

a) Inscripción en los registros electorales

La primera etapa de la transición fue el llamado a la inscripción en los registros electorales, para lo cual, los meses de enero y febrero de 1987 fueron de gran relevancia, puesto que el objetivo principal de los periódicos era informar a la mayor cantidad de lectores para que estos tomaran conciencia y se inscribieran para votar prontamente. Sin embargo, encontramos ciertas discrepancias entre ambos periódicos durante estos meses. Por un lado, *La Discusión* que es un periódico mucho más local que *El Sur*, informa sobre temas relacionados a la ciudad de Chillán y sus alrededores, y en materia nacional solo le da importancia a hechos que tengan una influencia en todo el territorio nacional. *El Sur*, por el contrario, informa respecto a hechos de carácter más nacional, entre estos hechos visualizamos el retorno de los exiliados políticos o la organización legal de los partidos. Incluso se da la tarea de publicar un editorial con su postura respecto a este último punto, en donde queda de manifiesto su postura respecto a la situación que vive el país.

En dicho editorial *El Sur* informa:

“En la misma oportunidad, el secretario de estado sostuvo que el eslogan opositor “elecciones libres”, tiene “intenciones de confundir de manera no honesta”, a la opinión pública, señalando que tanto en un plebiscito como en una elección confrontacional, las personas pueden votar libremente... No debe olvidarse que el futuro de la legislación política que se está estudiando y promulgando dependerá de la voluntad que predomine en las urnas; los votos mayoritarios pueden determinar su remplazo o, también, su confirmación y ratificación.”⁸⁹

⁸⁹ Organización legal de los partidos, *El Sur*, 13 de enero de 1987, Anexo 1.

Este editorial informó que si realmente se quería llegar a un cambio, era importante que la gente se inscribiera en los registros electorales, porque solamente dependía de ellos el camino hacia la transición. Aunque se mantenga o no el régimen, el periódico alude a que es primordial hacer este registro para que la sociedad decida su propio futuro.

b) La visita Papal

En abril de 1987 el país recibió la visita del Papa Juan Pablo II, evento que repercutió en los diversos medios periodísticos del país. *La Discusión* y *El Sur* no se quedaron atrás frente a este gran acontecimiento, dedicándole gran parte de sus páginas a informar este evento.

Durante este periodo, encontramos que hay dos ejes temáticos reiterativos: la inscripción de los partidos políticos y la pronta visita papal. Ambos periódicos destacaron con mucha importancia la visita del Papa, por ejemplo, *La Discusión* entregó cerca de 10 ediciones seguidas en torno a este acontecimiento. Si bien la visita del Santo Padre apartó las miradas en torno al ámbito político, hubo pequeñas publicaciones que nos dejan ver lo que ocurría durante estos meses. Como el caso del informe de propaganda publicitaria en la TV, publicado por *La Discusión*, que no tuvo mayor impacto. Otro caso es un especial de prensa que circuló el 27 de abril en donde *El Sur* informó sobre las perspectivas y obstáculos que tiene la prensa en su camino hacia la transición.

Prosiguiendo con la temática de la visita papal, podemos inferir que dicho evento sirvió como pantalla informativa para la prensa de la época frente a los temas recurrente que se hablaban ante la llegada del Santo Padre. De igual forma, esto no ocurrió con todos los periódicos y podemos apreciar de primera fuente que hubo grandes diferencias en cómo informaron *La Discusión* y *El Sur* durante estos meses. La primera mantuvo distancia frente a la temática de la transición democrática, dejando en segundo plano las noticias de carácter político. Sin embargo, esto no ocurre con *El Sur*, quien a pesar de entregar un amplio repertorio de información acerca de la visita del sumo pontífice, mantuvo su nivel de información política en comparación con los primeros meses del año. Dando a entender que, a pesar de encontrarnos con un evento de carácter nacional, prevaleció la labor informativa del periódico.

Para respaldar esta idea, las siguientes tablas muestran cómo el número de publicaciones disminuyó en el mes de abril por parte de *La Discusión*. Mientras que *El Sur* mantuvo un balance en sus publicaciones al menos durante la primera parte de 1987.

LA DISCUSIÓN 1987

	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINIÓN	CENSURA
ENE	16	0	1	0
FEB	12	1	0	0
MAR	11	0	0	0
ABR	6	0	0	0
MAY	10	0	0	0

Fuente: Elaboración propia

EL SUR 1987

	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINIÓN	CENSURA
ENE	37	5	5	1
FEB	34	8	0	0
MAR	31	4	0	1
ABR	36	1	3	6
MAY	41	2	1	1

Fuente: Elaboración propia.

Otro componente que podemos destacar de estas tablas, se relaciona con una consecuencia que trae consigo la visita del Papa. Si apreciamos el mes de abril de 1987 en *El Sur*, podemos ver que existió un incremento en las noticias referentes a la censura. La visita del Papa trajo consigo una primera instancia de hablar sobre la censura a la que estaba sujeta la prensa en esta época. Con esto, básicamente queremos decir que la visita abrió caminos que en algún momento se creyó que estaban cerrados. A pesar de estar presente el discurso sobre lograr una transición democrática lo más transparente posible, la omisión de información es un tema

que ha rondado durante este periodo. Sin embargo, este tema lo abordaremos más adelante con mayor profundidad.

Haciendo eco nuevamente a la visita papal, encontramos que a finales de mayo de 1987, se publica una declaración de la Iglesia católica chilena respecto a la transición democrática. Esta declaración es consecuencia de la visita papal, y alude a que el camino hacia la democracia plena recae explícitamente en todos los chilenos y que, para poder lograrlo, es la sociedad entera la que tiene que estar dispuesta a colaborar en este proceso. Destacamos algunos puntos expuestos en esta declaración tales como:

“Invitamos a todos los chilenos a pasar a la acción. Si nuestra reconciliación con Dios es sincera deberá tener consecuencias fraternales. También los que no comparten nuestra fe sienten la necesidad de un entendimiento patriótico y sensato que ponga fin al clima de odio y agresividad que tanto angustia a nuestro pueblo...

También hay estructuras que obstaculizan la reconciliación. Hay que poner fin a las odiosas discriminaciones que impiden la plena participación de todos los chilenos en la gestión del bien común...

Todos los chilenos deberemos colaborar sinceramente en buscar un camino de consenso y no de violencia. Que las autoridades avancen decididamente en el deber patriótico de abrir prontamente las puertas a una verdadera democracia y que los dirigentes políticos y sociales “vayan superando los intereses particulares en aras del bien común superior de la nación y en respeto a los derechos del hombre, de todo hombre, creado a imagen y semejanza de Dios”⁹⁰.”

Después de emitida esta proclamación, se generaron ciertas opiniones por parte de diferentes personalidades del mundo político, que abalaban totalmente la predisposición que proponía la iglesia de tratar de reconciliar a todos los chilenos y encontrar el camino a la democracia. Estas declaraciones, desde las diferentes bancadas ya sea del oficialismo o la oposición, aceptaron correctamente el anuncio que había promovido la Iglesia debido a que ambas

⁹⁰ Ver, *Los desafíos de la Reconciliación*, <http://documentos.iglesia.cl/documento.php?id=369> (Consultado el día 16 de octubre del 2018)

facciones buscaban la continuidad de su proyecto político y el hecho de que la Iglesia aceptara y emitiera una declaración, favorecía a sus propuestas políticas por la validez que le daban ante el pueblo chileno.

c) Pinochet ¿Candidato o no?

Como indicamos en el apartado la semblanza de los diarios, desde su creación *El Sur* nació como un órgano del Partido Radical en Concepción y que dicha declaración se mantuvo hasta 1920. Si bien declara mantenerse como un diario bajo ninguna influencia política y centrarse netamente en los temas regionales, encontramos que durante estos años hizo una gran cobertura acerca de la división del Partido Radical que aconteció en mayo de 1987⁹¹. Lo que nos da a entender que si bien se alejó de su dominio político, todavía quedan pequeños tintes de influencia radical en sus páginas.

Posteriormente el escenario político volvió a encender los ánimos de la prensa regional. La proclamación de Patricio Aylwin como candidato a la presidencia de la DC provocó que durante el mes de mayo se publicaran muchas noticias de carácter político, la mayoría de ellas declaraciones del General Pinochet. Ejemplo de estas encontramos publicado en *El Sur* el día 9 de mayo, en el cual, Pinochet emite una declaración donde indica su futuro al mando del país:

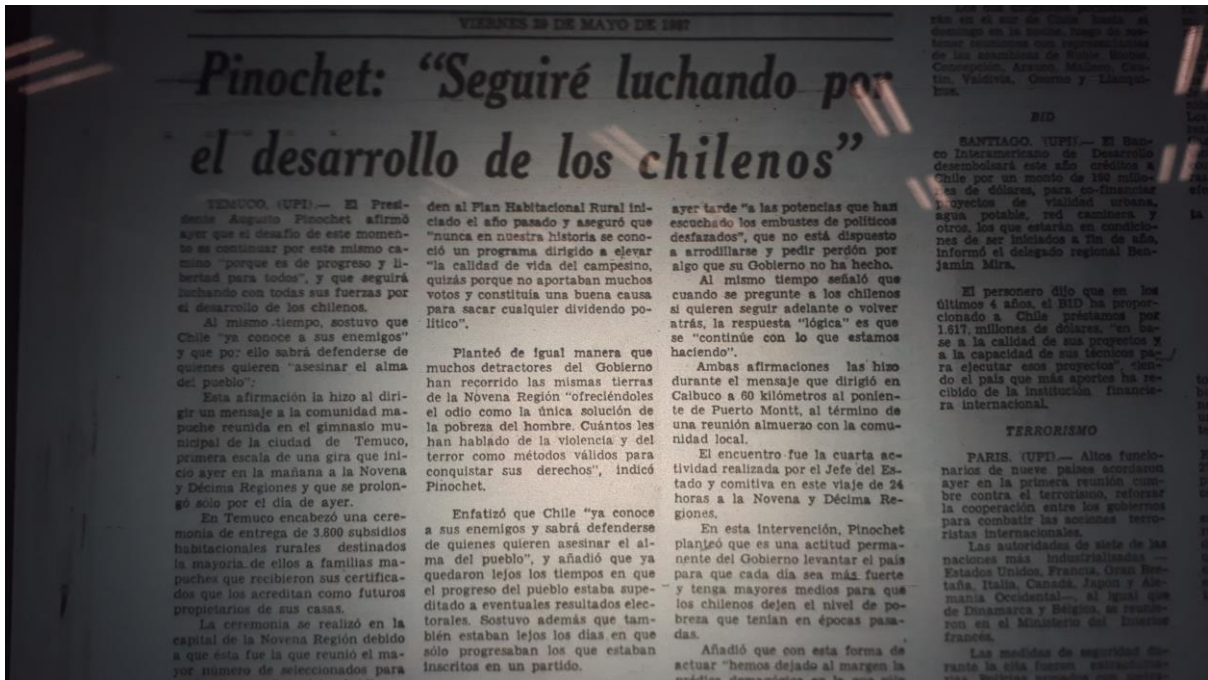
⁹¹ La división del Partido Radical fue seguida por *El Sur* durante un tiempo, las principales noticias referentes a este acontecimiento fueron publicadas los días 4 de mayo, 5 de mayo, 9 de mayo, 12 de mayo, 13 de mayo y 4 de junio de 1987.



De igual manera, en el mismo periódico, encontramos el día 28 de mayo otra declaración donde esta vez emite que no se encuentra haciendo campaña política.

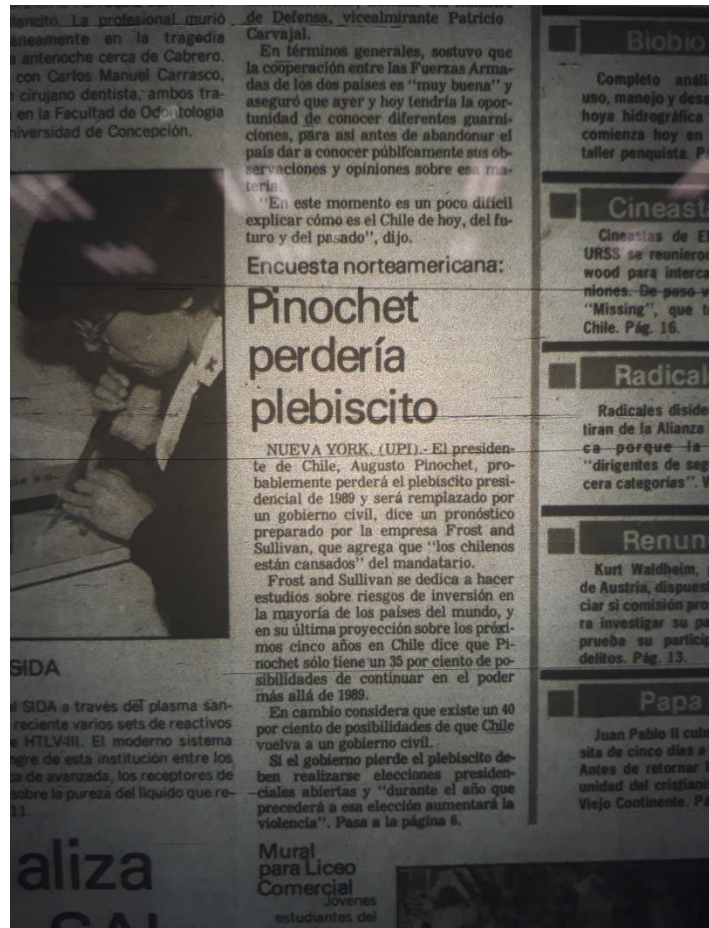


La Discusión también publicó sus declaraciones, ejemplo de esto lo encontramos el día 29 de mayo, donde Pinochet hace un llamado a seguir luchando por el futuro del país.



Estas declaraciones nos dan a entender que muy por el contrario que se diga que Pinochet no está interesado en continuar al mando, sus proclamaciones aluden a que el Gobierno debe seguir en el poder, aun sin él al mando. Argumenta todos los grandes avances y obras que ha hecho el Gobierno son una forma de legitimar su continuidad o la continuidad del Régimen. Esto no quiere decir que no se lleven a cabo las medidas establecidas constitucionalmente, pero sus declaraciones nos dan a entender que quiere que la ciudadanía se dé cuenta de los grandes beneficios que ha hecho el Gobierno por el país.

Una noticia que llamó particularmente la atención del mes de mayo y que es la única de este tipo durante el mes, es una encuesta realizada por la empresa *Frost and Sullivan*, quienes se dedican a hacer estudios sobre riesgos de inversión en distintos países:



Fuente: 05 mayo de 1988, *El Sur*.

Ellos proyectan que el General Pinochet solamente posee un 35% de posibilidades de continuar en el poder más allá de 1989. Básicamente, este estudio se realiza desde una postura netamente económica, agregando que la inquietud y la violencia son los principales factores que pueden llegar a producir un nuevo golpe militar.

Podemos apreciar claramente en esta noticia un caso de jerarquización de la información.⁹² Sabemos que durante esta época la División de Comunicación Social (DINACOS) aún estaba a cargo de la distribución de la información y al juzgar por el tamaño de la noticia y el hecho de ser segregada a una esquina de la página, entrega claros indicios de una censura.⁹³

⁹² BORRAT, Héctor, *El periódico actor político*, op. cit., pp 38-42.

⁹³ Para saber más sobre la DINACOS recomendamos leer SANTA CRUZ, Eduardo, *Prensa y Sociedad en Chile Siglo XIX*, Editorial Universitaria, Santiago de Chile, 2014.

Este es uno de los primeros casos en donde las visiones internacionales emitían una proyección acerca de lo que iba a acontecer en el país en este periodo transitorio. Tanto *La Discusión* como *El Sur* abordaron estas visiones y las fueron publicando a medida que ocurría la transición democrática. Como el caso de una mirada europea publicada en *La Discusión* en donde nos menciona:



Fuente: 19 de mayo de 1987, *La Discusión*.

A grandes rasgos podemos apreciar que existió una gran expectativa respecto a lo que va a acontecer en Chile. Claramente ambas noticias proyectan una de las tantas visiones que se tienen en torno a este proceso democrático. Es un caso particular en el mundo, razón suficiente para clavar todas las miradas extranjeras en él.

A mitad de 1987 las ideas centrales giraron en torno a dos vertientes centrales. Por una parte, la prensa chilena se enfocó en informar lo que ocurría respecto a la demanda boliviana, cosa que opacó la información nacional, al menos por unos cuantos días. Por otro lado, las declaraciones del comandante de las Fuerzas Aéreas, Fernando Matthei, y del Director General de Carabineros de Chile, Rodolfo Stange, respecto al posible candidato de la junta de Gobierno, aludían a que tenía que ser un civil y no un militar, estas fueron la principal

tónica que abordó la prensa durante este mes. Estas declaraciones dejan entrever que existe un conflicto interno dentro de la Junta de Gobierno, puesto que dos de los cuatro generales de la junta manifestaron la posición de que debe haber un cambio dentro de la conducción del país.⁹⁴

Tanto *La Discusión* como *El Sur* informaron reiterativamente estas declaraciones debido a que las opiniones emitidas tanto por Matthei como por Stange, eran de una elevada importancia, puesto que están manifestando que el próximo candidato de la Junta de Gobierno debía ser un civil. En vista de que ellos visualizaban que si la Junta oficializa a un militar podían generarse ciertas controversias en torno a la elección. Además, cabe destacar que estas manifestaciones fueron en apoyo a las declaraciones que emitió el almirante Merino en una entrevista en Inglaterra. Lo que claramente dice que gran parte de la Junta de Gobierno están proyectando el ideal de la continuidad del régimen.

El jueves 20 de agosto el Presidente Pinochet hace un llamado a inscribirse en los registros electorales, producto que se acercaba el plebiscito establecido por la Constitución. Este es uno de los primeros llamados oficiales que hace el Gobierno, oficializando el plebiscito que se debe realizar. Ambos periódicos recogieron las declaraciones emitidas por el Jefe de Estado y lo destacable de este hecho noticioso es que ambos lo anunciaron de una forma diferente e interpretaron la declaración de una manera muy distinta.

⁹⁴ Ver en *Conflictos en la junta militar de gobierno*, <http://www.memoriachilena.cl/602/w3-article-93002.html> (Consultado el día 1 de diciembre del 2018).



Fuente: 20 de agosto de 1987, *El Sur*.



Fuente: 20 de agosto de 1987, *La Discusión*.

Por un lado, *El Sur* en su titular informa: “*Pinochet llamó a ganar plebiscito*”, mientras que *La Discusión* dictamina en su encabezado: “*Pinochet, llamó a inscribirse en los registros electorales*”. Lo interesante de ambas portadas, es que interpretaron de manera distinta las declaraciones emitidas por el Presidente. Esto nos da a recalcar que existe una intencionalidad por parte de los medios de asumir la importancia de los registros electorales y de una eventual victoria plebiscitaria.

Los meses de septiembre y octubre estuvieron enfocados a la problemática de la Universidad de Chile⁹⁵, dejando de lado el plebiscito, probablemente porque ni siquiera contaba aún con una fecha oficial. Se repiten noticias como la importancia de la inscripción electoral, inscripción de partidos y declaraciones políticas de diversas naturalezas.

Sin embargo, a final de año nos encontramos con muchos eventos noticiosos de índole política. El principal eje informativo que da vuelta durante final de año es la fecha de realización del plebiscito. Durante estos meses las declaraciones del Presidente Pinochet son de variada naturaleza. Muchas de ellas giran en torno a su posible candidatura, pero la mayoría son para hacer un llamado a la ciudadanía y velar por respetar la obra que ha hecho el gobierno.

A pesar de que los diarios informen muchas veces de manera similar, encontramos pequeñas diferencias en sus ediciones que probablemente signifiquen una intencionalidad política en sus páginas. Si bien ambos medios no dejan de cumplir sus deberes y objetivos como prensa seria, hay ciertos detalles que muchas veces dejan ver la influencia o la inclinación que poseen hacia ciertos eventos políticos. Ejemplo de esto, en *La Discusión* encontramos que le ofrece mucha importancia a las declaraciones de Pinochet. Muchas veces dedica secciones completas o hasta titulares sobre lo que el General ha dicho o piensa sobre el ambiente político en el que se desenvuelve. Por ejemplo, el día 20 de noviembre encontramos la siguiente noticia:

⁹⁵ La problemática interna de la Universidad de Chile fue cubierta en múltiples ocasiones por *El Sur*, estas publicaciones datan de 8 de septiembre, 9 de septiembre, 10 de septiembre, 22 de septiembre, 23 de septiembre, 24 de septiembre, 2 de octubre, 22 de octubre, 29 de octubre, 30 de octubre, 1 de noviembre, 2 de noviembre y 12 de noviembre de 1987.

Pinochet criticó creación de un solo partido de oposición

ANTOFAGASTA. (UPI). Por Eliana Henríquez.— El Presidente Augusto Pinochet criticó la iniciativa de algunos sectores opositores de formar un "gran partido por la democracia", advirtiendo que podría terminar en una situación similar a la ocurrida en Nicaragua.

El Jefe del Estado se refirió a la materia en un improvisado discurso que pronunció ayer de madrugada, al término de una comida sostenida con representantes de la comunidad de la Segunda Región.

Pinochet dijo que cuando cayó Anastasio Somoza, se juntaron en Nicaragua la Democracia Cristiana y otros conglomerados y formaron un partido democrático para gobernar. "Pero metieron un enano que se llamaba Daniel Ortega, quien en menos de seis meses se sacudió a todos estos demócratas de encima y ahí está ahora hablando y disfrutando de la OEA y otras partes, porque los comunistas son más hábiles que nosotros, son más

plata, a contar cuentos afuera, cuentos de películas... que aquí matamos a la luz del día, no se puede salir de noche, asaltan las casas, roban los chiquillos y Pinochet se los come", apuntó entre risas de los presentes.

Insistió en que esos sectores no trepidan en pedir plata prestada en el exterior y fundamentó su planteamiento leyendo un documento que decía: "asunto: Fortín Mapocho. Ayer lo compró el Partido Comunista, las gestiones las encabezó don Sergio Bitar. Obviamente que el periódico continuará su línea crítica al Gobierno".

Luego señaló que esos sectores reciben los fondos del extranjero y específicamente de Cuba, a través de Argentina, aún cuando advirtió que no existe certeza al respecto y que puede ser una equivocación.

Agregó el general Pinochet que

esa operación estaría a cargo "del señor Lavandero".

Sostuvo que la "Epoca" igual está "limosneando", e indicó que eso demuestra que hay sectores que han perdido la dignidad de que las cosas chilenas deben solucionarse en el país.

Finalmente, el gobernante recordó que cuando anunció que el plebiscito podría realizarse un día 10, 11 ó 5 de cualquier mes se "armó un desbarajuste en Santiago. Añadió que los políticos que señalan que el Gobierno es una tiranía, "deben estar felices si por casualidad se adelantara el plebiscito, pues se acaba la dictadura y pueden triunfar".

Sostuvo que sin embargo esos sectores dijeron que no, por ningún motivo se realizaran ahora las elecciones porque, según sostuvo, se sintieron sorprendidos y pillados.

DINACOR

SANTIAGO. (UPI). La Comisión de Comunicaciones de los Estados Unidos afirmó que aproximadamente 25.000 personas asistieron a la concentración en el Parque O'Higgins de Santiago por la Asamblea de la Oposición.

El comunicado de prensa siguiente:

"Antecedentes propuestos por Carabineros de Chile y Policía de Investigaciones en torno a la concentración realizada en la tarde de hoy en el Parque O'Higgins de Santiago por los conglomerados de oposición, indican asistencia a ella no superior a una cuenta y nueve mil aproximadamente".

2 RESOLUCIONES

(de la 1.a p

tal de la Sociedad Interamericana de Prensa.

"Que los miembros han gozado de la amabilidad brindada por PAPER Harris Graphics Corporation, el Mercurio B. y la Asociación Nacional de Chile durante los días de noviembre de 1987.

"Que los miembros de la Asociación de la Prensa de Chile durante los días de noviembre de 1987.

Vuelven a bombardear

Fuente: 20 de noviembre de 1987, *La Discusión*.

Las declaraciones de Pinochet generalmente van en el encabezado y ocupan un gran espacio en la publicación. Puede que el tema del espacio a ocupar dentro del periódico no sea de vital importancia, pero si comparamos ambos diarios, encontramos que *El Sur* es un diario que cuenta con 16 páginas oficiales y muchas veces saca especiales de diversa índole, entre ellos los de carácter político y se publica ininterrumpidamente. Por otro lado, *La Discusión* es un periódico mucho más pequeño, con solo 8 páginas de publicación y no se emite los días lunes, por lo que el espacio a utilizar dentro de su cuerpo es algo a lo que realmente se debe tener en cuenta durante su publicación. Otro ejemplo de esto lo encontramos el día 3 de noviembre, día en el que se oficializa la realización del plebiscito:



Fuente: 03 de noviembre de 1987, *La Discusión*.

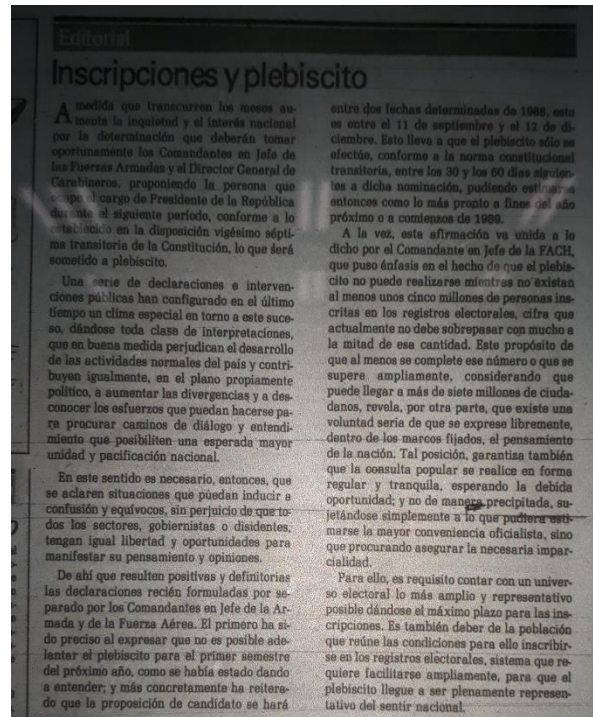
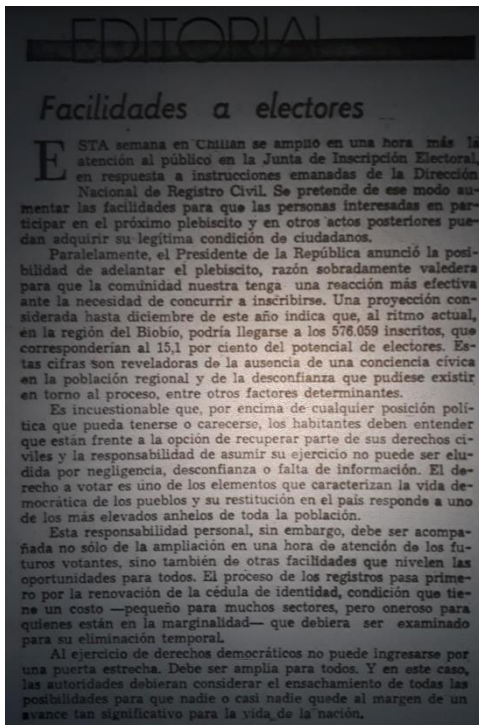
En diciembre *La Discusión* nuevamente publica una declaración de Pinochet, esta vez con un mensaje mucho más potente y directo; esta dice:

“En un plazo cercano, pero muy cercano, debemos decidir cual habrá de ser el destino de nuestra patria... cada chileno en el secreto de su conciencia deberá

optar entre seguir asegurando a este régimen de libertad y progreso o en volver atrás y colocar de nuevo a Chile en el 10 de septiembre de 1973."⁹⁶

En general podemos decir de esta publicación que es una de las tantas veces que las declaraciones emitidas por Pinochet aludían a que el Gobierno tenía que seguir, aun sin él al mando. También reitera que todo lo bueno que ha hecho el gobierno durante este tiempo se ha hecho por el bienestar de la población, por lo que es primordial que el régimen siga su trayectoria.

La Discusión tiende a publicar lo que para ellos es importante para la comunidad, por esta razón, publicar las declaraciones del Presidente Pinochet es sin duda para ello lo más importante o destacable dentro del marco nacional, eso sumado a una posible inclinación política por parte del diario. Estos componentes hacen que declaraciones como éstas se encuentren muy a menudo en *La Discusión*.



Fuente: *El Sur* y *La Discusión*, 7 de noviembre de 1987.

⁹⁶ Ver en “Pinochet pidió gigantesco sí a profesionales”, *La Discusión*, 12 de diciembre de 1987, Anexo 2.

El día 07 de noviembre ambos periódicos emitieron editoriales respecto a la situación política en el país. Ambas posturas hacen énfasis en que se tiene que aclarar la fecha del plebiscito y se deben terminar las malas interpretaciones de opiniones que se han emitido en el último tiempo. Los dos coinciden en que, si se quiere lograr realmente el camino a la transición, la población debe inscribirse en los registros electorales para poder votar normalmente. Con esto podemos apreciar que ambos periódicos dejan muy en claro su posición respecto a la importancia de inscribirse en los registros electorales.

Durante el mes de diciembre hubo varios elementos informativos de relevancia, principalmente lo que compete a este trabajo como lo es la inhabilitación de Clodomiro Almeyda como ciudadano y la sanción que impuso E.E.U.U a Chile. Ambos eventos darán que hablar durante el año siguiente, en especial para los primeros meses.

Finalmente, el mes de diciembre trató principalmente los hechos relacionados con la violación de los derechos humanos, pero *El Sur* hace un llamado a enfocar la mirada en la transición democrática, que es lo que prima en estos momentos.

La Discusión, por otro lado, termina el año haciendo una reflexión de lo que vendrá en un futuro, lo que más espera es que el Gobierno respete los resultados del plebiscito para así alcanzar la tan anhelada democracia.

II. EL AÑO DECISIVO

A principios de 1988 *La Discusión* nos entregó un análisis en forma de metáfora sobre la situación del año electoral y el pronto plebiscito. La noticia nos dice:

“Esto va a ser como una final de la Copa Libertadores con un solo partido: Colo Colo contra Boca Juniors en el Estadio “La Bombonera”. El árbitro será argentino y Boca fija la fecha del partido, ubica la pelota y no deja entrar a la barra de Colo Colo.”⁹⁷

A pesar de lo burdo que puede parecer el análisis, podemos apreciar que en él se encuentra parte de lo que fue la visión del periódico para el año de 1988. Este análisis en general es una visión de lo que el autor entiende y visualiza de lo que está pasando en Chile, es su perspectiva propia de lo que está ocurriendo y lo informa a través de la metáfora y la satírica. Por ende, es probable que el hecho de publicar esta sátira, refleja parte de la postura de la oposición acerca de la pronta consulta ciudadana.

Durante el primer semestre de 1988 encontramos tres elementos importantes: la propuesta que hizo Patricio Aylwin sobre unirse en contra del Gobierno, la Concertación de todos los partidos que estaban en contra de Augusto Pinochet y los conflictos internos que tenía la Junta Militar para designar a un representante. Para el primero de estos encontramos en enero una declaración a destacar, en ella el presidente de la Democracia Cristiana, Patricio Aylwin, hace un llamado a que todo dirigente social que estuviera en contra de Pinochet se uniera a la campaña política por el NO para derrotar al Presidente bajo los parámetros institucionales que ofrecía tanto el plebiscito como la misma Constitución. La declaración dice:

“No se pretende una ruptura violenta, sino que queremos construir una democracia a partir de la institucionalidad vigente e introducir los cambios a través de los cauces que establece la propia Constitución.”⁹⁸

⁹⁷ Régimen militar entra en crucial año electoral, *La Discusión*, 3 de enero de 1988.

⁹⁸ Aylwin “Programa alternativo es retorno a la democracia”, *La Discusión*, 03 de febrero de 1988. Anexo 3.

Si bien esta declaración nació como una respuesta que había manifestado un dirigente del Partido Comunista, José San Fuente, en torno a un eventual pacto entre el PCCh y la DC⁹⁹, nos llama la atención el hecho de que es la primera vez que un dirigente político de gran alcance como lo era Patricio Aylwin, hace un llamado a que todos los detractores del Gobierno se unan por una causa en común. La declaración fue informada por ambos periódicos con un margen de días de diferencia.¹⁰⁰

La conformación de la Concertación de Partidos por el NO estuvo compuesta por muchos partidos de oposición. Sobre esto Ángel Soto y Joaquín Fernandois nos dicen lo siguiente:

“La declaración de Aylwin daría paso a un hecho importante durante los primeros meses, este es que ya para el 25 de febrero se ratificó el acuerdo de los 13 partidos que se unirán en campaña por el NO, naciendo así, la Concertación de Partidos por el NO compuesta por Demócrata Cristiano, Socialista (Almeyda), Movimiento de Acción Popular Unitario (MAPU), Partido Radical (Luengo), Partido Radical (Silva Cimma), Izquierda Cristiana, Socialdemocracia, Socialista (Núñez), Partido Democrático Nacional, Partido Humanista, Unión Socialista Popular y Unión Liberal Republicana. Una semana más tarde se incorporó el Partido Socialista (Mandujano) y en mayo lo hizo el Partido Socialista Histórico.”¹⁰¹

Sin embargo, esta idea no es nueva ya que desde finales del año anterior se venían proponiendo diversas opciones a que los partidos de oposición se unieran en un solo acuerdo para combatir a Pinochet en la consulta que se acercaba.¹⁰²

⁹⁹ DC ofrece camino para ganar el plebiscito, *El Sur*, 23 de enero de 1988, Anexo 4.

¹⁰⁰ La declaración fue publicada el día 23 de enero de 1988 en el diario *El Sur* y el día 03 de febrero de 1988 en *La Discusión*.

¹⁰¹ SOTO Ángel, SAN FRANCISCO, Alejandro, (editores), *Camino a La Moneda; Las elecciones presidenciales en la Historia de Chile 1920-2000*, op. cit., p 381.

¹⁰² Anterior al acuerdo de ratificación de los 13 partidos, existieron ciertas instancias que demostraban que ya existía un cierto consenso entre ellos. *El Sur* informo esto los días 1 de diciembre, 2 de diciembre y 4 de diciembre de 1987. También los días 8 de enero, 23 de enero, 26 de enero, 27 de enero, 3 de febrero, 5 de febrero, 7 de febrero, 8 de febrero, 9 de febrero, 13 de febrero y 26 de febrero de 1988.

a) Problemas en la designación del candidato

Antes de realizar el plebiscito, existía cierto debate público que en reiteradas ocasiones fue tema en las páginas de *El Sur* y *La Discusión*, este se refería a quién iba a ser el candidato por el oficialismo, para lo cual, tres de los cuatros generales de la Junta de Gobierno emitieron constantemente su opinión a la prensa y punto de vista acerca de esto. Uno de los miembros que más declaraciones emitió durante este periodo fue el Comandante en Jefe de las Fuerzas Aéreas de Chile, Fernando Matthei, quien en más de una ocasión manifestó su opinión acerca del futuro del país, así como del candidato que debía proponer el Gobierno para competir en la próxima votación ciudadana.¹⁰³

Hay que constatar que no solamente él emitía declaraciones, sino que se sumarian el Almirante de la Armada, José Toribio Merino y el General Director de Carabineros, Rodolfo Stange.

Estas opiniones en sí, demostraron que existía una pugna interna dentro de la Junta de Gobierno. El simple hecho de no tener claridad en torno al candidato, demostró que no existía una unidad interna y que ésta se dejaba entrever en las declaraciones de los máximos representantes del poder en Chile. Declaraciones que muchas veces se convertían en retractaciones puesto que en más de una vez los secretarios de Estado salían a emitir disculpas en nombre de la Junta por la poca claridad de sus palabras.

Sumado a las opiniones emitidas por los Generales, las declaraciones del Presidente también fueron constantes durante los últimos años de su Gobierno. En más de una ocasión sus opiniones provocaron cierta controversia a nivel nacional. Sin embargo, muchas veces la prensa se aprovechó de estas opiniones para expresar cierta intencionalidad política y así manchar la imagen pública del Presidente o salvaguardar la misma.

¹⁰³ Desde 1987 Fernando Matthei emitió declaraciones respecto a diversos temas entre los que se destacan su énfasis de que el candidato de la Junta de Gobierno debía ser un civil y su opinión respecto al plebiscito, así como otros temas de interés nacional. *La Discusión* publicó sus declaraciones las cuales datan del 16 de enero, 28 de marzo, 10 de abril, 9 de junio, 12 de junio, 29 de julio, 4 de noviembre, 6 de noviembre y 11 de noviembre de 1987. Para 1988 también declaró en los días 15 de enero, 5 de marzo, 16 de marzo, 17 de marzo y 22 de marzo. Su contraparte penquista, *El Sur*, también publicó sus declaraciones, estas datan del 18 de marzo, 10 de abril, 26 de mayo, 9 de junio, 12 de junio, 5 de julio, 29 de julio, 6 de noviembre, 11 de noviembre, 14 de noviembre, 25 de noviembre y 25 de diciembre de 1987. Para 1988 declaró en los días 27 de febrero, 3 de marzo, 14 de marzo, 15 de marzo, 17 de marzo, 22 de marzo, 10 de mayo, 23 de julio y 27 julio.

El 13 de abril de 1988 encontramos una declaración del General Pinochet emitida por ambos periódicos. Estas noticias se enmarcan en un contexto en donde el Presidente se encontraba de gira en el sur de Chile, específicamente en Santa Juana. Los titulares redactaban:



Fuente: 13 de abril de 1988, *La Discusión* y *El Sur*

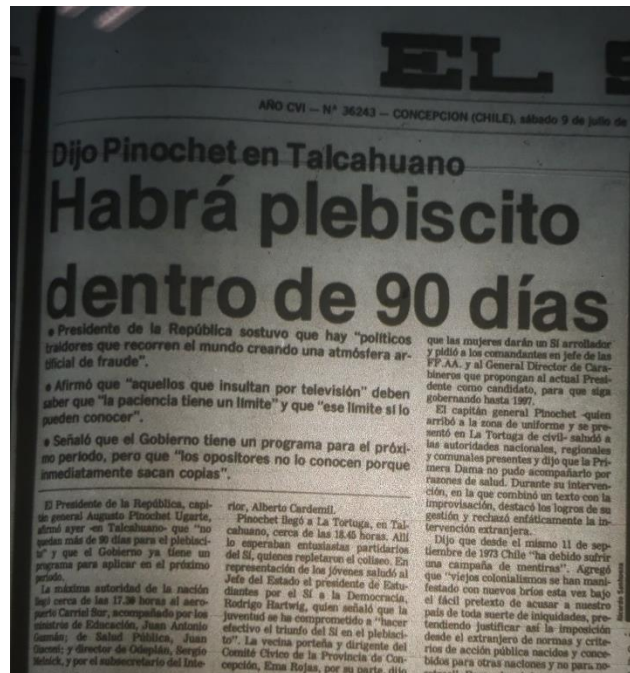
Ambos en sus páginas informaron la declaración de Pinochet, pero en sus titulares claramente dejan ver una determinada intencionalidad. Si bien ambos informaron completamente el discurso del Presidente, sus titulares manifiestan diversas posturas. Por un lado, *La Discusión* informa claramente las intenciones del presidente. Por otro lado, *El Sur* informa que Pinochet declara al plebiscito como un fraude, lo cual, a simple vista es llamativo e induce a un mensaje, expresando que el Presidente afirma que éste está arreglado, pero en realidad esta declaración es sacada de contexto y Pinochet se refería a que era un fraude en un tono irónico señalando que la oposición ha estado continuamente acusando a que el plebiscito es una herramienta del Gobierno para continuar al mando.

b) La incertidumbre pre plebiscitaria

A pesar de estar próximos a realizarse el plebiscito, para julio de 1988 aún no existía claridad acerca de la fecha en el cual se realizaría. Este no será hasta fines del mes de agosto en donde

el Gobierno declararía la fecha oficial de su realización, así como la nómina del representante que competiría por el Gobierno.

Para entregar una estimación aproximada acerca del próximo referéndum, el propio Presidente informó una fecha tentativa en la cual debía de realizarse la votación. Esta fue publicada en julio de 1988:



Fuente: 9 de julio de 1988, *El Sur*.

Así, después de casi medio año de incertidumbre, finalmente el Gobierno informó cuándo se debía realizar el plebiscito, para lo cual, tanto el Gobierno como los partidos de oposición comenzaron a prepararse para la futura encuesta ciudadana. El único tema que aún faltaba por esclarecer era el candidato de Gobierno, puesto que aún la Junta mantenía silencio absoluto respecto a esta incertidumbre. Esta inquietud se mantuvo durante todo el mes de agosto, en donde la prensa especuló sobre quién podría ser el candidato elegido. Sin embargo, tendrían que esperar un mes para saber la respuesta oficial. Así el 31 de agosto de 1988 Augusto Pinochet fue declarado el candidato de la Junta de Gobierno, y a la vez se oficializó la fecha de la consulta ciudadana establecida para el día 5 de octubre del mismo año.

Es curioso la caracterización que se le da a Pinochet durante esta época. Se habla una y otra vez de “candidato” para el pronto plebiscito. No obstante, el no pasa a ser más que un representante de la Junta de Gobierno, por lo que el cargo de candidato no es el correspondiente. Esta situación es errónea puesto que no existían candidatos a competir en el plebiscito y la designación de Pinochet como candidato es un error gramatical y conceptual que se propago por la prensa de la época, probablemente como una estrategia política del Gobierno. Así lo que el plebiscito significaba para el país, es que era una consulta a la ciudadanía respecto a la continuidad del régimen y no una lucha de candidaturas por el poder.



Fuente: 31 de agosto de 1988, *La Discusión*.



c) Entre la espada y la pared: La consulta ciudadana del 5 de octubre

Una vez oficial la fecha del plebiscito, comenzaron los preparativos para dicho evento. La Concertación de Partidos por el NO, abogó sus esfuerzos en difundir un discurso enfocado principalmente en la recuperación de una democracia plena, para la cual, hacían énfasis en que no se trataba de volver a los tiempos de la Unidad Popular (UP), sino que apelaban a un discurso de unidad e igualdad entre todos los ciudadanos. Ante esto la difusión de la información durante los meses previos al plebiscito se centró en difundir las campañas publicitarias de ambos bandos, entregando con ello mensajes de aliento a que la población optara tanto por el SI como por el NO. Dicha campaña duró cerca de 27 días como lo estipulaba la ley, período en el cual ambas bancadas hicieron su máximo esfuerzo en presentar sus diferentes propuestas para el futuro que se avecinaba.

Ante este despliegue de publicidad y discursos, tanto *La Discusión* y *El Sur* no quedaron exentos de este evento. Así ambos diarios se dedicaron meramente a informar todo lo relevante al plebiscito, incluso dedicaron una sección especial a informar todos los detalles respecto al referéndum ciudadano. Ejemplo de ello es que desde el día 11 de septiembre hasta el 5 de octubre, *La Discusión* publicó una sección con datos formales del plebiscito. “Plebiscito” era el nombre de la sección, ubicado en la esquina superior izquierda de la segunda página. *El Sur* también publicó su sección llamada “Para saber y votar”, esta comenzó a ser emitida desde julio de 1988 hasta el día del plebiscito. La sección se encontraba generalmente en las últimas páginas.

Durante el tiempo previo al plebiscito la información rondaba en encuestas, publicidad, formalidades, noticias, referentes a ambos bandos del referéndum. Sin embargo, *La Discusión* difiere con *El Sur*, puesto que en sus páginas podemos apreciar que le dio principalmente énfasis a la información dedicada al comando del SI. Esta exclusión de información denota una clara intencionalidad política de parte del diario. Si bien muchas veces *La Discusión* ha demostrado ser parcial en la forma de informar, durante el mes de septiembre hasta el 5 de octubre de 1988, su posición política subyugo a su objetivo principal

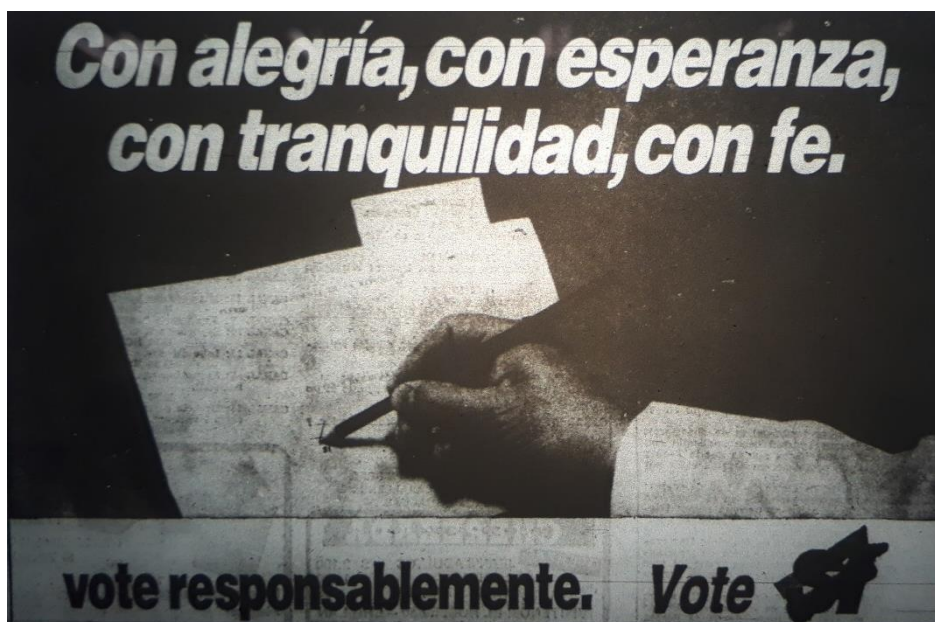
de informar con veracidad y neutralidad. Para respaldar tal aseveración, la contabilización de noticias durante este tiempo está reflejada en el siguiente cuadro:

NOTICIAS REFERENTES AL SÍ (DESDE EL 01 DE SEPTIEMBRE AL 05 DE OCTUBRE DE 1988)	NOTICIAS REFERENTES AL NO (DESDE EL 01 DE SEPTIEMBRE AL 05 DE OCTUBRE DE 1988)
23	2

Fuente: Elaboración propia.

Cabe destacar que la mayoría de las noticias referentes al SÍ, son informaciones respecto a eventos y campañas políticas de esta bancada realizadas en la región de Ñuble. Particularmente, dentro de estas 23 noticias, también encontramos cartas al editor, publicidad y declaraciones de diversos representantes del SI. La superioridad numérica de las noticias del SI, afirman claramente nuestra aseveración.

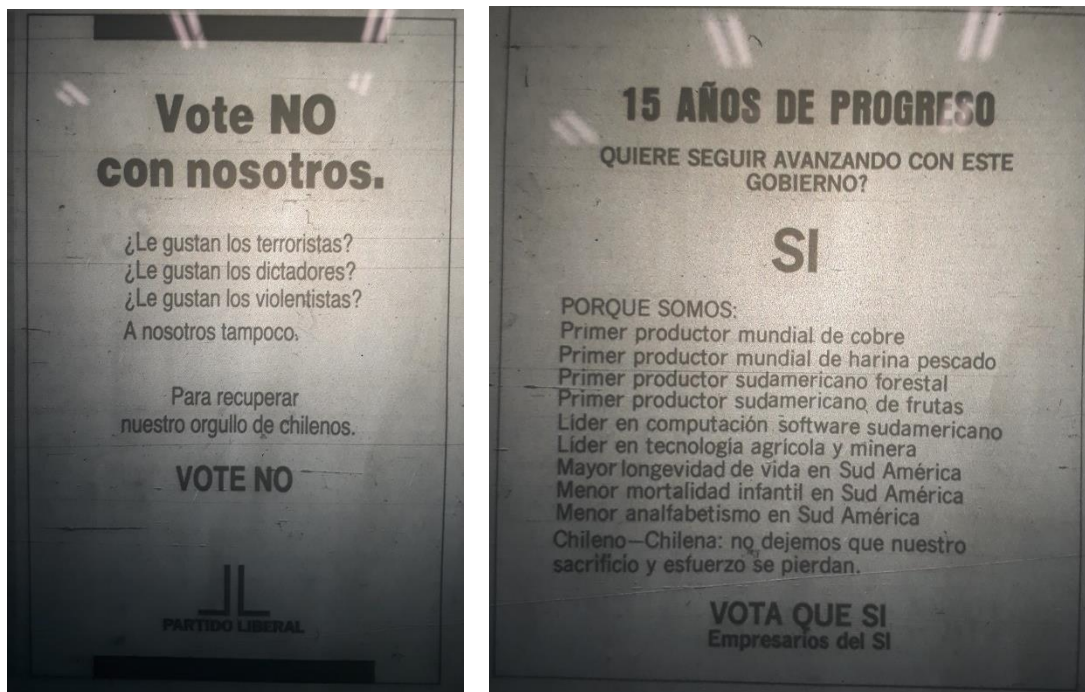
Otro punto en el que queremos respaldar esto, es en la publicidad utilizada para la campaña política. Si bien *La Discusión* no posee una cantidad de espacio disponible como para dedicarla a la publicidad como lo hace *El Sur*, encontramos que durante este mes si publicó para la campaña del SI.



Fuente: 02 de octubre de 1988, *La Discusión*.

La publicidad utilizada por este diario solo fue en beneficio de la campaña del SÍ, hay nulo registro de publicidad dedicada al NO, por lo que la inclinación política del periódico queda totalmente corroborada.

Por otro lado, *El Sur* publicó bastante publicidad en sus páginas durante este periodo, publicidad que varió de un bando a otro. Por ejemplo:



Fuente: 1 y 2 de octubre de 1988, *El Sur*.

Este tipo de publicidad no se encontraba en *La Discusión*, puesto que es mucho más directa y agresiva con el bando contrario, entregan claramente un mensaje político y no apelan a ningún tipo de discurso, simplemente atacaban directamente al contrincante para ganar adeptos en el sufragio.

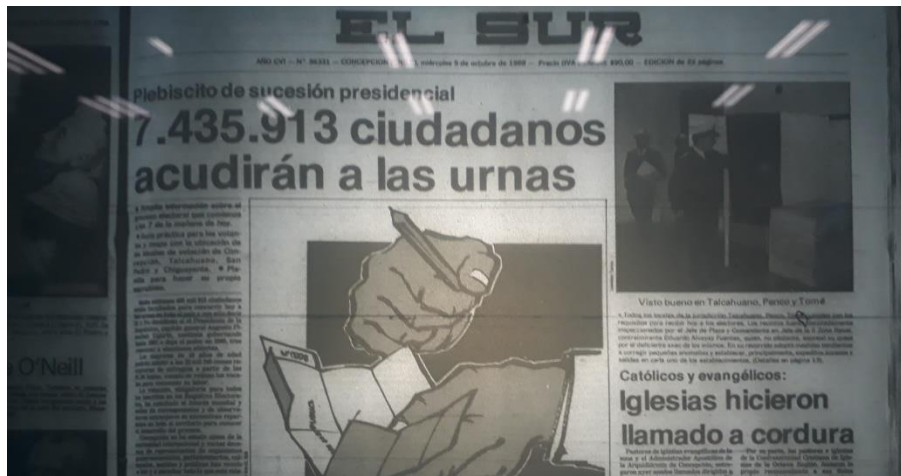
El Sur tiene definitivamente una postura política que muchas veces se deja ver, pero para el periódico, prima su labor periodística antes que su intencionalidad política. Es por eso muchas de las noticias que informa van directamente relacionadas con su postura política, pero no por eso deja de lado las noticias del bando opositor, dando mayor prioridad a una equivalencia y transparencia en la información que ha entregar un mensaje político.

A grandes rasgos, ambos periódicos informaron principalmente todo lo referente al plebiscito: realización, fechas, formalidades, lugares, vocales, campañas, etc. Ambos tuvieron como principal misión informar lo más relevante para la realización del evento. Ahora principalmente el resultado dependía de los ciudadanos quienes acudirían el día 5 de octubre a los locales de votación a emitir su sufragio y decidir el destino de Chile.

La trascendencia de este hecho histórico acaparo las portadas de ambos medios de prensa escrita, por ejemplo, *La Discusión*:



Por su parte *El Sur*, emitió la siguiente portada:



Sin lugar a dudas había una gran expectación respecto al resultado del referéndum. Para la bancada del SI, su victoria estaba casi asegurada y la prensa informaba esta confianza. Nadie se esperaba que el resultado final daría como ganador al comando del NO. Si bien la bancada opositora confiaba en que los electores votaran fielmente, el resultado final los sorprendió tanto a ellos como al Gobierno. La ciudadanía había dado su veredicto, Chile se encaminaba a la democracia y el primer paso ya había sido dado.

Los resultados del plebiscito fueron los siguientes: 43,00% para el SI y un 54,70% para el NO. Lo que significó que la presidencia del General Augusto Pinochet se alargaría por un año más y al término de ésta se realizarían elecciones presidenciales y parlamentarias tal como lo indicaba la Constitución.

Así el día del plebiscito marcó un antes y un después en la historia de nuestro país. Ante esto la prensa no quedó atrás y las noticias abastecieron las portadas de los periódicos del día posterior al plebiscito.

Esta cobertura de ambos periódicos fue informativa, ya que ambos publicaron con suma precisión los resultados finales. *La Discusión* se dedicó a informar de manera concisa y precisa. Por el contrario, *El Sur* informó el evento de manera detallada y amplia, dedicando gran parte de su cuerpo informativo a informar los principales acontecimientos que

ocurrieron en el resto del país¹⁰⁴, lo cual, resulta interesante si tenemos en cuenta que uno de los principales objetivos del periódico es informar todo lo referente a la región y principalmente a Concepción.

Prosiguiendo con las publicaciones del plebiscito, la postura de ambos periódicos se puede ver reflejada en los editoriales del día 6, en los cuales manifestaron su opinión como cuerpo informativo y además visualizaban su proyección de la consulta. *La Discusión* hace énfasis en felicitar el ejemplar comportamiento que tuvo la ciudadanía frente a este evento, sabiendo que la cultura democrática durante este periodo estuvo suprimida y no se perdió la esencia misma de ejercer un voto ciudadano, al manifestar una postura de manera ordenada y con cultura cívica. Lo que para *La Discusión* fue el gran triunfador de esta jornada, más allá de los resultados y de su posición política, fue instaurar los derechos ciudadanos. Este es el gran triunfo que tuvo Chile en este día. Así finalmente el periódico termina su editorial con lo siguiente:

“Se abre ahora un gran horizonte político que debemos manejar con prudencia para no deteriorar los caminos que conducen a una plena democracia, no solamente como un sistema de gobierno sino como un estilo de vida.”¹⁰⁵

Al igual que en el editorial de su par informativo, *El Sur* hace un análisis más profundo respecto a lo que significó este evento felicitando oportunamente a los siete millones de personas que concurrieron a las urnas para ejercer su voto. Prosigue explicando que la cultura cívica no se ha perdido, pero a diferencia de *La Discusión*, hace una proyección a futuro de lo que significa este triunfo y junto a ello hace un llamado a los futuros dirigentes políticos a tener en cuenta los reales problemas que afectan a la ciudadanía en general. En el último párrafo del editorial, se aprecia su llamado de atención a los próximos políticos que serán elegidos:

¹⁰⁴ Durante el día 6 de octubre de 1988 *El Sur* publicó un especial sobre el plebiscito, en donde, a parte de informar sobre los resultados oficiales, se dedicó a hacer un análisis detallado de cómo se vivió el evento en las diversas regiones de nuestro país. Publicación del día 06 de octubre de 1988, *El Sur*, pp 9-11.

¹⁰⁵ *El gran triunfador, La Discusión*, 06 de octubre de 1988, Anexo 5.

“El paso largo que la ciudadanía chilena dio ayer hacia el restablecimiento del régimen democrático, por la forma en que tuvo lugar la concurrencia a las urnas, es un elemento valioso que debe tenerse muy en cuenta en la formulación de las políticas futuras. Debe influir en las grandes definiciones que vendrán en la orientación de la marcha del país, del sentido que tendrá la conducción económica, tanto respeto de la permanencia del derecho de propiedad como de las expectativas de los trabajadores en la creación de nuevos empleos y en el mejoramiento de las remuneraciones reales.”¹⁰⁶”

Con el resultado de este importante evento queda formalmente iniciada la transición a la democracia que había comenzado en 1987. La cobertura brindada por ambos medios fue centrada en los ámbitos regionales y solo *El Sur* se dedicó a informar el plebiscito desde un punto de vista nacional. Así los años previos a la elección presidencial de 1989 serán influenciados por los ánimos políticos que traen consigo las campañas presidenciales.

¹⁰⁶ *Comportamiento ciudadano ejemplar, El Sur, 06 de octubre de 1988, Anexo 6.*

III. CHILE PRONTO A SU DESTINO: LA ULTIMA CARTA DE PINOCHET

El día 7 de octubre, luego de darse a conocer los resultados del plebiscito, el Presidente Pinochet emitió una declaración, la cual es el punto de partida en esta nueva etapa. En ella Pinochet declaraba lo que muchos esperaban; aceptaba los resultados y las condiciones que se habían impuesto con el plebiscito¹⁰⁷. Lo que significó que su Gobierno se prolongaría por un año más y al término de este se debían realizar elecciones presidenciales y parlamentarias. Sin embargo, el camino hacia estas elecciones no estuvo exento de problemáticas que a lo largo de todo 1989 se extendieron y fueron parte del quehacer noticioso de *La Discusión* y *El Sur*.

La primera etapa hacia la transición democrática estaba completada. El 5 de octubre la ciudadanía había emitido su veredicto, el cual estipulaba que el Gobierno Militar debía concluir y debía abrir paso a la nueva democracia que estaba retornando a Chile. Visto ya los eventos ocurridos durante 1987 y 1988, la presente investigación cambiara su enfoque analítico pasando de centrarse en los preparativos y plebiscito de 1988 a centrarse en las campañas presidenciales de los candidatos a la presidencia. También habrá un enfoque hacia los conflictos internos de ambos bandos y los principales hechos noticiosos que acontecieron durante todo el periodo electoral, así como el olvidado plebiscito de 1989 acerca de las reformas constitucionales.

a) Aylwin, el rostro del NO: La campaña de la Concertación

Después del triunfo del NO, todo parecía indicar que Patricio Aylwin sería el futuro candidato de la Concertación, ya que las facciones juveniles de su partido lo alzaban como el representante ideal. Contrariamente hay que aclarar que para poder llegar a un consenso real de quién tenía que ser el candidato, existieron bastantes disyuntivas al interior de la DC como de la Concertación de Partidos. Cabe destacar que los problemas internos que poseía la DC venían arrastrándose desde noviembre de 1988, provocando que la decisión de nombrar a Aylwin como el candidato ideal, se retrasara por lo menos unos cuatro meses.

¹⁰⁷ Pinochet reconoció veredicto, *La Discusión*, 7 de octubre de 1988, Anexo 7. Pinochet hará respetar resultado del plebiscito, *El Sur*, 7 de octubre de 1988, Anexo 8.

Durante los primeros meses de 1989, la prensa especuló respecto a la temática de los candidatos. Arrojan nombres y proponían candidatos que podrían llegar a ser una carta de triunfo para alcanzar la presidencia. Si bien la oposición se encontraba mucho más unida y ordenada que la bancada del Gobierno, durante los primeros meses del año tuvieron ciertas problemáticas internas que la prensa no dudó en informar. Estas problemáticas giraban en torno a escoger un candidato presidencial, en donde los principales nombres que se barajaban eran Eduardo Frei Ruiz-Tagle, Gabriel Valdés Subercaseaux y Patricio Aylwin Azócar. Esta pugna interna que había comenzado el año anterior se extendió durante los primeros meses, en donde *El Sur* le dio un cierto realce, puesto que era la primera pugna interna que se podía hallar en la Concertación de Partidos.¹⁰⁸

Finalmente, la pugna se resolvió gracias al diálogo que se pudo establecer en la bancada interna de la DC y el 2 de febrero, Patricio Aylwin aceptaba ser el candidato presidencial. Aunque la oficialización de su candidatura ocurre entre junio y julio del mismo año.¹⁰⁹

b) La campaña del gobierno: La teleserie política de Büchi

Tal y como sucedió con la especulación de Patricio Aylwin como el candidato de la oposición. La prensa también supuso que el hombre que representaría al Gobierno para las próximas elecciones presidenciales sería Hernán Büchi, quien fuera Ministro de Hacienda del Gobierno Militar. Si bien su postulación oficial fue publicada en abril de 1989¹¹⁰, ya para inicios de ese año encontramos artículos que lo proponen como el candidato del Gobierno. Por ejemplo, el siguiente:

¹⁰⁸ *El Sur* informó en múltiples ocasiones la pugna interna que la Concertación arrastraba desde 1988, estas publicaciones se emitieron los días 21 de octubre, 24 de octubre, 4 de noviembre, 14 de noviembre, 19 de noviembre, 29 de noviembre, 9 de diciembre, 13 de diciembre, 14 de diciembre, 16 de diciembre, 17 de diciembre, 18 de diciembre del mismo año.

¹⁰⁹ *Aylwin ya es candidato a la Primera Magistratura, La Discusión*, 7 de julio de 1989, Anexo 9.

¹¹⁰ *Udi prepara proclamación de Büchi como presidenciable, La Discusión*, 5 de abril de 1989, Anexo 10.



Fuente: *El Sur*, 8 de enero de 1989.

Con esta noticia el periódico hace una proyección para quién será el futuro candidato del Gobierno. Aunque Büchi finalmente terminó siendo el candidato oficial, tuvo que pasar por una serie de inconvenientes que hicieron que bajara su candidatura en más de una vez a lo largo del año. Estos tenían que ver con la problemática interna que ocurría dentro del Gobierno.

El oficialismo contó con una serie de problemáticas que afectaron su organización en 1989. El resultado del plebiscito había provocado que la falta de unidad y diálogo al interior del Gobierno se intensificará más y más, esto sumado a las problemáticas que afectaron el año como lo fue la preparación del plebiscito, la propuesta de Pinochet como candidato, entre otras pugnas internas. Todo esto hizo que la candidatura de Büchi tuviera serios problemas. El 16 de mayo, *La Discusión* informaba lo siguiente:

LA DISCUSION

ASO CXX 2028 N° ATRASADO # 166 CHILLAN (CHILE)

MARTES 16 DE MAYO DE 1989

PRECIO \$ 80.- (IVA INCLUIDO)

EDICION DE 8 PAGINAS

Declinó ayer su postulación

HERNAN BÜCHI NO SERA CANDIDATO PRESIDENCIAL

BATTIAGO (UPI).— El ex ministro de Hacienda Hernán Büchi declinó ayer su postulación a la Presidencia de la República, según anunció de que "no soy político" y agregó que se dedicará a su labor de ser Presidente de la República.

Declaró que a pesar de que según sus propias palabras "no soy un político en democracia" admitió que "no tengo vocación de candidato".

Büchi formó el miércoles a las 11:30 minutos de ayer el más numeroso grupo de los que se han retirado de su candidatura. El ex ministro de Hacienda anunció que se dedicará a su labor de ser Presidente de la República y a su labor de ser ministro de Hacienda.

Delegados se reunieron ayer con el Gobernador;

SERVIU solucionaría problemas de

Hija Piñera, quien fue el asesor directo en estos 90 días de gobierno. Cristian Lavrón, Ricardo Martínez, asesor de prensa y el relacionador público Teresa Piñera.

Una vez que dejó su declaración, respondió afirmativamente sus señas al programa "Lo que pasa en el Canal 13 de Televisión" y se retiró del lugar.

NO EXALTECE

BATTIAGO (UPI).— El presidente de la Conferencia de la Prensa, señaló ayer que la decisión de Hernán Büchi de declinar su postulación a la Presidencia de la República "ocasiona una sensación de decepción política" y le invitó a Büchi a que se retire del lugar.

Una vez que dejó su declaración, respondió afirmativamente sus señas al programa "Lo que pasa en el Canal 13 de Televisión" y se retiró del lugar.

«Espero que el candidato de las Fuerzas que apoyan al Gobierno dése un tiempo que busque consolidar la voluntad política y económica que el país necesita», dijo Fiala.

El dirigente nacionalista entre los políticos chilenos que postularon al lugar de Büchi al presidente de la Conferencia Nacional, Sergio Onofre Jarpa, declaró que es "un político que tiene credenciales para postular a la Presidencia de la República".



HERNAN BUCHI. Revelado cuando se anunció que él mismo declinó su postulación a la Presidencia de la República.



Sergio Onofre Jarpa sería la alternativa

BATTIAGO (UPI).— Reacciones entusiastas provocó en el ámbito político la decisión del ex ministro de Hacienda Hernán Büchi, de no postular a la Presidencia de la República en las elecciones del próximo 18 de diciembre.

El presidente de la Democracia Radical, Jaime Torres, dijo al momento que "se mantiene en guardia atenta" y cuando haya conocimiento de la postulación de alguien que se postule a la Presidencia de la República, él será el candidato de una empresa hacia este Albert Einstein.

«Se mantiene en expectativa de conocer qué es una alternativa de ellas en el momento en alguna de las alternativas que han sido ofrecidas a la Presidencia de la República», agregó Torres.

SERGIO ONOFRE JARPA

El miembro de la Comisión Política del Partido Demócrata Radical para postular a la Presidencia de la República en el mes de la República de Sergio Onofre Jarpa, pero que, además, será el materia central que aborde el Consejo Nacional de la República en los próximos meses de la UDI.

«Es un muy interesante. Yo creo que la oferta de un político y que puede ser la alternativa a la Presidencia de la República en el mes de la República de Sergio Onofre Jarpa, pero que, además, será el materia central que aborde el Consejo Nacional de la República en los próximos meses de la UDI.

«Por su parte, el presidente del movimiento independiente de la UDI, Sergio Onofre Jarpa, declaró que es "un político que tiene credenciales para postular a la Presidencia de la República".

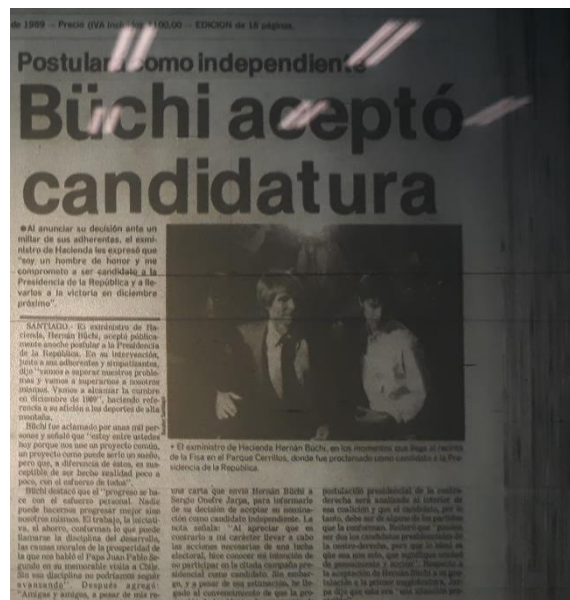
Inesperadamente Büchi declinó su candidatura presidencial, argumentando que no se sentía capaz de llevar a cabo esta tarea. Sin lugar a dudas fue una noticia que el Gobierno no se esperaba, ya que tenían plena confianza en que él fuera el próximo Presidente de la República. Con esta noticia, se comenzó a especular quién podría reemplazar al candidato declinado, y entre los nombres que más se destacaron fue quien en aquel entonces era presidente de Renovación Nacional, Sergio Onofre Jarpa.

La noticia de la renuncia de Büchi como candidato provocó que *La Discusión* emitiera un editorial el día 17 de mayo en donde hizo una breve reflexión referente a la personalidad del candidato y sobre cómo él sería la persona indicada para asumir el cargo de Presidente de la República¹¹¹. Si bien, es algo común que se comenzara a hablar sobre el fenómeno que provocó Büchi al declinar su candidatura, *La Discusión* poseía un claro favoritismo por el ex candidato. Esta no sólo la deja ver por la importancia que le dio al momento en que esté bajo su candidatura, sino que la publicidad empleada meses atrás, en la que se incentivaba a que la ciudadanía inscribieran a la UDI para que este aceptara la responsabilidad de convertirse en candidato, sumado a la cantidad de declaraciones que informó sobre este aspirante, avalan esta inclinación. No obstante, este punto lo abordaremos con mayor profundidad más adelante.

¹¹¹ *El Fenómeno Büchi, La Discusión*, 17 de mayo de 1989. Anexo 11.

Ante esta declinación, Sergio Onofre Jarpa tomó el mando de la campaña del Gobierno. Pese a que en un inicio él no tenía aspiraciones presidenciales para convertirse en candidato¹¹², finalmente fue quien reemplazó a Büchi para representar al Gobierno. Con ello todo marchaba bien para la campaña oficialista, pero se seguía proponiendo a Büchi para ser el candidato a pesar de que Jarpa ya había aceptado.

Todo esto produjo una “teleserie” en torno a quien representar al Gobierno. Durante los meses de junio y julio, Jarpa seguía como el candidato, pero Büchi comenzó a dar declaraciones acerca de que podría aceptar volver a convertirse en el aspirante.¹¹³ Ante esto la especulación aumentó respecto a la eventual candidatura y ya para el día 13 de julio la prensa informó que Büchi aceptó ser nuevamente el candidato por el Gobierno. Se informó de la siguiente forma:



Fuente: *La Discusión* y *El Sur* 13 de julio de 1989.

La noticia del regreso de Büchi como el candidato del Gobierno se desprende de una nota que el mismo envió a Sergio Onofre Jarpa. Así es como lo informan ambos periódicos, si

¹¹² *No tengo aspiraciones presidenciales: Jarpa*, *La Discusión*, 25 de mayo de 1989, Anexo 12. También existe una declaración de Aylwin donde aprueba la candidatura de Sergio Onofre Jarpa, esta es *Aylwin califica de legítima la postulación de Onofre Jarpa*, *La Discusión*, 8 de junio de 1989, Anexo 13.

¹¹³ *Buchi no descarta la posibilidad de presentarse como candidato*, *La Discusión*, 11 de julio de 1989, Anexo 14.

bien no detalla el contenido de la nota, da a declarar que Büchi sería oficialmente el candidato desde aquí en adelante y Jarpa estaría de acuerdo con ello. Así finalmente el ex Ministro de hacienda regreso a retomar su posición de candidato y se enfrascaría en el camino a las elecciones presidenciales de 1989.

c) La panorámica política y el olvidado plebiscito de 1989

El año de 1989 marcó una fecha importante para la historia política de Chile. La transición democrática se encontraba en su apogeo máximo, el resultado del plebiscito había traído consigo una multitud de opciones y tareas por realizar para que el país alcanzaría la tan anhelada democracia. Por esta razón, es que a lo largo de todo el año los partidos políticos tuvieron que destinar sus esfuerzos a planear cómo alcanzar el poder presidencial. La Concertación de Partidos por el NO, el Gobierno y otros partidos de centro que no se adhirieron a ninguna bancada, tuvieron serias problemáticas internas que interfirieron tanto en sus denominaciones de candidatos como en las tareas que debían realizar para las elecciones que se realizaron ese mismo año.

La prensa se encargó de informar parte de estas problemáticas internas, si bien algunas de estas ya fueron mencionadas con anterioridad en la presente investigación, falta mencionar otras que tuvieron un papel importante en cómo se fueron desarrollando las cosas durante ese año.

Para comprender la panorámica política de 1989, es necesario retroceder y comprender la situación política que se vivió post plebiscito de 1988. Para los dos últimos meses de ese año se gestionaron una variedad de temáticas de carácter político. En una primera instancia encontramos el recurrente llamado al diálogo que la oposición hizo al Gobierno, el cual, principalmente se sustentaba en que el plebiscito entregó la posibilidad y la obligación de que el Gobierno debía sentarse a dialogar para establecer las condiciones para la futura elección presidencial.

El llamado a este diálogo comenzó en el mismo mes del plebiscito. Noticias como la siguiente lo demuestran:



Fuente: 7 de octubre de 1988, *El Sur*.

Con esta declaración, Pinochet daba paso a iniciar el diálogo entre la oposición y el Gobierno para concretar el camino hacia la transición, pero durante los primeros meses existieron ciertos problemas que dificultaron la conversación entre ambos bandos.

Durante la primera parte de 1989 una palabra rondó en las publicaciones de la prensa sobre la problemática política; hablamos del *diálogo*. Por varios meses se criticó la carencia e incluso ausencia de este diálogo entre el Gobierno y la oposición respecto al futuro político del país. Esta indiferencia, radicaba en que ninguno de los dos bandos iniciaba la conversación para establecer medidas que procuraran un mejor futuro político. La prensa informó esta carencia de diálogo e incluso llegó a reflexionar sobre ello en sus publicaciones. Por ejemplo, *La Discusión*, emitió el 10 de mayo un editorial en donde criticó y a la vez llamó a que ambos bandos comenzaran a dialogar para encontrar juntos una solución a los problemas que se avecinaban. Este editorial anunciaba:

“Pero al discutir sobre las reformas constitucionales se ha producido un diálogo de sordos. Cada uno habla por su cuenta y en distinta dirección... Para impedir que el país siga ahondando las divisiones. Los que anhelan una transición pacífica hacia la democracia rechazan los enfrentamientos, no solo físicos sino también verbales. Una guerrilla de injurias no es el mejor camino para transitar hacia un régimen democrático. Por eso creemos que aún es tiempo de reiniciar

conversaciones, de negociar... La causa de tan tajantes actitudes hay que buscarlas en la ausencia de actividad cívica que nos hizo perder la compostura durante tres lustros. La recuperación de esa indispensable cultura ciudadana es uno de los ingredientes de la futura democracia. No la perdamos de vista.¹¹⁴”

Así podemos apreciar que la prensa estaba cumpliendo un papel importante en la política de esta época. Sus constantes llamados al diálogo y a solucionar los problemas que dividían al país, la ubicaban en una posición de actor reconciliatorio, puesto que cumplía con su meta de retransmitir el mensaje de los políticos sobre la unidad para avanzar juntos hacia la democracia.

Por su parte, el Gobierno se daba cuenta de la situación y sabía que la plática debía reactivarse prontamente. Como ejemplo de esto, encontramos que *El Sur* informó las palabras de José Toribio Merino donde da cuenta que el Gobierno buscaba establecer un diálogo para de esa manera continuar con lo estipulado y poder concretar el plebiscito ciudadano que prontamente se efectuaría.¹¹⁵

Toda esta especulación y declaraciones de un bando a otro trajeron consigo que la oposición y el Gobierno, estuvieran de acuerdo para realizar un plebiscito. Dicha consulta consistió en preguntarle a la ciudadanía si estaba de acuerdo sobre realizarle una reforma a la Constitución de 1980.

De esta forma se constituyó que para el día 30 de julio de ese mismo año se realizaría la consulta ciudadana sobre las reformas constitucionales. Ambos bandos esperaban una respuesta afirmativa de parte del pueblo, salvo una pequeña parte de la extrema izquierda, los cuales constituyeron una minoría en los resultados.¹¹⁶

Fue así como una vez realizado el referéndum, casi sin publicidad y sin mayores problemáticas, el SI a las reformas ganó con un aplastante 86% de los votos.¹¹⁷

El sentido de realizar este plebiscito era: garantizar los derechos esenciales de las personas que estaban protegidas por la Constitución, limitar las facultades del Presidente y eliminar el

¹¹⁴ *Aún es tiempo, La Discusión*, 10 de mayo de 1989. Anexo 15.

¹¹⁵ *Si hay acuerdo, hay plebiscito expresó el Almirante Merino, El Sur*, 18 de mayo, 1989, Anexo 16.

¹¹⁶ FERMANDOIS, Joaquín, op. cit., pp 484-485.

¹¹⁷ SOTO, Ángel, SAN FRANCISCO, Alejandro (editores), op. cit., p 399.

artículo N°8 que prohibía a los partidos marxistas establecerse como partidos, entre otros elementos.¹¹⁸

Con el resultado del plebiscito se aceptaron 54 nuevas reformas a la Constitución. Los periódicos informaron sobre estas reformas para que la ciudadanía las conociese y estuvieran al tanto de ellas.¹¹⁹ Este plebiscito se convirtió en uno de los hechos e hitos más importante de la transición democrática.

En cuanto a la prensa regional estudiada, esta se dedicó a informar sobre estas reformas solo durante los primeros días de agosto. Posteriormente la información paso a centrarse en las campañas presidenciales, puesto que el plebiscito ya había cumplido su fin y su aprobación no produjo mayores discusiones.

d) Elecciones presidenciales de 1989

Una vez nombrados los candidatos que competirían por la presidencia, se dio inicio a las campañas políticas de cada uno. Tanto Aylwin, Büchi y Errázuriz viajaron a diferentes partes del país y realizaron enormes campañas publicitarias para poder concientizar a la gente a votar por ellos. En general sus campañas enardecieron los ánimos políticos de la gente, llegando a convertirse en una verdadera competencia por el poder presidencial. Ante esto, tanto *El Sur* como *La Discusión*, se vieron envueltos en este juego político y fueron testigos claves de informar las campañas políticas de los candidatos en sus determinadas regiones.

Las campañas presidenciales son un tema que podríamos abordar desde diversas aristas y bajo diversos puntos de vista. Sin embargo, para la presente investigación será abordada desde la publicidad.

Tanto *La Discusión* como *El Sur* dedicaron parte importante de sus páginas a publicidad empleada para las campañas políticas de 1989. Esta publicidad fue mucho más variada en *El Sur* que en *La Discusión* como lo indica la siguiente gráfica:

¹¹⁸ Ver en *Reformas sometidas a plebiscito*, <http://www.memoriachilena.cl/602/w3-article-93600.html?fbclid=IwAR1CM6YJpOybQ0iEUsfnoQIGjU8YgFNibjxA1WJWTeoAbF7G6nHHT4Jkjkw>, (Consultado el día 17 de noviembre del 2018).

¹¹⁹ El 16 de julio de 1989 *La Discusión* publicó un especial donde se dan a conocer todas las reformas constitucionales de manera detallada. Anexo 17.

Cantidad de imágenes publicitarias de las campañas políticas publicadas en *La Discusión*:

Patricio Aylwin	Hernán Büchi	Francisco Javier Errázuriz
3 (19 de octubre, 19 de noviembre, 3 de diciembre de 1989)	6 (12 de febrero, 19 de febrero, 24 de febrero, 5 de marzo, 15 de septiembre, 8 de diciembre de 1989)	10 (1 de octubre, dos imágenes el día 8 de octubre, 15 de octubre, 28 de octubre, 29 de octubre, 11 de noviembre, 12 de noviembre, 18 de noviembre, 19 de noviembre de 1989)

Fuente: Elaboración propia

Cantidad de imágenes publicitarias de las campañas políticas publicadas en *El Sur*:

Patricio Aylwin	Hernán Büchi	Francisco Javier Errázuriz
7 (3 de agosto, 21 de octubre, 29 de octubre, 1 de noviembre, dos imágenes el día 2 de diciembre, 11 de diciembre de 1989)	18 (12 de febrero, 16 de febrero, 26 de febrero, 6 de agosto, 25 de agosto, 1 de octubre, 22 de octubre, 27 de octubre, 29 de octubre, 4 de noviembre, 18 de noviembre, 24 de noviembre, 25 de noviembre, 26 de noviembre, 2 de diciembre, 9 de diciembre, 10 de diciembre, 11 de diciembre de 1989)	9 (1 de octubre, 8 de octubre, 14 de octubre, 22 de octubre, 29 de octubre, 4 de noviembre, 12 de noviembre, 14 de noviembre de 1989)

Fuente: Elaboración propia

Como ya hemos mencionado anteriormente, *La Discusión* demostraba cierta inclinación política en sus publicaciones. Nuevamente encontramos una inclinación hacia la centro derecha vista en la publicidad que emitió, la cual se refleja principalmente en la cantidad de publicidad que encontramos de los candidatos Hernán Büchi y Francisco Javier Errázuriz.

Aunque *El Sur* de igual forma posee menor cantidad de publicidad dedicada al comando de Aylwin, cabe destacar que el tipo de publicidad es diferente. Las 3 notas publicitarias dedicadas a Aylwin durante 1989 en *La Discusión*, es publicidad que informa la visita de Aylwin a distintas partes de la región, por ende no son necesariamente publicidad que trate de entregar un mensaje a la ciudadanía.¹²⁰

Otro punto de nuestro análisis es el hecho de que *La Discusión* para esta fecha seguía siendo un diario eminentemente local y circunscrito a la provincia del Ñuble. Por su parte, *El Sur* ya era un diario centrado en informar las diferentes temáticas que se desarrollan en la Región del Bio Bio, como lo político, económico, social, cultural etc. Por ende, no es raro encontrar información de variada categoría, puesto que su tamaño y su difusión le otorgan este privilegio, pero *La Discusión* sigue siendo un periódico de 8 páginas para esta fecha, por lo que los elementos que decide publicar tienen que ser realmente relevante para el diario, puesto que no cuenta con espacio suficiente como para publicar información de tan vasta categoría como lo hace *El Sur*.

Cercano a celebrarse las elecciones presidenciales, las publicaciones giraron en torno a diferentes temáticas. Muchas de ellas se centraban en especular los resultados de las elecciones, así como informar las giras que seguían realizando los candidatos, las múltiples encuestas que trataban de dar un resultado anticipado y las declaraciones de Pinochet sobre el futuro del país.¹²¹

Así el 14 de diciembre de 1989 la ciudadanía expresó nuevamente su veredicto y después de una tranquila jornada, Patricio Aylwin era declarado el nuevo Presidente del país.¹²² Su triunfo es gracias al 55,17% de los votos, en contraste con el 29,40% obtenido por Büchi y

¹²⁰ La publicidad dedicada a Patricio Aylwin en *La Discusión* se publicó en tres ocasiones a lo largo de 1989. La primera de ellas se emite el 19 de octubre en donde es un llamado de *Empresarios por la democracia* a un encuentro de profesionales y técnicos con Aylwin. La siguiente publicada el 19 de noviembre es una publicidad de página completa en donde hay una lista de personas que apoyan al candidato bajo el slogan de *Los hombres de espíritu libre con Patricio Aylwin.*, probablemente esta sea la única más parecida a una publicidad dedicada a la campaña presidencial del candidato. Por último, el día 3 de diciembre se publica *Ñuble proclama a Patricio Aylwin* en donde nuevamente es un recordatorio de la visita de Aylwin a la ciudad.

¹²¹ Las múltiples temáticas que informo *El Sur* antes de celebrarse las elecciones datan de los días, 15 de febrero, 4 de marzo, 7 de abril, 26 de abril, 5 de mayo, 19 de mayo, 24 de mayo, 9 de septiembre, 14 de octubre, 18 de octubre, 24 de octubre, 27 de octubre, 7 de noviembre, de 1989.

¹²² *Aylwin: Presidente de Chile*, *La Discusión*, 15 de diciembre de 1989, Anexo 18. *Aylwin fue elegido Presidente de Chile*, *El Sur*, 15 de diciembre de 1989. Anexo 19.

el 15,43% de Errázuriz.¹²³ Ante estos resultados, *La Discusión* y *El Sur*, emitieron sus respectivas reflexiones sobre el futuro político de Chile. A través del editorial referente a *El Sur*, podemos recalcar las siguientes palabras:

*“Aun antes de tener los resultados definitivos de las urnas, desde muy temprano era posible visualizar que el gran ganador en esta justa democrática sería el país entero, porque se ha aprendido a valorar los actos de paz que conducen a un clima colectivo de respeto y orden.”*¹²⁴

Por su parte, *La Discusión* no se queda atrás y nos dice:

*“Esta vez en los diecisiete partidos de la Concertación se da un amplio espectro en el que predominan las posiciones de centro izquierda y de centro derecha. Pero la democracia es un pluralismo, no solo es un sector, sino con todos. Ya no cabe hablar de continuismo ni de rupturismo, sino de Chile. Evitemos actividades revanchistas y triunfalistas prepotentes... Esperamos que la ejemplar jornada cívica efectuada para elegir Presidente, Senadores y Diputados, continúe también en las tareas del próximo gobierno.”*¹²⁵

El discurso que emiten los periódicos desde esta fecha en adelante es un llamado a la unidad, al consenso, al diálogo, a dejar de lado los revanchismos y encaminar la democracia en armonía como país. Ambos diarios hicieron hincapié en estos elementos, ya que vieron como un ciclo había terminado y otro estaba por nacer. Finalmente retornó la democracia, ahora dependía de la ciudadanía el mantenerla y proyectarla hacia un futuro mejor. Así mismo la responsabilidad caía en las manos de Patricio Aylwin Azocar, quien, elegido por el país como el nuevo presidente, comenzaría su mandato en marzo de 1990.

¹²³ Ver en

https://historico.servei.cl/SitioHistorico/index1989_pres.htm?fbclid=IwAR1892GpyXEECWfcH8DoDf-EOY_oY1ITTEgonUICs6vuFbV5wnsP0MHuRdA (Revisado el 28 de noviembre del 2018).

¹²⁴ *Una elección pacífica*, *El Sur*, 15 de diciembre de 1989, Anexo 20.

¹²⁵ *Nuevo Presidente*, *La Discusión*, 15 de diciembre de 1989, Anexo 21.

IV. 1990: UNA NUEVA ERA PARA CHILE

a) Preparándose al evento

Posterior a la victoria de Aylwin en las elecciones presidenciales, faltaba solamente un paso a dar para consolidar oficialmente la democracia en Chile. Esta era la ceremonia del cambio de mando que se realizó el 11 de marzo de 1990. Sin embargo, antes de la llegada a aquella fecha, la prensa se preparó durante los primeros meses para informar lo que le aconteció al futuro presidente de la República.

Luego de ser proclamado presidente electo por el Tricel¹²⁶, sólo restaba definir qué día se realizaría el cambio de mando. Desde diciembre del año anterior hasta enero de 1990, se venían barajando fechas tentativas para el futuro evento, pero finalmente se anunció que el día 11 de marzo sería el día elegido para realizar el evento.



Fuente: *La Discusión* y *El Sur*, 19 de enero de 1990.

¹²⁶ P. Aylwin fue proclamado presidente por el Tricel, *El Sur*, 6 de enero de 1990, Anexo 22.

Con la llegada del nuevo año y los aires democráticos, tanto *El Sur* como *La Discusión*, comenzaron a informar de una manera recatada y poco profunda los acontecimientos que ocurrieron durante los primeros meses del año. Uno de los elementos más importantes a recalcar en este periodo fue la importancia que ambos diarios le brindaron a la última gira nacional del presidente Augusto Pinochet. En esta gira el mandatario emitió una serie de declaraciones manifestando una buena voluntad de trabajar en conjunto con el nuevo Gobierno que asumiría la responsabilidad administrativa.¹²⁷

Esta indiferencia de los medios analizados frente a un hecho de tal magnitud como el cambio de mando, se puede explicar por su visión eminentemente regionalista y que en reiteradas ocasiones han antepuesto la información de carácter regional a la nacional.

Ad portas de realizarse la ceremonia, los periódicos comenzaran a darle énfasis a esta. Después de todo, ambos poseen la responsabilidad de informar a la población en general sobre lo que acontece.

El 12 de marzo, día posterior a la ceremonia, existe un total de 21 noticias referentes al evento por parte de *El Sur* y 6 por parte de *La Discusión*, la mayoría son noticias meramente descriptivas que no buscan nada más que informar sobre la ceremonia. Sin embargo, volvemos a encontrar esa tendencia oficialista de ambos periódicos en diversos elementos que pudimos constatar. Elementos como fotografías del presidente Pinochet o nuevamente referencias a sus declaraciones de fin de gobierno¹²⁸, vuelven a verificar esta tendencia que poseen los periódicos, pero sin dejar que esta tendencia se sobreponga a su labor periodística e informativa.

Antes de realizada la ceremonia, hubo un eje importante que *El Sur* informo con mucha frecuencia. Este giraba en torno a una reforma que regulara las carreras militares. Aunque los militares en reiteradas ocasiones declararon que no se entrometerían en política nuevamente, aun así, lo hicieron. Ejemplo de esto fue que en noviembre de 1989 se presentó un proyecto

¹²⁷ *La Discusión* informó parte de la gira de Pinochet, desde el día 22 al 28 de febrero de 1990 se publicaron declaraciones del mandatario durante su paso por la región del Ñuble. Por su parte *El Sur* informó de manera más global y las publicaciones van desde el 6 al 26 de febrero, abordando casi la totalidad de la gira.

¹²⁸ Por parte de *La Discusión* se publica una noticia en torno la última sección del gabinete de Pinochet, así como la fotografía oficial del cambio de mando. En *El Sur* encontramos fotografías en donde se puede inferir un mensaje, por ejemplo, la portada del día 11 de marzo aparece Aylwin como protagonista, levantando sus manos y centrado en la fotografía. No obstante, más allá de ser el único representado en la portada, de fondo aparece el ex presidente Augusto Pinochet de manera sutil. De la fotografía se puede inferir un mensaje de parte del diario. También existen noticias alusivas a los últimos momentos de gobierno de Pinochet.

que regulaba las funciones de la F.F.A.A. Esta idea en particular no fue del todo agrado para el Comandante en Jefe del Fuerzas Armadas, ya que en reiteradas ocasiones durante el mes de diciembre, emitió declaraciones con respecto a este tema.¹²⁹ Dichas declaraciones giraban en que se defendiera a la Constitución y que no se tratara de dividir a los militares por cuestiones banales, ya que la oposición lo único que quería era provocar el caos en la institución, según Pinochet.

b) ¡Bienvenida Democracia! El 11 de marzo en Chile

El día posterior a la ceremonia, los periódicos inundaron sus páginas con noticias referentes al evento. La ceremonia se había llevado con total tranquilidad en el Congreso ubicado en Valparaíso. Pinochet había entregado la banda presidencial a quien había resultado vencedor y quien debía llevar a cabo una gran labor, devolverle a Chile su tan anhelada democracia. Los titulares de los diarios informaron como Chile retomaba sus raíces democráticas. Titulares como el publicado por *La Discusión* y *El Sur* lo demuestran:



¹²⁹ Las declaraciones de Pinochet con respecto a esta temática se publicaron en *El Sur* los días, 22 de octubre, 16 de noviembre, 24 de noviembre, 30 de noviembre, 5 de diciembre, 24 de diciembre, 27 de diciembre, 28 de diciembre, 29 de diciembre, 30 de diciembre de 1989., 03 de enero, 04 de enero, 05 de enero, 09 de enero, 11 de enero, 12 de enero 19 de enero de 1990.

Los titulares de los periódicos del día posterior a la ceremonia dataron sobre los datos formales de esta. Por ejemplo, la duración de la ceremonia, los invitados extranjeros que asistieron, el acto conmemorativo de entregar el poder, así como todos los detalles de la misma. *La Discusión* y *El Sur* no difieren en su forma de informar para la ceremonia, si bien el primero destaca por su llamativo titular “Bienvenida democracia”, *El Sur* quiso hacer hincapié en el llamado reconciliatorio que hizo el presidente electo, demostrando con ello que la tarea primordial del siguiente gobierno debe ser la unión de todos los chilenos.

Se sentía un ambiente de tranquilidad y esperanza en el país. Este ambiente lo reflejaban las publicaciones de los periódicos en donde reflexionaban sobre un futuro lleno de oportunidades, unidad, esperanza y en donde todo vestigio de revanchismo y división quedarán en el olvido de nuestra memoria nacional. Los diarios analizados reflejaron estas ideas a través de sus editoriales,¹³⁰ en donde vuelven a recalcar los mismos elementos que venían emitiendo desde tiempo atrás. Estos elementos giran en torno a la reconciliación de todos los chilenos, a olvidar el revanchismo, a dejar de lado las divisiones e intolerancias políticas y que la ciudadanía siga cumpliendo con su labor cívica para garantizar resultados tan satisfactorios como lo fue este triunfo democrático.

Con este hecho quedaba oficialmente registrado en la historia de Chile la transición a la democracia, la cual exponía al país ante la mirada extranjera como un ejemplo de perseverancia y conducta democrática ante la adversidad que provocaba la incertidumbre de una época marcada por la violencia y la opresión dictatorial. Esta panorámica nacional se vio reflejada a través de las páginas de la prensa regional, en donde periódicos como *El Sur* o *La Discusión*, demostraron que en una época marcada por la división ideológica, revanchismos políticos y rivalidades políticas no fueron suficientes para hacer callar a los medios de difusión, los que a pesar de las dificultades y adversidad que esta época representaba, pudieron plasmar en sus páginas todo el proceso transitorio que había comenzado en 1987.

¹³⁰ *Tarea de nuevas autoridades*, *El Sur*, 12 de marzo de 1990. Anexo 23. *Nueva Era*, *La Discusión*, 12 de marzo de 1990, Anexo 24.

VALORIZACIÓN

Para dar respuesta a nuestros objetivos es necesario realizar un conteo numérico de las noticias analizadas en la presente investigación. Posterior al análisis de noticias, fue necesario establecer un análisis de tipo cuantitativo, el cual ayude a respaldar nuestro enfoque analítico desde un punto de vista numérico. Por este motivo es que los periódicos analizados durante los años de 1987 a 1990, fueron sometidos a una filtración y posterior clasificación de las noticias que guardaban relación a nuestro tema de estudio. Si bien este tema varió durante los años analizados, nos arroja una muestra numérica con la cual podemos valorizar y respaldar nuestras ideas en la investigación.

Las noticias analizadas fueron clasificadas según su tipo, ya sean titulares o noticias en sí, editoriales, cartas al director u opinión de terceros al diario. Además, agregamos una categoría extra que respalda nuestro posterior análisis sobre la censura en la prensa de la transición. Al mismo tiempo fueron clasificadas según su diario y tema central del año analizado. Por ejemplo, durante 1987 y 1988 el tema central rondo en la preparación y realización del plebiscito de agosto de 1988. Al ser este el eje temático, todo el conteo numérico se respaldó en noticias que hablasen o se enfocaron directamente con ese tema. De igual forma para 1989 el tema principal fueron las elecciones presidenciales de diciembre y para 1990 lo fue la ceremonia de cambio de mando. La primera temática gira en torno a la inscripción de registros electorales y el plebiscito de 1988. Por lo que las noticias registradas se enmarcan entre 1987 y 1988.

LA DISCUSION 1987 (CUADRO 1)				
	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINION	CENSURA
ENE	16	0	1	0
FEB	12	1	0	0
MAR	11	0	0	0
ABR	6	0	0	0
MAY	10	0	0	0
JUN	14	2	2	0
JUL	26	0	1	2
AGO	36	3	0	0
SEP	34	1	2	0
OCT	21	1	0	0
NOV	10	2	0	1
DIC	16	1	0	0
TOTAL	212	11	6	3

EL SUR 1987 (CUADRO 2)				
	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINION	CENSURA
ENE	37	5	5	1
FEB	34	8	0	0
MAR	31	4	0	1
ABR	36	1	3	6
MAY	41	2	1	1
JUN	25	5	5	1
JUL	32	1	2	1
AGO	43	4	1	3
SEP	15	5	1	0
OCT	14	5	0	1
NOV	31	5	4	25
DIC	49	8	7	0
TOTAL	388	53	29	40

LA DISCUSION 1988 (CUADRO 3)				
	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINION	CENSURA
ENE	20	1	0	1
FEB	11	1	0	2
MAR	18	1	0	0
ABR	24	1	2	0
MAY	15	1	0	0
JUN	20	0	2	0
JUL	24	2	3	0
AGO	31	2	7	1
SEP	54	4	4	1
OCT	86	11	4	2
NOV	12	2	1	0
DIC	7	3	1	0
TOTAL	322	29	24	7

EL SUR 1988 (CUADRO 4)				
	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINION	CENSURA
ENE	45	6	6	1
FEB	38	5	7	0
MAR	56	3	6	3
ABR	63	3	6	0
MAY	70	3	3	2
JUN	59	4	1	2
JUL	68	8	7	0
AGO	111	8	7	6
SEP	105	5	4	4
OCT	214	12	11	6
NOV	50	5	0	7
DIC	45	3	5	6
TOTAL	924	65	63	37

Fuente: Elaboración propia

Estas tablas representan de manera gráfica las temáticas que se abordaron durante el tercer capítulo de la presente investigación. Con ello podemos apreciar como los periódicos siguieron una dinámica variable durante 1987 y 1988. Por ejemplo, observamos que durante los meses de septiembre y octubre de los cuadros 3 y 4, claramente existe un incremento en la cantidad de noticias puesto que son los meses claves en donde se realizó el plebiscito. Esto no es de extrañarnos, puesto que como hemos dicho anteriormente, mientras más cercano al hecho, es normal que el número de noticias vaya aumentando. Además, podemos recalcar ciertas consecuencias que se produjeron con determinados eventos, por ejemplo, si observamos el mes de abril de los cuadros 1 y 2, encontramos un leve incremento en las noticias referentes a la censura, esto fue provocado por la visita papal que se realizó en dicho mes, tal y como fue expuesto en el capítulo anterior.

Otro dato importante a destacar, es el aumento de cartas al director y opiniones de terceros publicados al diario. Estos fueron aumentando conforme avanzamos en los años y demuestran que los periódicos comenzaron a dar más espacio a la opinión pública en materia de los eventos que ocurrían a nivel país.

Como segundo eje temático se encuentran las elecciones presidenciales de 1989.

LA DISCUSION 1989 (CUADRO 5)				
	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINION	CENSURA
ENE	14	2	2	1
FEB	30	3	2	0
MAR	19	1	2	1
ABR	30	0	1	0
MAY	34	3	2	0
JUN	35	2	5	0
JUL	51	3	1	0
AGO	60	4	2	0
SEP	55	3	2	1
OCT	72	7	6	0
NOV	54	2	3	1
DIC	70	6	2	0
TOTAL	524	36	30	4

EL SUR 1989 (CUADRO 6)				
	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINION	CENSURA
ENE	58	3	7	4
FEB	48	1	6	2
MAR	68	5	3	0
ABR	92	2	3	0
MAY	79	6	0	0
JUN	91	8	6	1
JUL	113	6	12	1
AGO	159	5	9	3
SEP	135	5	8	4
OCT	141	1	8	1
NOV	105	3	6	0
DIC	237	11	40	0
TOTAL	1326	56	108	16

Fuente: Elaboración propia

Nuevamente podemos apreciar como la cercanía al hecho trajo consigo el aumento de noticias referentes a él. Las elecciones presidenciales y parlamentarias ocurridas en diciembre de 1989, reflejan cómo los últimos meses del año trajo consigo una gran cobertura respecto a este proceso electoral. Sin embargo, es llamativo ver, que a diferencia de los años anteriores, durante 1989 ambos periódicos comenzaron a informar el hecho desde julio del mismo año, otorgando una cobertura mucho más amplia que se intensificó en los últimos meses del año.

Como último eje estipulamos la ceremonia de cambio de mando realizada en marzo de 1990. Por lo que todas las noticias referentes a ella durante los 3 primeros meses del año se registraron en la siguiente tabla:

LA DISCUSION 1990 (CUADRO 7)				
	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINION	CENSURA
ENE	25	5	3	2
FEB	17	4	2	0
MAR	35	6	4	0
TOTAL	77	15	9	2

EL SUR 1990 (CUADRO 8)				
	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINION	CENSURA
ENE	97	4	6	3
FEB	42	4	4	1
MAR	136	5	3	4
TOTAL	275	13	13	8

Fuente: Elaboración propia

Finalmente, encontramos necesario realizar un total de todos los datos analizados durante los 3 años y llegamos a los siguientes resultados:

	NOTICIA	EDITORIAL	CARTA AL DIRECTOR / OPINION	CENSURA
LA DISCUSION	1135	91	69	16
EL SUR	2913	187	213	101
TOTAL	4048	278	282	117

Fuente: Elaboración propia

Estos totales son comparados con el total de información recolectada y nos expresa en porcentajes aproximados el grado de importancia de cada diario a los eventos analizados:

	TOTAL NOTICIAS REFERENTES A POLITICA	TOTAL DE NOTICIAS REFERENTES A HECHOS ESTUDIADOS	GRADO DE IMPORTANCIA A LOS HECHOS
LA DISCUSION	4786	1311	27% aprox.
EL SUR	8355	3412	40% aprox.

Fuente: Elaboración propia

El sentido de esta valoración es poder expresar en términos numéricos la dinámica que jugó la prensa durante los años estudiados. Los resultados arrojados en este capítulo, expresan la forma de informar de ambos periódicos y al mismo tiempo nos otorgan una perspectiva diferente de los hechos analizados. Los números expuestos en estas tablas nos permiten

apreciar con mayor exactitud el rol que tiene la prensa frente a hechos noticiosos de gran envergadura como lo fue la transición democrática.

Con estos datos se respaldan varias ideas expuestas en nuestro análisis anterior. Este conteo numérico servirá de respaldo para las ideas finales de la presente investigación. Al mismo tiempo esperamos que sea una ayuda primordial en futuras indagaciones respecto a trabajos dedicados a estos medios regionales.

LA CENSURA BAJO LA MIRADA REGIONAL

Existen muchos tópicos y parámetros con los cuales podría realizarse un estudio acerca de la prensa durante la transición democrática, claramente es una veta de estudio a la cual le faltan muchos elementos aún por explorar. Si bien no es objetivo de la presente investigación, consideramos importante abordar ciertos elementos para explicar ciertas conductas que pudieron expresar tanto *La Discusión* y *El Sur* durante esta época, hablamos de la censura.

La presente investigación no pretende demostrar lo que significó la censura para los medios de difusión en nuestro país, pero sí pretende analizar el contenido de las noticias emitidas sobre este tópico en el periodo final de la transición democrática. Por ello estableceremos un conciso contexto histórico para comprender los elementos generales que trae consigo la censura y así pasaremos a la segunda parte de este enunciado en donde trataremos los principales temas que abordaron *El Sur* y *La Discusión* con respecto la libertad de información.¹³¹

La censura fue un componente que caracterizó a los medios de comunicación durante la época del Gobierno Militar. Si bien no se mantuvo constante y su aplicación estuvo condicionada bajo ciertos parámetros y elementos que fueron cambiando a lo largo de los años, lo cierto es que durante este periodo la restricción a la información incluso restringió a los sectores de izquierda.

La censura es un tema que estuvo presente desde el primer momento en que se instauró la dictadura militar, pero tal y como mencionamos anteriormente, la restricción a la información fue evolucionando gradualmente pasando de restringir los sectores de izquierda a todos en general. Eduardo Santa Cruz explica esta evolución de la siguiente forma:

“Vale decir, mientras la normativa dictatorial estuvo dirigida fundamentalmente a silenciar y excluir a los sectores de izquierda y a otros sectores sociales, contó no solo con la tolerancia, sino con el apoyo explícito de las empresas y muchos

¹³¹ DEMORTA, Ken, Chile Inédito *El periodismo bajo democracia*, Ediciones B Chile, Santiago de Chile, 2002, pp. 7-10.

*periodistas. Los choques con el régimen comenzaron cuando dicha política generó normas que afectaban o restringían la libertad de los emisores en general.*¹³²”

Así mismo la censura también prohibió que se fundaran nuevas empresas periodísticas sin previa autorización, Santa Cruz también nos habla sobre esto:

*“Es el caso del Decreto ley N° 1281, que facultaba a los jefes de plaza para suspender medios o el bando 107, modificado luego por el 122, que obligaba a pedir autorización para fundar cualquier publicación, señalando que La fundación, edición y publicación, circulación, distribución y comercialización en cualquier forma de nuevos diarios, revistas, periódicos e impresos en general deberán contar con la autorización previa de la jefatura de zona de emergencia.”*¹³³

Ante esta situación, la prensa tuvo serias dificultades para desarrollarse de buena manera durante el Régimen Militar. Esta circunstancia provocó que los medios informaran con prudencia y con mucho temor. *El Sur* y *La Discusión* no quedaron exentos a esta problemática y muchas veces informaron o emitieron declaraciones sobre la libertad de prensa, dejando en claro la situación que vivían los medios durante esta época. Dentro de la época estudiada que compete a esta investigación, una de las primeras noticias referentes a esto ocurre en marzo de 1987, en donde *El Sur* nos informa lo siguiente:

¹³² SANTA CRUZ, Eduardo, *Prensa y sociedad en Chile Siglo XX*, Editorial Universitaria, Santiago de Chile, 2014, p 179.

¹³³ *Ibíd.*, p 179.



Fuente: *El Sur*, 25 de marzo de 1987.

Esta noticia guarda relación a las declaraciones emitidas por el delegado chileno, Emilio Filippi, ante la Sociedad Interamericana de Prensa (SIP). En ella manifiesta que en Chile no existe la libertad de prensa, argumentando que todavía las leyes restringen la libre publicación. A pesar de dar a demostrar esta circunstancia, Filippi declara que la situación ha mejorado en comparación con años anteriores, ejemplificando que la aparición del diario *La Época*¹³⁴ es un avance significativo en materia de censura.

Al igual que esta noticia, encontramos que durante 1987 se emitieron diferentes publicaciones que aludían a que en Chile se tenía que implementar una libertad de prensa y de información a la cual todos tuvieran acceso¹³⁵, pero no será hasta el mes de octubre en donde hay un editorial por parte de *El Sur* que expresa la postura del diario frente al tema de la libertad de prensa:

¹³⁴ Para saber más sobre el diario *La Época*, su influencia e importancia como opositor a la restricción de la información, recomendamos leer los trabajos de Eduardo Santa Cruz, *Prensa y Sociedad en Chile, Siglo XX*, Editorial Universitaria, Santiago de Chile, 2014, el trabajo publicado por Fernando Ossandón y Sandra Rojas, *La Época y el Fortín Mapocho; El primer impacto*, ECO - CEDAL, Santiago de Chile, 1989, entre otros.

¹³⁵ *El Sur* informó una variedad de noticias referentes a la censura durante 1987, estas datan de 25 de marzo, 26 de abril, 27 de abril, 20 de junio, 12 de julio, 22 de agosto, 23 de agosto, 30 de agosto, 4 de octubre, 15 de noviembre, 16 de noviembre, 17 de noviembre, 18 de noviembre, 19 de noviembre, 20 de noviembre, 22 de noviembre y 25 de noviembre.

“Siempre será difícil entender cabalmente que un régimen de gobierno como el actual, que pregona su inclinación por la libertad de iniciativa de los ciudadanos, especialmente en los ámbitos económico y laboral, sea tan reticente para aceptar el pleno ejercicio del derecho a la libre expresión y haya configurado una legislación relativa a la función de la prensa que es limitativa en el alto grado de los principios libertarios.¹³⁶”

Con estas palabras el diario declara oficialmente que en Chile existía restricción a la libertad de prensa. *El Sur* incluso emite un llamado a que debía existir una legislación que fuera favorable para los principios libertarios de la prensa y la información. Esto se aprecia en el último párrafo del editorial que nos dice:

“El artículo 8° de la Constitución y particularmente la legislación complementaria dictada al respecto son otro exponente de las responsabilidades excesivas que se imponen a la prensa. Prácticamente toda la doctrina contenida en estas normas se basa en imponer a la prensa un silencio que es incompatible con la ocurrencia de hechos concretos que deben llegar al conocimiento de una ciudadanía bien informada, para que la opinión pública se forme un concepto exacto respecto de ellos.¹³⁷”

En pocas palabras el diario trata de manifestar que el Gobierno tiene que abolir la legislación que prohíbe la libertad de información. Si bien esta es una de las primeras declaraciones de *El Sur* respecto a esta temática, cabe destacar que hasta 1990 emitió constantemente editoriales relacionado a este tema.¹³⁸ Referente a esto encontramos un editorial que

¹³⁶ *Limitaciones a la libertad de prensa, El Sur*, 4 de octubre de 1987, Anexo 17.

¹³⁷ *Ibidem*, Anexo 18.

¹³⁸ A lo largo del periodo estudiado en la presente investigación, *El Sur* emitió una serie de editoriales respecto a la restricción de la información en Chile, estos editoriales datan del 15 de septiembre, 20 de octubre y 23 de noviembre de 1988. Al año siguiente se encuentran los del día 13 de enero, 22 de junio y por último se emite uno el día 27 de enero de 1990.

nuevamente hace referencia a la postura del periódico frente al tópico, sin embargo, dicho editorial se enmarca ya en un contexto diferente, puesto que el Gobierno Militar ya había concluido su etapa y la situación política del país cambiaba poco a poco:



Fuente: *El Sur*, 27 de enero de 1990.

Este editorial destaca por ser una manifestación consensuada reconciliatoria, no trata de generar polémica, sino más bien acepta el hecho de que la libertad de información ha sido un tema que estratégicamente estuvo un tanto oculto en la pasada administración y que con la llegada del nuevo Gobierno, se espera que no se problematice ni que se trate de buscar culpables, sino que se trate de trabajar tranquilamente en la reestructuración de la prensa nacional.

Como hemos indicado, *El Sur* emitió diversas declaraciones respecto a la problemática censurista de Chile, caso contrario, no ocurre lo mismo con *La Discusión* quien no le dedica la misma relevancia a esta temática como lo hace su par penquista. Esta se dedicó meramente

a informar temas específicos que en si tenían que ver con la censura. Estos se resumieron en elementos como el artículo N°8 de la Constitución, la revisión de la normativa de libertad de prensa o algunas leyes referentes a la misma.¹³⁹ La única instancia en que el diario emitió una suerte de postura frente a la censura, fue en un editorial publicado el 24 de agosto de 1988. Este editorial hacía alusión al cumplimiento de los 40 años de la Asociación Nacional de Prensa, este explicaba cómo esta institución ha ido funcionando a lo largo del Gobierno y bajo los términos que este le implicó, pero a pesar de afirmar que existían leyes que restringían la libertad de prensa, ellos como periódico no criticaban ni tampoco declaraban que eran partícipes de ellas.¹⁴⁰

Si bien, como indicamos, la censura no es tema principal de la presente investigación, pero creemos que era necesario realizar este pequeño apartado para de esta forma hacer un llamado a futuras generaciones de historiadores que se interesen en analizar un periodo tan relevante de la historia reciente de nuestro país.

¹³⁹ Durante los años analizados *La Discusión* emitió pocas noticias referentes a la censura, las noticias emitidas datan de 7 de noviembre de 1987, 14 de enero, 24 de agosto, 4 de septiembre, 8 de septiembre, 10 de septiembre y 14 de septiembre de 1988, 12 de enero, 22 de marzo, 16 de septiembre y 15 de noviembre de 1989. Por último, en 1990 emitió noticias los días 16 y 26 de enero.

¹⁴⁰ *40 Años, La Discusión*, 24 de agosto de 1988. Anexo 19.

CONCLUSIONES

Luego de realizar el análisis pertinente de los periódicos estudiados, cabe destacar elementos primordiales que nos permitieron establecer la posición que manifestaron ambos periódicos ante el proceso transitorio democrático. Estos elementos dan respuesta a los objetivos planteados al comienzo de nuestra investigación. En vista de los resultados obtenidos en el análisis de contenido de ambos medios, hemos afirmado completamente nuestra hipótesis y con ello sostenemos que *La Discusión* de Chillán y *El Sur* de Concepción manifestaron una postura eminentemente regionalista frente al proceso democrático de nuestro país.

Esta afirmación queda aclarada por medio de los resultados que arrojó el análisis, tanto cualitativo como cuantitativo de las noticias referentes al hecho estudiado. Dicho análisis demostró que ambos periódicos adoptaron una postura regionalista ante los tres eventos analizados en esta investigación. La apertura de los registros electorales y el plebiscito de 1988, las elecciones presidenciales y parlamentarias de 1989 y la ceremonia de cambio de mando de 1990. A parte esta postura se visualiza por la preferencia de informar hechos noticiosos regionales antes que nacionales, pero sin dejar de lado su labor informativa de entregar a la gente lo que ocurría a nivel país. Además, tal postura se puede verificar con la información otorgada en el apartado de Valorización del tercer capítulo, en donde los totales arrojados por el conteo y análisis final de ambos periódicos nos indican que en términos de porcentajes *La Discusión* le otorgó un 27% de la información a los temas designados. Mientras que su par, *El Sur*, le designó un 40%. Dichos resultados respaldan nuestra hipótesis y la comprueban desde un punto de vista cuantitativo que queda expresado en que menos del 50% de la información total está dedicada a los temas de discusión país. El resto de información está delegada a hechos noticiosos de carácter regional y local.

Tales resultados no solamente aprueban la hipótesis establecida, sino que también dan respuesta al objetivo general de la presente investigación. La postura regionalista de ambos periódicos queda respaldada a través del análisis cuantitativo y cualitativo, con esos datos afirmamos y damos a conocer que tanto en *La Discusión* como en *El Sur* prevaleció el espíritu regionalista de informar los hechos noticiosos.

La aprobación de la hipótesis no nos sorprende en gran medida, puesto que era de esperar que la información regional se antepusiera a la nacional, ya que ambos periódicos desde su

origen han establecido como misión informar todo lo referente a su área geográfica, como lo es la región del Bio Bio para *El Sur* y la provincia del Ñuble para *La Discusión*.

La postura establecida antes mencionada arrojó varias características en las que queremos detenernos. *El Sur* frente a los hechos establecidos demostró ser de carácter neutral, que, a pesar de tener una cercanía con el Gobierno Militar, siempre mantuvo una neutralidad en los diferentes temas que acontecían en el mundo político, por lo que trataba de alejarse de toda influencia a la hora de informar. Por otro lado, la postura de *La Discusión* se caracterizó por poner mucho más énfasis en las informaciones. Estas se caracterizaron por ser poco crítica con los hechos informados, muchas veces ser meramente descriptiva y rara vez se inmiscuía en ofrecer opinión acerca de las problemáticas nacionales.

En cuanto a los objetivos presentados quedan completamente verificados. La postura de los periódicos, su determinada inclinación política y el grado de importancia que brindaron a los hechos, demostró que los periódicos mantuvieron firme su postura de informar los hechos bajo su mirada regional. Al mismo tiempo los datos cuantitativos otorgaron un valor numérico al grado de importancia con que informaron ambos periódicos. Bajo este valor numérico podemos establecer que la cantidad de noticias emitidas por ambos periódicos referentes a los eventos analizados está muy por debajo del total de noticias de carácter político que informaron desde 1987 hasta 1990. Esta valoración numérica se resume en que, de las 8355 noticias emitidas por *El Sur* referentes al ámbito político, solo 3413 son referentes a los eventos estudiados, tal y como se expresó anteriormente, este número se expresa en que solo un 40% de las noticias hicieron alusión a dichos eventos. Por lo tanto, este número representa el grado de importancia que le otorgó *El Sur* a los hechos ocurridos durante la transición democrática.

Por otro lado, con *La Discusión* ocurre un caso similar, de un total de 4786 noticias referentes a lo político, 1311 hicieron alusión a los hechos analizados, quedando expresado en que sólo un 27% son referentes a los eventos de la transición. Estos porcentajes reafirman la postura regionalista de los periódicos y con ellos nos expresan en una forma contable el grado de importancia otorgado a los eventos. Si bien cabría la oportunidad de hacer una comparación fiable entre ambos periódicos desde un punto de vista cuantitativo, creemos que esto resulta innecesario y poco verídico, puesto que ambos diarios poseen características que no los hacen

similares y esto provocaría un análisis erróneo. Considerando que *La Discusión* es un diario local enfocado en la ciudad de Chillán, *El Sur* para la fecha ya era un periódico de carácter regional, con un amplio número de publicaciones que trae consigo que su estructura sea completamente diferente. *La Discusión* para la fecha posee un ejemplar de solo 8 páginas y que no se emite los lunes, mientras que *El Sur* era un periódico de 16 páginas, que cuenta con especiales semanales y se emitía ininterrumpidamente, esto provoca que ambos periódicos no sean igualitarios en términos numéricos y no se puedan expresar a través de un análisis comparativo.

Nuestro tercer objetivo específico también se responde gracias al análisis expuesto en el tercer capítulo. Dicho análisis arrojó que ambos periódicos presentaban una cierta tendencia política que muchas veces se dejaba entrever en sus páginas. Esta tendencia rara vez se manifestaba de forma directa y con algún grado de intencionalidad, pero la forma en que muchas veces emitían noticias referentes a alguna temática demostraba que existía una cierta inclinación de ambos medios. Esta intencionalidad política fue mucho más marcada en *La Discusión* que en *El Sur*, si bien nunca ninguno de los dos emitió una declaración oficial que denotara que tenía una postura política, la manera en que muchas veces informaban un hecho demostraba tal intención.

El espacio en donde los periódicos debieran exponer su postura es en el editorial, pero a raíz de los editoriales estudiados durante este periodo, encontramos que ambos diarios no expresan una tendencia política, sino que en base a la problemática que se vivía durante la transición, los diarios muchas veces omitían su postura y más que entregar un mensaje con tintes políticos, hacían un llamado a la reconciliación y el trabajo unido por el futuro del país. Es por ello que la determinada intencionalidad política a la que hacemos alusión se manifiesta a través de la forma en como entregan la información y no en la instancia en donde los diarios debieran emitir su opinión respecto al tema. Ejemplo de ello lo encontramos en ciertos momentos en donde los diarios le daban más prioridad a elementos que expresaban una clara intencionalidad política, como se vio durante el capítulo III con las declaraciones de Pinochet por parte de *La Discusión* o las múltiples ediciones referentes a la división del Partido Radical por parte de *El Sur*.

En una primera instancia los periódicos se dedicaron a informar el proceso político nacional preplebicitario. En esa circunstancia *El Sur* publicó de manera neutral las noticias haciendo reiterados llamados a la ciudadanía a votar en el próximo plebiscito. Este llamado era producto del clima de incertidumbre que vivía la población al no saber si se respetarían o no los resultados del próximo referéndum. *La Discusión* también emitió un discurso bajo estos mismos parámetros, pero a diferencia de su contraparte penquista fue poco enfático con la próxima consulta y se dedicó a darle mayor importancia a problemáticas locales. Si bien ambos diarios hicieron el llamado recurrente de inscribirse e ir a votar, queda más que claro que *El Sur*, en términos informativos, fue mucho más preponderante y conciso que su par periodístico. Esta comparación se repite a lo largo de los tres ejes centrales de la presente investigación. *La Discusión* mantuvo siempre una postura focalizada en su localidad, también continuamente le otorgó principal importancia a problemáticas locales que nacionales, pocas veces emitió discursos de carácter crítico y rara vez se inmiscuía en dar opinión sobre problemáticas nacionales. Si bien *El Sur* también posee muchas de estas características, su cobertura y nivel de información provoca que estas similitudes no sean un obstáculo para él, ya que, al superar con creces a su semejante informativo, produce que su labor informativa sea mucho más crítica e influyente en la región del Bio Bio. Así en términos generales *La Discusión* posee una postura mucho más atractiva que su par periodístico, porque no se queda solo en lo informativo, sino que se recuerda a los medios informativos de principio de siglo que mantenían una marcada tendencia política que se veía reflejada a través de sus páginas.

En esencia lo que hemos realizado a través de la presente investigación es un breve análisis de los últimos años del Régimen Militar, ya que nos hemos limitado simplemente a investigar desde un plano local, pero en esencia el estudio del Régimen Militar se puede investigar y analizar desde diversas áreas, tales como política, social, religioso, internacional, cultura, etc. La presente investigación ha sido innovadora al realizar dicho análisis a través de dos fuentes periodísticas referentes de la región. Los resultados que hemos obtenido a través de todo este proceso abren una nueva veta de estudio, que puede ser abordada desde diversas temáticas y bajo múltiples perspectivas. Lo que estamos intentando realizar es analizarlo desde un plano interno llevándolo a lo regional, puesto que lo regional es una nueva mirada de afrontar la historia reciente de nuestro país.

El presente trabajo deja en claro una situación que debería de llamar la atención para futuros investigadores y es la falta de estudios referentes a *La Discusión* en nuestro país. Nos impresionan los pocos estudios historiográficos acerca del segundo periódico más antiguo de Chile y que todavía sigue en circulación. Es probable que esta segregación sea por diversos motivos, tales como el acceso a los archivos y estudios que ya se han hecho acerca de *La Discusión* y a la vez una falta de interés de los investigadores con el diario. Por esta razón creemos que la presente investigación da un paso importante en materia de trabajar con la prensa local, por ello esperamos que los resultados que hemos obtenidos abran nuevos caminos para futuros estudios referentes a la prensa en la región.

Los resultados arrojados en la presente investigación han significado un avance en materia de trabajar con la prensa como fuente para la historia. Debido a que una de las maneras más accesibles para conocer la sociedad de una época es la prensa, hemos querido reiterar la importancia que posee ella para los estudios historiográficos, tanto a nivel regional como nacional.

Esta forma de estudiar la historia significa cada vez más una opción fiable para los historiadores que buscan descifrar los vacíos de la historia a través de las páginas informativas. Trabajar con la prensa ha significado todo un reto, puesto que no existe una metodología establecida para realizar un trabajo pertinente de ella. Si bien existen exponentes que otorgan de todo un método para trabajar con los medios periodísticos, estos solamente entregan herramientas que ayudan a analizar la prensa, pero aún hace falta recorrer un largo camino para llegar a establecer una metodología que ayude a los historiadores a sacar un mayor provecho ella.

Aun así, creemos fielmente en que el fruto obtenido de nuestro arduo trabajo, sirva de alimento para futuros historiadores que trabajen con la prensa en la región.

BIBLIOGRAFÍA GENERAL

FUENTES PRIMARIAS

- Constitución política de la República de Chile 1980, Editorial Jurídica de Chile, Santiago, 1981.
- Publicaciones del diario *El Sur y La Discusión*, desde el 02 de enero de 1987 hasta el 31 de marzo de 1990, Archivo Histórico de Concepción y Biblioteca Nacional de Chile.

FUENTES SECUNDARIAS

- ALLENDE, Salvador, *Abrirán las grandes alamedas*, Discursos, Lom Ediciones, Santiago de Chile, 2013.
- ALÍA MIRANDA, Francisco, *Técnicas de investigación para historiadores. las fuentes de la historia*, Editorial Síntesis, Madrid, España, 2005.
- BARROS, Robert, *La junta militar; Pinochet y la constitución del 80*, Editorial Sudamericana, Santiago de Chile, 2005.
- BALLERINO, Jorge, *Plebiscito*, en, TAGLE, Matías, (ed), *Diálogos El Plebiscito del 5 de octubre de 1988 Corporación Justicia y Democracia*, Santiago, Chile, 1995.
- BETHELL, Leslie, (ed), *Historia de América latina, Tomo XII*, Cambridge University Press Crítica, Barcelona, España, 1997.
- BLOCH, Marc, *Introducción a la historia*, Fondo de la Cultura Económica, México, D.F, 2008.
- BOENINGER, Edgardo, *Democracia en Chile. Lecciones de Gobernabilidad*, Editorial Andrés Bello, Santiago de Chile, 1997.
- BORRAT, Héctor, *El Periódico, actor del sistema político*, Editorial Gustavo Gili, Barcelona, España, 1989.
- CAÑAS KIRBY, Enrique, *Proceso político en Chile. 1973-1990*, Editorial Andrés Bello, Santiago de Chile, 1997.

- CASANUEVA HERRERA, Fernando, *Prensa y periodismo en Concepción 1833-2000*, Escuela de Periodismo, Universidad Católica de la Santísima Concepción, Concepción, Chile, 2002.
- CAVALLO, Ascanio, SALAZAR, Manuel, SEPÚLVEDA, Oscar, *La historia oculta del régimen militar. Memoria de una época, 1973-1990*, Editorial Grijalbo, Santiago de Chile, 1997.
- CISTERNA, Paula et. VEGA, María Eliana, *Resistencia en blanco y negro; memoria visual de los años 80 en Concepción*, Trama Impresores, Concepción, 2016.
- CHARTIER, Roger, *El mundo como representación; Estudios sobre historia cultural*, Gedisa editorial, Barcelona, España, 1992.
- COLLIER, Simon, SATER, William F. *Historia de Chile 1808-1994*, Cambridge University Press, Madrid, España, 1996.
- DE RAMÓN, Armando, *Historia de Chile. Desde la invasión incaica hasta nuestros días (1500-2000)*, Catalonia, Santiago de Chile, 2003.
- DERMOTA, Ken, *Chile Inédito, El periodismo bajo democracia*, Ediciones B, Santiago de Chile, 2002.
- DRAKE Paul, JAKSIC Iván, (Editores), *El difícil camino hacia la democracia en Chile 1982-1990*, Flasco, Santiago de Chile, 1993.
- DUVERGER, Maurice, *Métodos de las ciencias sociales*. Editorial Ariel, S.A. Barcelona, España, 1996.
- ETCHEPARE JENSEN, Jaime, *Surgimiento y evolución de los partidos políticos en Chile, 1857-2003*, Editorial Universidad Católica de la Santísima Concepción, Concepción, Chile. 2016.
- FERMANDOIS, Joaquín, *Mundo y fin de mundo Chile en la política mundial 1900-2004*, Ediciones Universidad Católica de Chile, Santiago de Chile, 2005.
- GARCIA GORDILLO, María del Mar, *Relato con-sentido del mundo Una aproximación a la información política internacional*, Padilla Libros Editores & Libreros, Sevilla, España, 2002.
- GREZ, Sergio, SALAZAR, Gabriel, (Compiladores), *Manifiesto de Historiadores*, LOM Ediciones, Santiago de Chile, 1999.

- HERNÁNDEZ SAMPIERI, Roberto, (et al), *Metodología de la investigación*, McGraw-Hill / Interamericana Editores, México D.F, México, 2014
- HUNEEUS, Carlos, *El Régimen de Pinochet*, Editorial Sudamericana chilena, Santiago de Chile, 2000.
- MEDINA VALVERDE, Cristian, “*El Sur 130 años de historia*”, 2012, Ediciones Universidad San Sebastián, Concepción, Chile.
- OTANO, Rafael, *Crónica de la transición*, Editorial Planeta, Santiago de Chile 1995.
- ORTEGA FREI, Eugenio, *Historia de una alianza*, CED-CESOC, Santiago de Chile, 1992.
- PEREZ, Alfonso, *Patricio Aylwin Azocar, una vida republicana convicción, política y doctrina*, Biblioteca del Congreso, Santiago de Chile, 2015.
- RODRIGUEZ SERRA, Margarita, GONZÁLEZ PEDRAZA, Patricio, *La industria de la Prensa en regiones Diario El Sur S.A.*, Escuela de Periodismo, Universidad Católica de la Santísima Concepción, 2003.
- ROJAS, Gonzalo, *Chile escoge la libertad, la presidencia de Augusto Pinochet Ugarte, 1973-1990*, Tomo II, 1973-1981, Zig-Zag, Santiago de Chile, 2000.
- SALAZAR, Gabriel, PINTO, Julio, *Historia contemporánea de Chile I, Estado, legitimidad y ciudadanía*, Lom Ediciones Santiago de Chile, 1999.
- SAN FRANCISCO, Alejandro, SOTO, Ángel, (ed), *El camino a la moneda; las elecciones presidenciales en la historia de Chile 1920-2000*, Centros de estudios bicentenario, Santiago de Chile, 2005.
- SANTA CRUZ, Eduardo, *Prensa y Sociedad en Chile Siglo XIX*, Editorial Universitaria, Santiago de Chile, 2014.
- SILVA CASTRO, Raúl, *Prensa y periodismo en Chile (1812-1956)*, Ediciones de la Universidad de Chile, Santiago, Chile, 1958.
- SOTO, Ángel (Editor), *Entre tintas y plumas; historias de la prensa chilena del siglo XIX*, Centro de Investigación de Medios Andes (CIMA), Universidad de los Andes, Santiago, Chile, 2004
- SOTO, Ángel, *El presente es historia*, Centro de estudio Bicentenario/CIMAS, Santiago de Chile, 2006.

- TAGLE, Matías (ed.), *El plebiscito del 5 de octubre de 1988, Diálogos de justicia y democracia*, Santiago de Chile, 1995.
- VAN DIJK, Teun, *Texto y contexto, Ediciones Cátedra*, Madrid, España, 1980.
- VAN DIJK, Teun, *La noticia como discurso; Comprensión, estructura y producción de la información*, Ediciones Paidós, Barcelona, España, 1990.
- WITKER, Alejandro, *La Silla del Sol; Crónicas Ilustradas de Ñuble, Vol. II; Cielo Estrellado*, Ediciones Universidad del Bio Bio, 2006.

ARTÍCULOS

- ARRATE, Jorge, *La evolución política de Chile (1988-2003)*, University of California, Berkeley, U.S.A., 2004.
- BENÍTEZ, Hermes, *Mito y realidad de la muerte del Presidente*, *Polis*, Revista de la Universidad Bolivariana, Vol. 4, N°11, Universidad de los Lagos, Santiago de Chile 2005.
- DEL PALACIO MONTIEL, Celia, *Para Una metodología de análisis histórico de la prensa*, Centro de estudios de la cultura y la comunicación, Universidad Veracruzana, México, 2014.
- GARRETÓN, Manuel Antonio, *La redemocratización política en Chile, Transición, inauguración y evolución*, Centro de Estudios Públicos, N°42, Santiago de Chile, 1992.
- GARRETÓN, Manuel Antonio, *Los partidos políticos chilenos en la perspectiva de la transición y consolidación democráticas*, Working paper, N°138, Kellogg Institute, Universidad de Notre Dame, USA, 1990.
- GOICOVIC DONOSO, Igor, *Transición y violencia política en Chile (1988-1994)*, *Revista Ayer*, n° 79 vol. 3, Madrid España, 2010.
- MEDINA VALVERDE, Cristian, *Semblanza de un diario penquista: El Sur de Concepción*, Boletín de la Academia Chilena de la Historia, N°111, Santiago de Chile, 2002.
- MENDOZA TROVAR, Justo, *La negociación de la transición democrática de Chile (1983-1989)*, Estudio de Caso N°42, Universidad de Chile, Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas, 1999.

- SUEIRO SEOANE, Susana, *Prensa e historia*, Curso de postgrado, Especialista Universitario en Archivística, Universidad Nacional de Educación a la Distancia, Madrid, España.
- VELÁSQUEZ RIVERA, Edgar, *La transición a la democracia en Chile según la derecha*. Instituto de Estudios Políticos, N°29, Medellín Colombia, 2006.

TESIS

- ACEITUNO SILVA, David, *La vía chilena a la democracia*; Análisis crítico de la transición, el Chile reciente y su modelo, Tesis doctoral, Salamanca, España, 2016.
- ORTIZ MELLADO, Jeannette, ULLOA CASTILLO, Erna, *Análisis de la visión del diario El Sur de Concepción frente al proceso político 1988-1990*, Escuela de Periodismo de la Universidad Católica de Santísima Concepción, Tesis de grado para optar al grado académico de Licenciado en Comunicación Social y al título de Periodista, Concepción, Chile, 2002.
- ULLOA CASTILLO, Erna, *Chile ante el consejo de seguridad de Naciones Unidas, Acción diplomática y opinión pública 1952-2004*, Facultad de Filosofía y Letras, presentada para optar al grado de Doctora por la Universidad de Valladolid, 2013.

DOCUMENTALES

- FUENTES, Carola, VALDEAVELLANO, Rafael, *Los Chicago Boys*, La ventana Producciones, 2015.

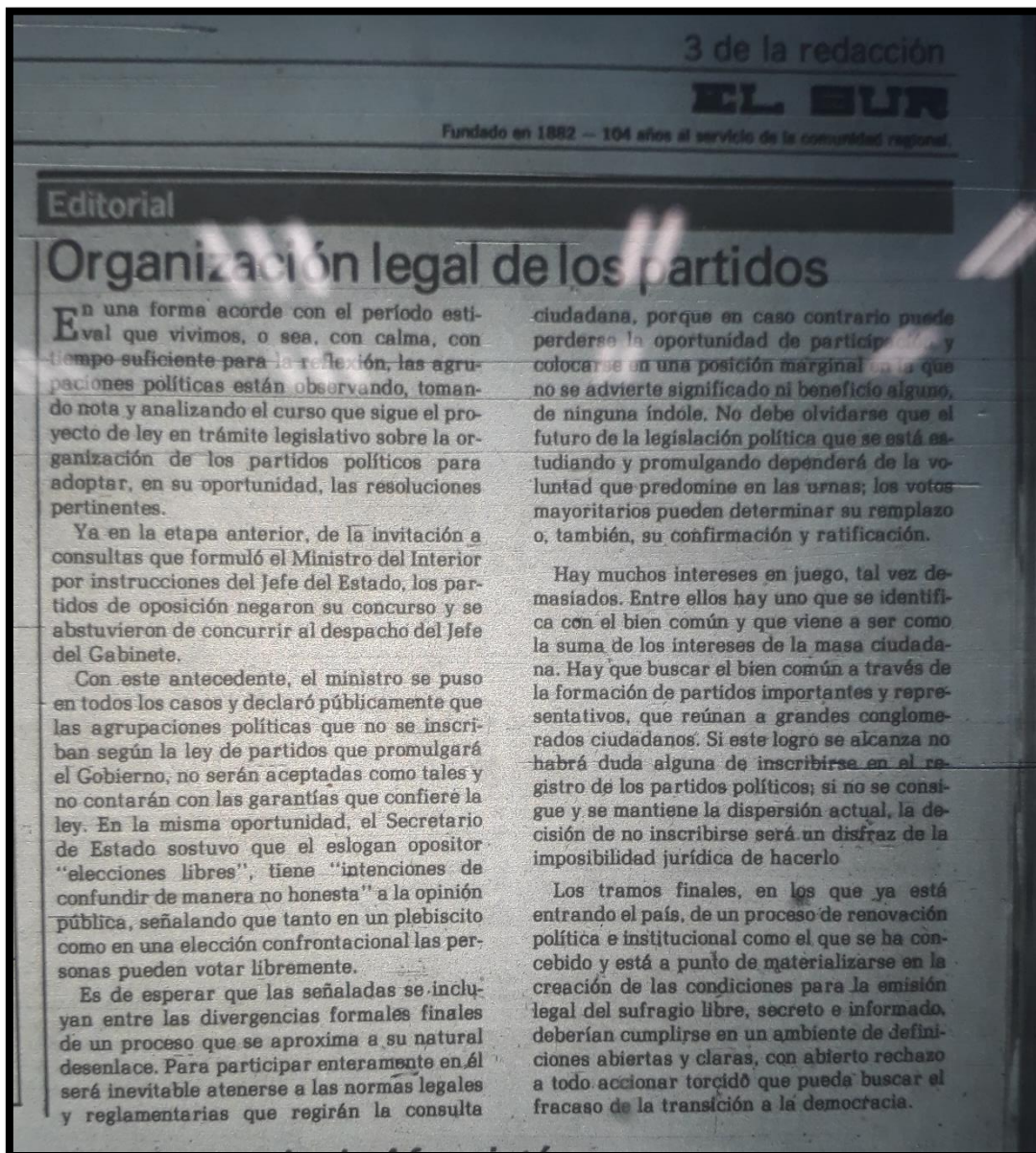
ENLACES WEB

- https://www.leychile.cl/Navegar/index_html?idNorma=1041338&buscar=1217+ministerio+del+interior
- www.periodimoude.cl/historia/directores-de-la-carrera-hernan-alvez-catalan/.
- <https://mcamps.wikispaces.com/file/view/Plebiscito+nacional+de+Chile+de+1988.pdf>
- <http://ww2.servel.cl/index.html>.
- http://www.archivochile.com/Ceme/recup_memoria/cemememo0018.pdf

- https://www.bcn.cl/historiapolitica/partidos_politicos/wiki/Concertaci%C3%B3n_d_e_Partidos_por_la_Democracia
- <http://www.memoriachilena.cl/602/w3-article-3398.html>
- <http://www.ladiscusion.cl/historia.php>
- https://web.archive.org/web/20090807225819/http://www.anp.cl/p4_noticias/site/artic/20071025/pags/20071025175054.html
- <http://www.ladiscusion.cl/detalle/18087/El-legado-period%C3%ADstico-y-cultural-de-Alfonso-Lagos#sthash.kpaNr7gc.dpbs>
- <http://documentos.iglesia.cl/documento.php?id=369>
- <http://www.memoriachilena.cl/602/w3-article-93002.html>
- <http://www.memoriachilena.cl/602/w3-article-93600.html?fbclid=IwAR1CM6YJpOybQ0iEUsfnoQIGjU8YgFNIbjxA1WJWTeoAbF7G6nHHT4Jkjkw>

ANEXOS

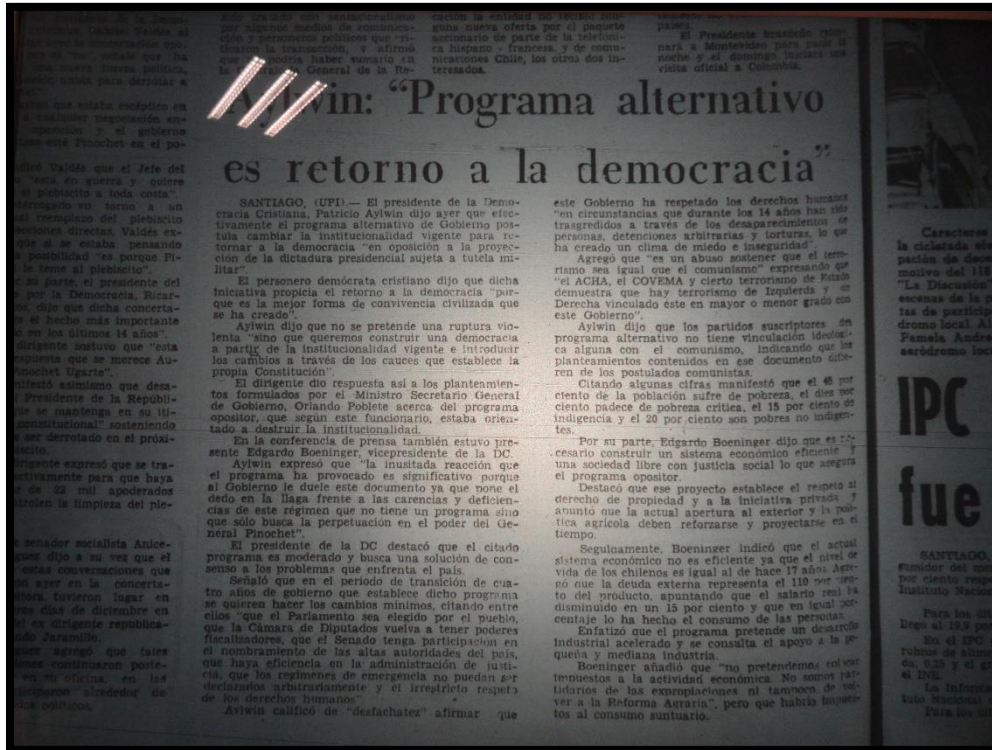
Anexo 1: *El Sur*, 13 de enero de 1987.



Anexo 2: La Discusión, 12 de diciembre de 1987.



Anexo 3: La Discusión, 3 de febrero de 1988.



Afirma Patricio Aylwin: DC ofrece camino para ganar el plebiscito



Encuestas para buscar una solu-

SANTIAGO, (UPI). El presidente de la Democracia Cristiana, Patricio Aylwin, dijo ayer que esa colectividad política tiene una posición orientadora, pues ofrece un camino amplio de acuerdo "para derrotar a Pinochet en el plebiscito", y llamó a dirigentes sociales y políticos a volcar sus fuerzas en favor del triunfo del "no".

Aylwin sostuvo que las palabras del dirigente comunista José Sanfuentes, exhortando a impulsar la movilización social, son parciales y personales y no reflejan la opinión de la Izquierda Unida.

El dirigente demócrata cristiano dijo que eso era un problema de la Izquierda Unida y no le corresponde a su colectividad pronunciarse sobre esa materia.

Frente a la prensa, Aylwin señaló que tampoco entrará en polémicas con los dirigentes de Renovación Nacional, Sergio Onofre Jarpa y Andrés Allamand; asegurando que con sus últimas declaraciones ambos "tratan de emborachar la perdiz para ocultar sus problemas internos, atacándonos a nosotros".

El dirigente político afirmó que no hay ningún pacto entre la Democracia Cristiana y el proscrito Partido Comunista, exponiendo que la colectividad marxista está por una vía muy distinta a la que sigue su partido.

"Sanfuentes nos ha calificado de irresponsables, porque hemos decidido inscribir a nuestro partido, en circunstancias de que la mayoría de las colectividades ha hecho lo propio. Yo creo que es más irresponsable pretender llegar a la democracia a través de la vía armada o de la revolución", precisó Aylwin.

El político reiteró que el PDC está por las elecciones libres de Presidente de la República y de Congreso Nacional con facultades constituyentes.

Dijo, además, que "ante la imposición del plebiscito, participaremos en él como un camino para llegar a las elecciones directas".

Sobre recientes declaraciones de Allamand, respecto a que Aylwin habría cambiado en 180 grados su posición, el exsenador afirmó que la De-



• Patricio Aylwin, presidente nacional de la Democracia Cristiana.

mocracia Cristiana "jamás ha rechazado una eventual negociación con las Fuerzas Armadas".

Apuntó que el régimen no acepta modificar su posición "y la intransigencia de las Fuerzas Armadas ha impedido cualquier tipo de negociaciones".

Aylwin dijo que el trabajo de su partido por el "no" está orientado a rechazar el actual sistema de gobierno "para avanzar a la democracia, por cuanto el articulado permanente de la Constitución de 1980 no conduce a un régimen democrático".

Sostuvo que Allamand había concordado sobre este punto en el Acuerdo Nacional, y que con su firma había planteado la necesidad de hacerle reformas a la carta fundamental.

Por último, Aylwin opinó que una pre-sunta amplia concertación opositora en favor del "no" en el plebiscito, "espero que haga pensar a las FF.AA. de que una inmensa mayoría del país quiere cambios profundos".

Síntesis nacional

Deuda

SANTIAGO, (REUTER).- Los servicios financieros chilenos alcanzarán a 1.830 millones de dólares esta año, contra 1.600 millones del año pasado, como consecuencia del aumento en las tasas de interés internacionales, dijo ayer el Banco Central. Es decir, los intereses de la deuda subirán en US\$ 230 millones.

En un informe sobre negociaciones sostenidas con expertos del Fondo Monetario Internacional (FMI) en noviembre, el Banco Central advirtió que pese al aumento en los intereses el agreso efectivo de recursos será inferior en un monto estimado en 465 millones de dólares, por el cambio en la periodicidad de pagos de 180 días a un año.

En las negociaciones se acordaron las metas preliminares de un programa macroeconómico del próximo año que, en materia de balanza de pagos, contempla para este año un déficit en cuenta corriente de 970 millones de dólares y un superávit comercial de 1.282 millones de dólares.

Acero

SANTIAGO, (EL SUR).- La producción de acero en Chile en 1987 fue de 719 mil 700 toneladas, un 2,3 por ciento más que el año anterior. El consumo, en cambio, llegó a 642 toneladas, lo que representa un incremento de 3,4 por ciento más que 1986.

Así lo señaló ayer el secretario general del Instituto Latinoamericano del Fierro y el Acero, ILAFA, Aníbal Gómez, quien junto al jefe de la unidad económica de la misma entidad, Alfredo Astaburuaga, ofrecieron una conferencia de prensa para dar a conocer el balance siderúrgico de la región en 1987 y las perspectivas para 1988.

Señaló que el año pasado Chile exportó 94 mil toneladas de productos siderúrgicos e importó 297 mil toneladas.

Explicó que el incremento del consumo de acero significa que Chile superó los efectos de la crisis de 1981, debido principalmente al crecimiento en la construcción, industria transformadora y de la agricultura.

Respondiendo consultas de los periodistas, Gómez dijo que la Compañía Acero del Pacífico había tenido en 1987 un "excepcional desempeño", alcanzando una utilidad de más de 38 millo-

yer a los molineros en cuanto a rebajas la harina.

licador afirmó que es por quintal amoneros era falsa.

nos demostrar con lo y resto del país, el mejor de los casos por quintal de ha-

rebaaja que venga en beneficio nuestro y del tanto, en la medida recio de nuestra majaremos en nuestros eficiado el consumidor.

isó que durante las con el ministro nomía, Normal Bull, aron convencidos de entre 1,30 y 1,50 pesos za de respeto al públiron de que ellos de-sonabilidad y crite-

dirigente panificador que tenían antes de la

Alcalde prohibió propaganda política:

Sigue polémica por

JUEVES 6 DE OCTUBRE DE 1988

Editorial

El gran triunfador

NO hay duda que el gran triunfador en la jornada plebiscitaria de ayer ha sido el pueblo chileno. Marginado por años de los comicios electorales, ha demostrado esta vez que no ha perdido su poder de decisión ni su capacidad para discernir ante las opciones que se le presentan. Esto significa que la cultura cívica no es algo que se improvisa, sino que se va formando con una serie de factores imponderables y con otros aspectos formales constituidos por un conjunto de leyes que regulan el desarrollo de una comunidad.

Fue realmente alentador observar cómo en todo el país los vocales de mesas receptoras de sufragios se preparaban desde mucho antes de las siete de la mañana para cumplir con sus deberes. Lo mismo podemos decir de los votantes que acudían en gran número en sus respectivas comunas y desde los lugares más apartados. Estas verdaderas corrientes humanas han puesto en evidencia que existen suficientes bases para iniciar la restauración democrática que anhela y necesita Chile.

El extraordinario interés de los electores que verificamos en nuestra ciudad, en la región y en el resto del territorio nacional, es una expresión objetiva de que se mantiene la vigorosa tradición ciudadana que nos ha destacado mundialmente. Por la misma razón ha existido también tanto interés internacional por el plebiscito. Los

exabruptos de un representante diplomático y de algunos de los llamados "observadores" que en cantidad desproporcionada se han distribuido por todo el país, no alcanzan a empañar la limpieza del acto realizado ayer ni tampoco ponen en tela de juicio los preparativos previos.

Consideramos oportuno reproducir lo que hace sesenta años escribió Alberto Edwards en "La fronda aristocrática": "Hemos constituido una excepción interesante entre las naciones hispanoamericanas. El caso nuestro es digno de estudiarse. Por 90 años existió aquí la continuidad en el orden jurídico y una verdadera tradición política, cuyos cambios o mejor dicho evoluciones, se produjeron en forma gradual, pacífica, lógica, y presentan, por lo tanto, un carácter mucho más europeo que hispanoamericano".

No nos provoca esa observación un sentimiento de superioridad frente a nuestros congéneres del continente, pero no deja de enorgullecernos. Teníamos una república organizada, con poderes públicos bien definidos y con alternancia en el gobierno cuando otros países eran montoneras.

Se abre ahora un gran horizonte político que debemos manejar con prudencia para no deteriorar los caminos que conducen a una plena democracia, no solamente como sistema de gobierno sino como estilo de vida.

3 de la redacción
EL SUR
Fundado en 1882 - 106 años al servicio de la comunidad regional

Editorial

Comportamiento ciudadano ejemplar

Debe aceptarse que en el ánimo de muchos las circunstancias crearon una cierta incertidumbre sobre la actitud que adoptaría la ciudadanía en su retorno a la participación democrática, a la exteriorización de su voluntad política a través del ejercicio del derecho de sufragio.

Esa relativa incredulidad no se limitó a la disposición del electorado en la materia, se hizo extensiva a la de la autoridad gubernativa desde los primeros pasos de la evolución del proceso cuando se abrieron los registros. Muchos vaticinios limitaron las expectativas de inscripción a cifras mucho menores de las que se alcanzaron en la realidad. Lo cierto es que hace un año nadie estaba en condiciones de suponer y mucho menos de afirmar que el total de ciudadanos inscritos sobrepasaría los 7 millones de personas.

A esta grata sorpresa en torno al interés del grueso de la población por expresar su opinión política respecto de la conducción de los asuntos públicos, siguió la ratificación de esos propósitos exteriorizada ayer en la concurrencia masiva y entusiasta al acto plebiscitario. Si a lo dicho se agrega la forma ordenada, serena y responsable de tal participación, se configura un cuadro plausible y promisorio para el futuro de la convivencia democrática en nuestro país.

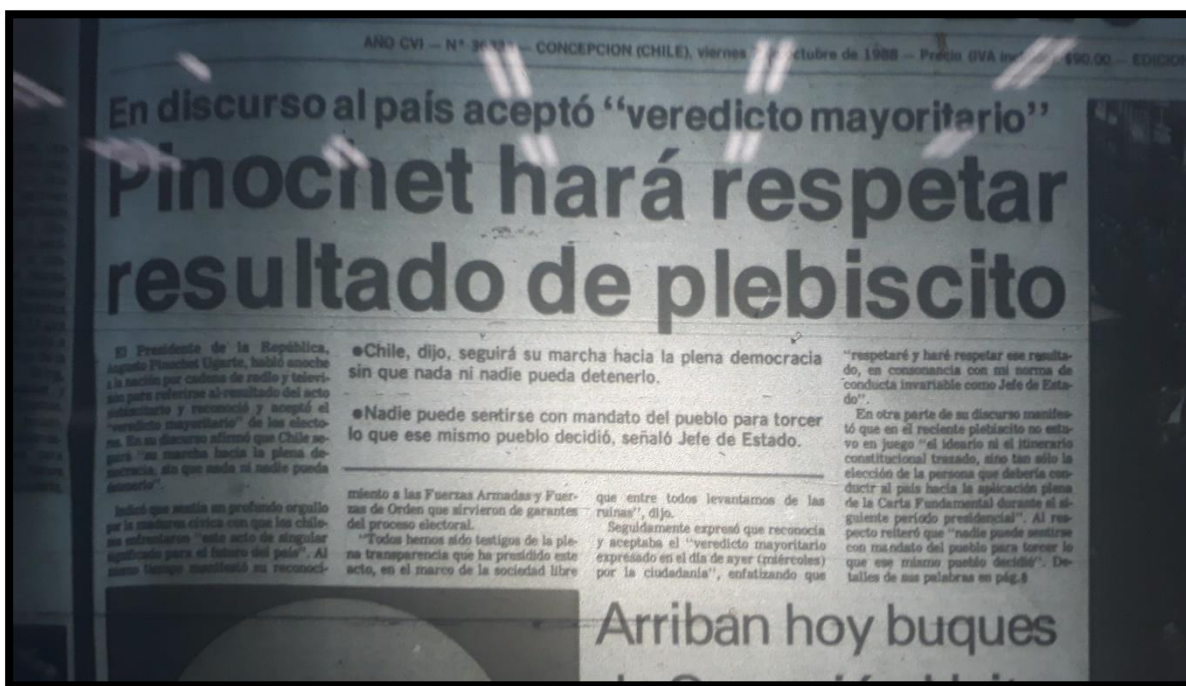
La generalización de ese comportamiento óptimo es un elemento de la más alta importancia. Es un verdadero ejemplo que surge del seno del pueblo hacia los sectores dirigentes de todas las tendencias. Es un indicador que refleja una madurez colectiva muy superior a la normalmente reconocida o esperada.

Es una conducta de la comunidad nacional que debe proyectarse a las elecciones venideras, destinadas a la conformación e integración consolidadas de los poderes Ejecutivo y Legislativo, a través de elecciones libres o abiertas a la pluralidad de candidaturas. Esta actuación ejemplar de 7 millones de chilenos abre las mejores expectativas e invita a la formulación de planteamientos programáticos cada vez más específicos, en los campos socioeconómicos y particularmente en la relación laboral y en los ámbitos de la educación y de la salud.

El paso largo que la ciudadanía chilena dio ayer hacia el restablecimiento del régimen democrático, por la forma en que tuvo lugar la concurrencia a las urnas, es un elemento valioso que debe tenerse muy en cuenta en la formulación de las políticas futuras. Debe influir en las grandes definiciones que vendrán en la orientación de la marcha del país, del sentido que tendrá la conducción económica, tanto respecto de la permanencia del derecho de propiedad como de las expectativas de los trabajadores en la creación de nuevos empleos y en el mejoramiento de las remuneraciones reales.

<p>... y con ar, sin e lleva ajo lle- mplir el mponía</p>	<h2 style="text-align: center;">Pinochet reconoció veredicto</h2> <p style="text-align: center;">SANTIAGO. (UPI).— El Presidente Augusto Pinochet dijo anoche que reconocía y aceptaba el "veredicto mayoritario" expresado anteayer por la ciudadanía, y que respetará y hará respetar el resultado del plebiscito "en consonancia con mi norma</p>	<p>asigna nes fi esa m export de op tacion les, co creada La el últ de la Agrico fondo dores rantiz que la públic Servic conced ficado</p>
<p>dadanos , como de po- tución", ítico.</p>	<p>de conducta invariable como Jefe del Estado".</p> <p>Pinochet dirigió un mensaje al país con motivo del resultado del referéndum efectuado anteayer, y que se difundió a través de red nacional de radio y televisión.</p>	<p>Di adjudi rantia ciones el Bar asigna Pu cio, los export años a o infer lares 1987 s Extern cio Ex</p>
<p>uda que noció la país, en recono- de po- plenitud rán los que se er, que anismo u grupo ico so-</p>	<p>En su intervención, el Gobernante afirmó que Chile seguirá "su marcha hacia la plena democracia" y puntualizó que "no cabe alterar el orden constitucional de la república y nadie puede sentirse con mandato del pueblo para torcer lo que ese mismo pueblo decidió".</p> <p>Recalcó que la ciudadanía debe tener "la absoluta certeza de que se cumplirá irrestrictamente el itinerario previsto por la carta fundamental" y llamó a todos los chilenos a "mirar unidos el futuro, atendiendo sólo a las exigencias del bien común".</p>	<p>Así conced do no dólares anualm Fondo cienta</p>

Anexo 8: *El Sur*, 7 de octubre de 1988.



Anexo 9: *La Discusión*, 7 de julio de 1989.



la distribución de la uva

SANTIAGO, (UPD) — El Director de la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas, coronel Carlos Lorca García, manifestó ayer su rechazo a declaraciones vertidas en la prensa por representantes de la oposición en el sentido de que la repartición de uva que está haciendo el Gobierno a través de esa institución a diversas entidades sociales y colegios es una maniobra política.

En conferencia de prensa Lorca informó, además, que en los nueve días que la JUNAEB lleva distribuyendo uva con la colaboración de Impuestos Internos y del Servicio Agrícola y Ganadero, ha

repartido un millón 362 mil 694 cajas en establecimientos educativos, jardines infantiles, centros abiertos, hogares de menores, de ancianos, hospitales y otras instituciones de la Cuarta a la Novena Región.

En la oportunidad precisó que pese a los esfuerzos del Gobierno por beneficiar especialmente a los sectores más desfavorecidos "nos hemos encontrado con cierta novedad en el sentido que algunas personas dicen que esto sería parte de una maniobra política del Gobierno para adquirir votos en las próximas elecciones. Nada más falso y molesto para nosotros".

Añadió Lorca que "nos sentimos molestos al comprender que aún existen personas que no saben entender que siempre lo primero para este Gobierno han sido los niños, los ancianos y aquellos más desfavorecidos como son quienes están en los hospitales".

Finalmente recaló que "no es justo que después de haber trabajado durante nueve días de haber distribuido uva en 1.500 viajes en camiones con 15 trenes haya personas que todavía pretendan enlojar o manifestar una respuesta respecto de la gestión que en este sentido cumple el Gobierno".

UDI prepara proclamación de Büchi como presidenciable

SANTIAGO, (UPD) — El secretario general de la Unión Demócrata Independiente UDI, Pablo Longueira, afirmó que el partido proclamará oficialmente al renunciado Ministro de Hacienda, Hernán Büchi, como candidato a la Presidencia de la República en el ampliado nacional que tendrá lugar los días 15 y 16 del mes en curso.

Además que no se tiene previsto una reunión con el ex Secretario de Estado ya que su candidatura es independiente y no responde al esquema partidario y además porque oficialmente no ha dicho que aceptará su nominación.

"Si el ex Ministro Hernán Büchi acepta su postulación presidencial sin duda que va a concitar la mayor adhesión entre todos los partidarios de una sociedad libre", afirmó el dirigente.

"Es una candidatura que ya las encuestas la han mostrado como una de las que tiene la mejor para alcanzar el triunfo, sin embargo, es muy importante que esta candidatura no sea exclusivamente patrimonio de las corrientes políticas, sino que es independiente ya que el ex Ministro rompe los esquemas partidistas e in-

cluso penetra en sectores del "No" en el último plebiscito", señaló Longueira.

Pablo Longueira manifestó finalmente su esperanza de que sea un solo candidato quien aglutine a los partidarios de una sociedad libre.

"Yo creo que al final habrá un solo candidato; de acuerdo al resultado del No, tenemos una cantidad de votos suficientes para tener que enfrentar esta elección presidencial con dos candidatos y sin lugar a dudas con más de dos. Yo confío en el realismo político de los partidarios de una sociedad libre, para que finalmente seamos capaces de apoyar todos patrióticamente al candidato que realmente, mediante los mecanismos de consulta a la ciudadanía como son las encuestas aceptadas por todos, nos permita apoyar a quien nos de la mejor chance para triunfar", apuntó finalmente Pablo Longueira.

Al ampliado nacional de dirigentes concurrirán 500 delegados de todo el país, ocasión en que también se nominarán los candidatos a diputados y senadores, algunos de los cuales militan en esa tienda política y otros que serán personalidades independientes.



HERNAN BUCHI: Para pensar con calma y sin trabas la posibilidad de su candidatura presidencial, renunció Hernán Büchi a la cartera de Hacienda.

PIDEN QUE SEA SALVADA LA SELVA DEL AMAZONAS

MEXICO, (UPD) — Un total de igualmente está Cabrera In- parece lamentable que los países del Estado de Coahuila...

Un... cross resp... llevará a... el Compa... lamapa... represent... de la res... fechas co... un camp... estudian... del fin d... a las 13...

ARROZ (De la)

puede hab... cedente d... consumo... branle de... rre que C... rio, no... arroz. Ta... portaron... faltarían...

El dir... "hablar d... hay aut... más, debe... taciones... menos, y... grande".

Para... en realida... lino esas... por lo de... 45 días... únicamen... yen un "a... secha, es... tar trans... tal produ... buyó las a... sobrestoc... citaría co... peculativo... conocen b... blema.

AL... El dirigi... ra arroc... basándose... asamblea... un llama... es decir a... ductores... 500 mil qu... parte de l... y luego se... sándolos a... comerciali...

Agrego... se están... arrendam... un sistema... bien se or... res, para... comerciali... mes, o en... mayo.

Una ex... zo a los p... año pasado... grano tam... venirse a...

"CHILE (De la)

elal los de... en la provi... Dijo que... plantada... sidente de... buscan sol... congres a...

MIÉRCOLES 17 DE MAYO DE 1989

Editorial

"El fenómeno Büchi"

Ahora se justifica más que nunca el título que Darío Rojas le puso a su libro sobre el ex Ministro de Hacienda Hernán Büchi. Esta obra es una semblanza biográfica que lo muestra como un joven sano de cuerpo y de espíritu, deportista desde niño y profundamente dedicado a sus estudios, sobresaliente en la enseñanza media y en la universitaria, con gran desapego a los bienes materiales y abnegado hasta el sacrificio personal cuando perfeccionaba sus estudios de ingeniería y economía en Estados Unidos.

Un importante sector de independientes, de esas personas que en Chile se dice que constituyen "la mayoría silenciosa", pretendía presentarlo como candidato a la Presidencia de la República y había planificado toda una organización nacional para que aceptara. "Büchi es el hombre" era el eslogan que se popularizó en el país y concitaba simpatías entre los jóvenes por la original conducta del eventual candidato. En efecto, a pesar de la campaña difundida alrededor suyo, Büchi jamás dejó de ser quien era: siguió practicando deportes, trotando por las calles de La Reina, viajando en micros, circulando a pie por todos lados, ascendiendo hasta la cumbre del Aconcagua y volando en Alas Delta como cualquier joven entusiasta.

Estas condiciones no son las de los políticos que estamos acostumbrados a observar: solemnes, dispuestos a mostrar el mejor ángulo para las cámaras de televisión, listos para pronunciar discursos y analizar el pasado, el presente y el futuro de Chile, colocándose en situación de redentores. Tal vez por eso ningún

partido se adelantó a darle su apoyo. De todos modos, se ha visto antes que este requisito no es indispensable cuando se forma un movimiento de opinión incontenible. No obstante, Hernán Büchi ha declinado a una posible candidatura porque, según lo ha declarado, no se siente capacitado.

Es curioso. Las adhesiones que no tuvo las recibe ahora a torrentes, desde todos los sectores de la población, incluso de quienes con ironía lo llaman "el Chasquilla Büchi" por su corte de cabello.

Probablemente estaba haciendo falta un gesto así, de gran honestidad, que se destaca mucho más frente a los numerosos postulantes a la primera magistratura de la nación y que por ningún motivo tomarían una decisión que significue alejamiento total del campo político.

Hernán Büchi es un técnico; ha demostrado ser un buen administrador de los recursos públicos. Tanto es así que un dirigente de izquierda dijo hace algún tiempo que cualquier gobierno podría solicitar sus servicios como profesional relevante.

Al renunciar a su postulación ha frustrado los anhelos de quienes habían lanzado la campaña para que aceptara. Büchi no aceptó inmediatamente, sino que se dedicó a recorrer las regiones, a estudiar el campo de los contendores y llegó a la conclusión que él mismo dio a conocer: prefirió su vida privada y no ser hombre público expuesto a todos los bombardeos verbales inevitables. Pero tienen razón los que acuñaron la consigna "Büchi es el hombre". Ha dado una lección de hombría.

Entregados primeros estímulos.

pre
act
po
qu
ba
no
for
cit
un
cló
apo
tac
má
est

"NO TENGO ASPIRACIONES PRESIDENCIALES": JARPA

SANTIAGO, (UPI).— El presidente de Renovación Nacional, Sergio Onofre Jarpa sostuvo que una eventual candidatura presidencial tendría que "estudiarlo con mucha calma" porque se trata de "una situación nueva que hay que meditarla".



SERGIO ONOFRE JARPA

Jarpa indicó que su partido enfrentará las elecciones parlamentarias y presidencial con la responsabilidad que corresponde pero que "con quien la asuma, se verá en el consejo general" que debe reunirse en la primera quincena del próximo mes de junio.

El dirigente político formuló estas declaraciones al término de una entrevista con el Director General de Carabineros, Rodolfo Stange, para entregarle la solidaridad de su partido ante los hechos extremistas ocurridos en el último tiempo y que han afectado a personal de esa institución.

Al respecto, Jarpa indicó que "el problema de la subversión y el terrorismo no es una situación que se haya solucionado".

Respecto a su eventual candidatura presidencial, Jarpa explicó que "todo eso hay que estudiarlo

con mucha calma, hay que ver distintos aspectos, yo no he estado detrás de ser candidato ni he tenido nunca aspiraciones presidenciales. Es una situación nueva que hay que meditarla.

"Hay realmente —agregó— un movimiento de opinión pública para enfrentar con firmeza y con ideas modernas y adecuadas a las circunstancias las próximas elecciones presidenciales y parlamentarias. Y en ese sentido Renovación Nacional va a asumir esta responsabilidad, ahora, con quien la asuma, se verá en el consejo general el cual está citado para el 15 de junio y allí vamos a resolver".

En cuanto a opiniones de dirigentes de la UDI en el sentido que la centro derecha pueda llevar dos candidatos a la presidencia, Jarpa indicó que "me parece bien que cada uno busque el candidato que mejor lo interprete. No es un elemento básico en un sistema de doble vuelta en elecciones, de manera que si ellos lo adoptan y tienen un candidato, a mí me parece muy bien".

HASTA EL 10 DE DICIEMBRE GOBERNARA RAUL ALFONSIN

BUENOS AIRES, (UPI).— El Presidente Raul Alfonsín anunció que seguirá gobernando Argentina hasta el 10 de diciembre con su propio programa económico e inválido cualquier futuro intento opositor de acortar su mandato.

"Que nadie venga a decir en lo sucesivo que resultó a medio...

El gabinete en pleno de Alfonsín renunció anteanoche, después que el Presidente anunciara al país que gobernará aplicando "una economía de guerra" con un "gobierno de crisis".

Alfonsín "tiene a estudio las

por ciento, al tiempo que el Banco Central tiene una crítica escasa de reservas monetarias por falta de créditos internacionales.

El feriado cambiario vigente se extenderá hasta mañana viernes, y el gobierno divulgará el domingo su nuevo programa económico...

Aylwin califica de legítima postulación de Onofre Jarpa

SANTIAGO, (UPI).— El presidente del Partido Demócrata Cristiano, Patricio Aylwin, afirmó ayer que era legítima la decisión del presidente de Renovación Nacional, Sergio Onofre Jarpa, para postular a la Presidencia de la República.

De esta forma el jefe demócrata cristiano comentó la resolución de Jarpa de aspirar a la Primera Magistratura el próximo 14 de diciembre.

Aylwin conversó con los periodistas al término de una ceremonia efectuada en un céntrico hotel de esta capital, en que diversas personalidades formaron el Comité de Apoyo al Indulto de los sindicalistas, Manuel Bustos y Arturo Martínez.

Consultado sobre el anuncio formulado por el Partido PAIS de conformar listas paralelas en algunas regiones para las elecciones de parlamentarios, ante la negativa de la Democracia Cristiana de formar alianzas con el Partido Co-

munista, el dirigente declinó responder argumentando que como pre-candidato presidencial tiene una opinión formada sobre la materia.

"Yo me he abstenido de participar en todos los asuntos relativos a las listas electorales y lo he dejado de lado y que otros miembros de la directiva de mi Partido resuelvan, ya que en mi calidad de pre - candidato presidencial estoy en cierto modo un poco complicado en la materia y no debo intervenir", enfatizó Aylwin.

El presidente de la D. C. también afirmó que el acuerdo de la Junta de Gobierno de mantener la franja política gratuita en televisión le parecía positivo.

"Esta es una norma vigente que me parece debe mantenerse. Nosotros luchamos por ello y en mis conversaciones con el Ministro del Interior le di a conocer el criterio de la Concertación de que

deba mantenerse la propaganda política gratuita, de manera que no tengo nada que agregar. Simplemente, se ha mantenido lo que debía ser, ya que lo otro habría significado una aberración".

Aylwin también fue interrogado sobre su opinión en torno a la denominada "Ley Rosende" que fue retirada del trámite legislativo y que establecía que el Congreso sólo podía fiscalizar con posterioridad a su instalación.

El dirigente precisó que "lo que que puedo decir es alegrarme de que esto se ha ya retirado porque esta Ley era un escándalo".

Por último indicó que la designación del candidato único de la Concertación está vinculada al acuerdo de un programa presidencial y a la conformación de acuerdos en el plano de la elección parlamentaria, razón por la cual la nominación del postulante a la Presidencia debe resolverse como tres materias en conjunto, es decir "un paquete".

Una fuente de la Compañía General de Electricidad Industrial admitió que, tras una desalentadora primera evaluación realizada ayer, se corre el riesgo

segunda fase de la emergencia, que incluye límites obligatorios de energía y electricidad. (PÁSE A LA PAGINA SIETE).

Tendría que pensarlo seriamente, dice

Büchi no descarta posibilidad de presentarse como candidato

SANTIAGO (UPI).— El ex ministro de Hacienda, Hernán Büchi, deló ayer abierta la posibilidad de reconsiderar su anterior decisión de no postular a la primera magistratura de la nación.

Büchi dejó entrever esa posibilidad en una breve entrevista con la prensa, en el aeropuerto internacional de Pudabuel, luego de retornar al país después de ofrecer una serie de charlas en Colombia y El Salvador sobre el sistema económico implementado en Chile.

Al consultársele si reconsideraría su primera decisión de no ser candidato a la Presidencia de la República, Büchi respondió que "sí, realmente, y a pesar del resto de las personas que existen —y yo creo que son muy valiosas— no han podido lograr proyectar las políticas y la unidad, y a pesar de mis difi-

cultades que conoce la opinión pública, si realmente pudiera ser de utilidad, tendría que pensarlo seriamente".

El ex titular de Hacienda aprovechó su estadía en Colombia y El Salvador para tomar contacto con empresarios y representantes de esos gobiernos, pudiendo constatar que esas naciones sufren en la actualidad agudos problemas económicos.

Büchi señaló que en las próximas horas se reunirá con representantes de su Comando para compenetrarse de la situación política chilena y tomar una decisión definitiva.

El 15 de mayo, Büchi declinó públicamente aceptar la postulación presidencial, expresando que no tenía "vocación política" y que nunca ambicionó ser Presidente de la República.

Por su parte, el coordinador de la campaña de Büchi, doctor Eugenio González, se mostró muy optimista de que el ex Secretario de Estado acepte definitivamente ser candidato a la Presidencia de la República.

González dijo que basaba su optimismo en lo que Büchi señaló al retornar al país, sobre la posibilidad de reconsiderar la decisión que lo llevó a renunciar a su postulación.

Dijo el coordinador que el plazo considerado por el ex titular de Hacienda para tomar una resolución definitiva podía estimarse en cinco semanas más, para lo cual ese Comando tiene preparado un alto número de firmas.

UN SOLO CANDIDATO

SANTIAGO (UPI).— El presidente metropolitano de la Unión Demócrata Independiente, UDI, Cristián Leay, afirmó que existe

el firme compromiso con el Partido Renovación Nacional de llevar un sólo candidato a la Presidencia de la República, y que esos pueden ser Sergio Onofre Jarpa o Hernán Büchi.

Leay comentó de esta forma el eventual retorno de Büchi a la carrera presidencial, tras su retorno a esta capital después de una gira de diez días por Colombia, Guatemala y El Salvador.

"Son dos figuras que representan a amplios sectores de la vida nacional, los dos son candidatos válidos", afirmó Leay, al responder la consulta de si la UDI podría apoyar finalmente a Jarpa.

Agregó que "Hernán Büchi representa posibilidades reales de alcanzar el triunfo, pero, no obstante, eso no depende de nosotros ya que él debe decidir; pero existe el firme compromiso con Renovación Nacional de tener un sólo candidato que represente a los partidarios de una sociedad libre, ya sea independiente o de un partido y la UDI apoyará al mejor".

Señaló seguidamente que Büchi acepta su nominación será "todo conversado para ver cómo se da el apoyo, pero el consejo general decidirá. Esta semana será muy importante, ya que Renovación Nacional también tiene su consejo general este fin de semana y nosotros el otro sábado y domingo".

UN TRIANGULO

SANTIAGO (UPI).— El presidente de la Democracia Radical Jaime Tormo, dijo ayer que el Presidente Augusto Pinochet no acepta ser candidato en las elecciones de diciembre, al tiempo que integran radicales democristianos, Renovación Nacional y UDI. (PÁSE A LA ULTIMA PAGINA).



HERNAN BUCHI: "Tendría que pensarlo seriamente", dice Büchi, cuando se le habla de una posible candidatura presidencial.

nte de la Región
nado por el alto
al Ejército en la

ontra
aje

Camara de Co-

SE ORGANIZA
amos a dos facto-
blemente, son un
PAGINA SIETE)

ctrica

per un
agua

Comisión Nacio-
no descartó ayer
ministro de agua

se tendrían de-
ahorro voluntario
a zona centro-sur

ase un porcentaje
cientos según indi-
cional de la presi-

dría luego a un
la península re-

recomienda que die
su alternativas su

MIERCOLES 10 DE MAYO DE 1989

Editorial

Aún es tiempo

Estamos viviendo un tiempo de contradicciones. Se dice, por ejemplo, que en la era de la información la gente vive más comunicada que nunca, a pesar de que dispone de medios técnicos capaces de hacer del planeta una "aldea global". Sin embargo, las personas ni siquiera se comunican con sus vecinos. En un edificio de departamentos es raro que se conozcan los moradores de un mismo piso y tampoco hay mucho interés por saber quién reside al lado.

Algo parecido sucede con la tan manoseada palabra "diálogo". Dialogar supone buena disposición para conversar, para cambiar ideas, respetar las opiniones ajenas y tratar de sacar conclusiones aceptables para todos los hablantes, como dicen los estructuralistas.

Pero al discutir sobre las reformas constitucionales se ha producido un diálogo de sordos. Cada uno habla por su cuenta y en distinta dirección. El Gobierno, por intermedio del Ministro del Interior, Carlos Cáceres, propuso 19 modificaciones a la Constitución vigente. Los partidos de la Concertación no aceptaron el paquete por considerar que su aprobación en bloque dejaba las cosas como están y en ciertos aspectos peor. La contrarréplica no se hizo esperar y los mismos proponentes han señalado que ya se ha perdido la oportunidad.

No obstante, se han dejado oír algunas voces sensatas que llaman a la serenidad. Nosotros también dijimos al día siguiente de conocerse el documento gubernativo que lo aconsejable era deponer intransigencias y sectarismos, porque también en los sectores de oposición hay cons-

titucionalistas y estudiosos del Derecho, capaces de emitir juicios valederos.

El ex Ministro Sergio Onofre Jarpa se ha mostrado partidario de no cerrar las puertas con la llave de la intolerancia. Su recomendación no solamente es la de un político experimentado y con reconocido ascendiente sobre extensos sectores, sino que fue el primero que desde las esferas oficiales practicó lo que se llamó "apertura" para buscar un entendimiento entre las corrientes democráticas. Su gestión no prosperó por causas de todos conocidas, pero frente a nuevas circunstancias ha tenido apreciaciones coincidentes con la Concertación, porque la mayoría del país estima que la Constitución actual debe ser perfeccionada. Este criterio lo comparte el propio Gobierno.

Y es lógico que así sea, para impedir que el país siga ahondando las divisiones. Los que anhelan una transición pacífica hacia la democracia rechazan los enfrentamientos, no sólo físicos sino también verbales. Una guerrilla de injurias no es el mejor camino para transitar hacia un régimen democrático. Por eso creemos que aún es tiempo de reiniciar conversaciones, de negociar. Si queremos una convivencia pluralista se hace necesario agotar los esfuerzos por llegar a un acuerdo. Así como fue sorpresiva la entrega de las 19 eventuales enmiendas, también fue precipitada la respuesta opositora. La causa de tan tajantes actitudes hay que buscarlas en la ausencia de actividad cívica que nos hizo perder la compostura durante tres lustros. La recuperación de esa indispensable cultura ciudadana es uno de los ingredientes de la futura democracia. No la perdamos de vista.

Nutricionista Hella Susazo Vera

SUR

o de 1989. — Precio (IVA incluido): \$100,00 — EDICION de 4 páginas.

Expresó almirante Merino: Si hay acuerdo, hay plebiscito


• El presidente de Renovación Nacional, Sergio Onofre Jarpa, dijo que "hay importantes avances" en el diálogo que sostiene esta colectividad, la Concertación y el gobierno.

SANTIAGO (EL SUR).- El almirante José Toribio Merino reiteró que "si hay diálogo hay acuerdo, y si hay acuerdo hay plebiscito", refiriéndose a las conversaciones que sostiene el gobierno con los partidos de oposición y RN para lograr un eventual consenso que permita las reformas constitucionales. Las declaraciones las formuló el integrante de la Junta de Gobierno al término del almuerzo de homenaje al día de las Glorias Navales que le ofreció el Rotary en el Club de La Unión, en Santiago.

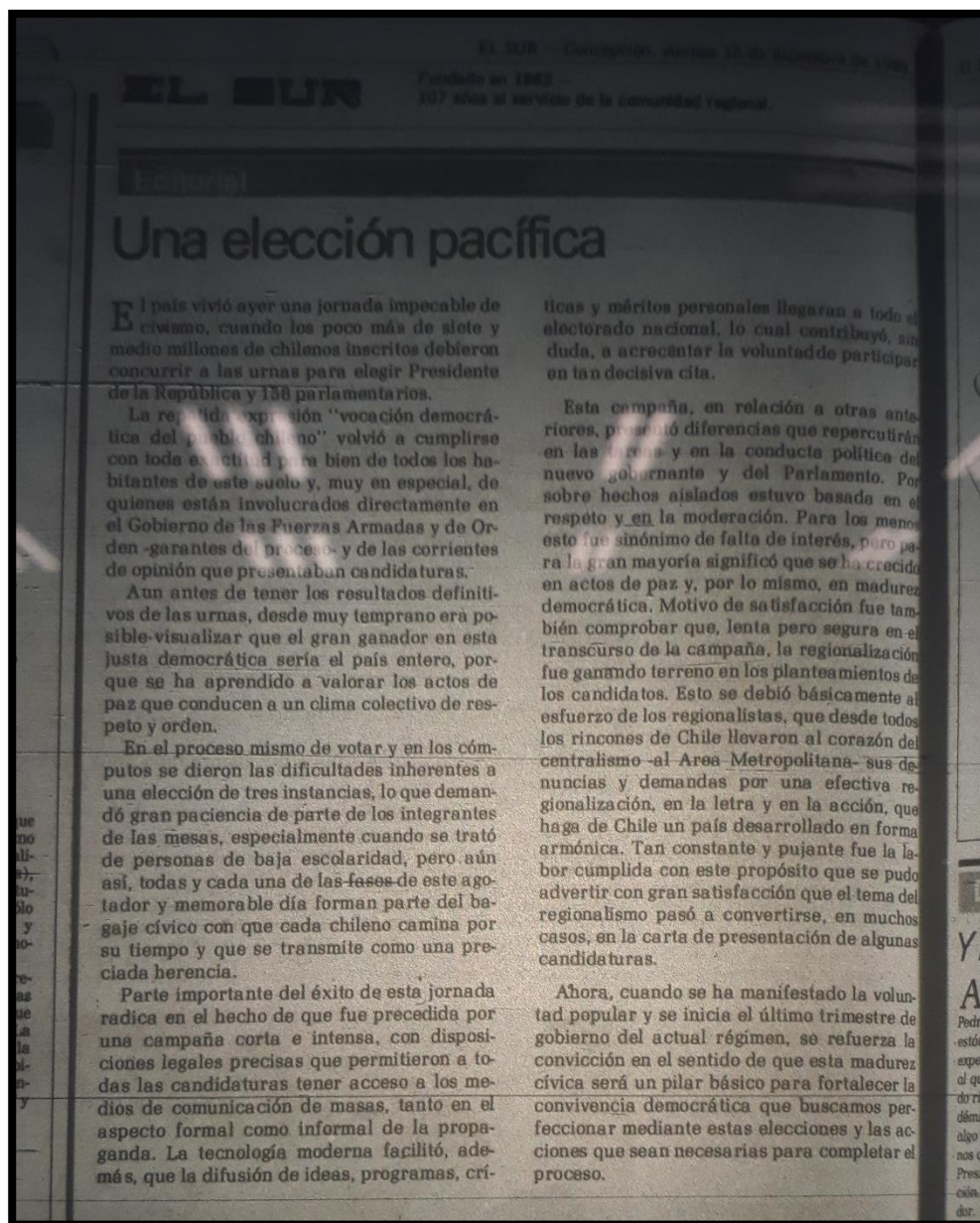
Por su parte, el presidente de Renovación Nacional, Sergio Onofre Jarpa, manifestó al término de la reunión que sostuvo con el ministro Cáceres para hablar sobre este mismo tema, que cada vez "estamos más cerca de lograr un acuerdo para que haya reformas que tienen que ser aprobadas por plebiscito". El ministro del Interior y el dirigente político dialogaron por espacio de dos horas sobre los posibles cambios a la Carta Fundamental del país. Jarpa

indició que hay un avance importante en las gestiones para una mayor estabilidad institucional.

Respecto a la mayor o menor flexibilidad con que el gobierno aborda ahora esta materia, Jarpa dijo que "hay mayor claridad en el significado muy fundamental que tiene el dejar la Constitución a firme con este perfeccionamiento que se quiere introducir, por una parte. Por otro lado, creo que hay también un interés aún mayor que antes en llevar adelante esta iniciativa a la brevedad posible". Otros detalles en pág. 6.



• El ministro Carlos Cáceres recibió ayer en su despacho al presidente de Renovación Nacional, Sergio Onofre Jarpa, con el fin de conversar sobre posibles reformas a la Constitución de 1980.



EL SUR

Fundado en 1882
107 años al servicio de la comunidad regional

Una elección pacífica

El país vivió ayer una jornada impecable de civismo, cuando los poco más de siete y medio millones de chilenos inscritos debieron concurrir a las urnas para elegir Presidente de la República y 138 parlamentarios.

La repitida expresión "vocación democrática del pueblo chileno" volvió a cumplirse con toda exactitud para bien de todos los habitantes de este suelo y, muy en especial, de quienes están involucrados directamente en el Gobierno de las Fuerzas Armadas y de Orden -garantes del proceso- y de las corrientes de opinión que presentaban candidaturas.

Aun antes de tener los resultados definitivos de las urnas, desde muy temprano era posible visualizar que el gran ganador en esta justa democrática sería el país entero, porque se ha aprendido a valorar los actos de paz que conducen a un clima colectivo de respeto y orden.

En el proceso mismo de votar y en los cómputos se dieron las dificultades inherentes a una elección de tres instancias, lo que demandó gran paciencia de parte de los integrantes de las mesas, especialmente cuando se trató de personas de baja escolaridad, pero aún así, todas y cada una de las fases de este agotador y memorable día forman parte del bagaje cívico con que cada chileno camina por su tiempo y que se transmite como una preciada herencia.

Parte importante del éxito de esta jornada radica en el hecho de que fue precedida por una campaña corta e intensa, con disposiciones legales precisas que permitieron a todas las candidaturas tener acceso a los medios de comunicación de masas, tanto en el aspecto formal como informal de la propaganda. La tecnología moderna facilitó, además, que la difusión de ideas, programas, crí-

ticas y méritos personales llegaran a todo el electorado nacional, lo cual contribuyó, sin duda, a acrecentar la voluntad de participar en tan decisiva cita.

Esta campaña, en relación a otras anteriores, presentó diferencias que repercutirán en las urnas y en la conducta política del nuevo gobernante y del Parlamento. Por sobre hechos aislados estuvo basada en el respeto y en la moderación. Para los menos esto fue sinónimo de falta de interés, pero para la gran mayoría significó que se ha crecido en actos de paz y, por lo mismo, en madurez democrática. Motivo de satisfacción fue también comprobar que, lenta pero segura en el transcurso de la campaña, la regionalización fue ganando terreno en los planteamientos de los candidatos. Esto se debió básicamente al esfuerzo de los regionalistas, que desde todos los rincones de Chile llevaron al corazón del centralismo -al Área Metropolitana- sus denuncias y demandas por una efectiva regionalización, en la letra y en la acción, que haga de Chile un país desarrollado en forma armónica. Tan constante y pujante fue la labor cumplida con este propósito que se pudo advertir con gran satisfacción que el tema del regionalismo pasó a convertirse, en muchos casos, en la carta de presentación de algunas candidaturas.

Ahora, cuando se ha manifestado la voluntad popular y se inicia el último trimestre de gobierno del actual régimen, se refuerza la convicción en el sentido de que esta madurez cívica será un pilar básico para fortalecer la convivencia democrática que buscamos perfeccionar mediante estas elecciones y las acciones que sean necesarias para completar el proceso.

VIERNES 15 DE DICIEMBRE DE 1989

Editorial

Nuevo Presidente

CON el triunfo de la Concertación Democrática adquiere la calidad de Presidente Electo Patricio Aylwin Azócar. Pero no es solamente la victoria de un sector de la ciudadanía que por largo tiempo enarboló la bandera de la oposición, sino que es una victoria del pueblo chileno, entendiendo como pueblo a toda la ciudadanía que acudió ordenadamente a las urnas.

Chile se ha reencontrado con sus tradiciones republicanas y vuelve a liderar con su ejemplo a los demás países de América Latina para que sigan el camino de la democracia con su sistema de libertades públicas y privadas.

Para algunos la democracia no es un buen régimen de gobierno. Sin embargo, su éxito o fracaso dependen de los propios demócratas. Pero tiene una gran ventaja sobre los gobiernos dictatoriales: es de todos y si nos equivocamos somos todos los responsables. Lo importante es que después de un largo ostracismo cívico hemos vuelto a sentirnos ciudadanos. No basta con ser chilenos, porque la nacionalidad debe ir estrechamente unida a un conjunto de derechos y deberes. El simple sufragio tampoco es un signo de liberación total: es la forma simbólica de expresar el anhelo de tomar parte en la gran tarea de conducir al país por senderos exentos de temores, odios y amenazas.

El histórico período democrático que hoy comienza es de participación y entendimiento, de comprensión y reconciliación. Será muy grato decir que aquí no sobra nadie, porque todos tendrán un

lugar para aspirar a una existencia decorosa y a un trabajo digno.

Es ahora cuando el candidato triunfante debe hacer valer con la mayor amplitud sus expresiones de unidad y sus llamados a deponer actitudes violentistas a los grupos extremos que tratan de imponer sus exigencias con balas y no con argumentos.

Además, si de algo sirven las lecciones de la historia, no debe olvidar que en su oportunidad el partido Demócrata Cristiano fracasó en su gestión gubernativa por tratar de realizar la llamada "revolución en libertad" con espíritu sectario, de partido único. Bien sabemos que tal pretensión conduce a un inevitable deterioro social y a una dictadura democrática, aunque parezca contradictorio. El mejor ejemplo lo tenemos en México con el PRI, el Partido Revolucionario Institucional, desgastado y corrupto.

Esta vez en los diecisiete partidos de la Concertación se da un amplio espectro en el que predominan las posiciones de centro izquierda y de centro derecha. Pero la democracia es pluralismo, no sólo en un sector, sino con todos. Ya no cabe hablar de continuismo ni de rupturismo, sino de Chile. Evitemos las actividades revanchistas y triunfalistas prepotentes. Ya hemos tenido bastante con las conductas inspiradas en la soberbia y en la intransigencia. Esperamos que la ejemplar jornada cívica efectuada para elegir Presidente, Senadores y Diputados, continúe también en las tareas del próximo gobierno.

...dor de Elecciones y el secretario relator, respectivamente, que lo proclama oficialmente presidente electo.

P. Aylwin fue proclamado presidente por el Tricel

SANTIAGO. (EL SUR).— El Tribunal Calificador de Elecciones (Tricel) entregó a Patricio Aylwin los resultados oficiales de los comicios presidenciales, procediendo a proclamarlo como presidente oficialmente electo. El trámite se cumplió ayer a las 16 horas en las oficinas del mandatario electo ubicadas en Américo Vespucio.

Previamente, el titular del Tricel y el secretario relator concurren a La Moneda para notificar los resultados al presidente Pinochet. El respectivo oficio fue entregado al ministro del Interior, Carlos Cáceres, ya que el Jefe de Estado se encontraba en Bucalemu. Igual trámite realizaron los miembros del Tricel en la Corte Suprema, donde el presidente de la misma, Luis Maldonado, recibió la notificación en el lugar del líder del Senado.

Hasta las oficinas de Aylwin, en Américo Vespucio, llegaron el presidente del Tricel, Emilio Ulloa, y el secretario relator, Gonzalo Terrazas, quienes procedieron a dar a conocer a Patricio Aylwin los resultados de la pasada elección presidencial a través de la lectura del acta respectiva.

En una de sus partes, dicha acta decía lo siguiente: "Dentro del plazo establecido en la Constitución, este tribunal ha determinado el resultado electoral del acto en referencia, mediante el examen y confrontación de los antecedentes proporcionados por los distintos colegios escrutadores, el estudio y revisión de las actas extendidas por los vocales de las diversas mesas receptoras de sufragios y el recuento -en algunas ocasiones- de las cédulas emitidas directamente por los electores, como

también la constatación de que en todo el territorio nacional no se formularon reclamaciones. De este modo, el tribunal ha comprobado que de un universo electoral que asciende a 7.157.916 votantes, don Hernán Büchi ha obtenido la cantidad de 2.051.674 votos; don Francisco Javier Errázuriz ha alcanzado la suma de 1.076.825 sufragios y don Patricio Aylwin ha logrado 3.849.584 preferencias. Asimismo que 75.222 votos fueron emitidos en blanco, 103.611 fueron declarados nulos".

Más adelante, el secretario relator concluyó: "Considerando todo lo anterior, resulta que Ud. don Patricio Aylwin Azócar, ha obtenido más de la mitad de los sufragios válidamente emitidos por la ciudadanía, por lo que se le proclama en este acto como presidente electo de la República de Chile, para el período comprendido entre los años 1990 y 1994. Dios guarde a usted".

Habla Aylwin

Finalizado el acto, Patricio Aylwin, ahora presidente oficialmente electo, comentó sus impresiones a la prensa. Alabó la corrección del proceso, reflejada en que no hubo reclamos electorales. Dijo que en lo personal, la emoción de la elección ya la experimentó el 14 de diciembre. "Esto es simplemente una ratificación que recibo como un acto muy significativo, en cuanto es la puesta en marcha de un procedimiento jurídico. Es decir, es volver a las viejas prácticas de un sistema democrático del cual nos honramos en el pasado, pues se funda esencialmente en el respeto al derecho y a las instituciones del Estado".

Editorial

Tarea de nuevas autoridades

A partir de hoy inician sus funciones las nuevas autoridades. En la Región del Biobío no han sido designadas todas, pero lo están las principales, como lo son el intendente, gobernadores y alcaldes de nombramiento presidencial, que son los que tienen la representación directa del Ejecutivo y la responsabilidad de gobierno y administración y, por consiguiente, la supervisión, coordinación y fiscalización de los servicios públicos. Falta nominar, dentro de los cargos de confianza, a los secretarios regionales ministeriales, cuya labor reviste trascendencia junto a la del intendente para la marcha de la región, pero se supone que ello quedará regularizado dentro de pocos días.

Las autoridades que ahora asumen sus cargos y las que lo harán próximamente tienen por delante una decisiva tarea que desarrollar y la región con sus cuatro provincias, como igualmente cada una de las comunas, esperan un trabajo positivo y permanente que entregue soluciones concretas a los problemas, comenzando por los que en cada zona o lugar revisten mayor urgencia.

Es un hecho concreto que la Región del Biobío tiene una gran potencialidad y cuenta con recursos, que, adecuadamente manejados, deben continuar impulsando progresivamente su desarrollo. Es ésta una realidad que se ha manifestado con claros resultados en los últimos años, los que muestran un crecimiento considerable y abren nuevas y diversas perspectivas, principalmente en el aspecto industrial y productivo, consolidando igualmente un importante flujo de exportaciones, que se basa fundamentalmente en la pesca y en la madera. En este aspecto es, desde luego, tarea de las autoridades respaldar e impulsar este crecimiento, actuando en concordancia con el mismo y apoyándolo suficientemente, procurando una acción coordinada sin poner trabas a su desenvolvimiento.

A la vez, es necesario que tengan en cuenta que muchos de los problemas derivan del cre-

cimiento experimentado y que todo indica que debería ir en aumento, lo que trae consecuencias que inciden en lo social, en las formas de vida y en las comunicaciones y el transporte. Hay, lógicamente, mayores necesidades y demandas de salud, de habitación, de educación, de recreación. Hay falta de infraestructura suficiente y deficiencias que se manifiestan en la parte vial y portuaria y accesos a los centros de carga y descarga. Se constatan serias deficiencias en diversas vías camineras que sirven de conexión entre las distintas ciudades y pueblos de la región, en que todavía se mantienen rutas estrechas y en mal estado, particularmente en las zonas rurales donde, en épocas de invierno principalmente, se continúan produciendo aislamientos o se dificulta enormemente sacar los productos para su comercialización. Existen graves problemas urbanos que es indispensable abordar con decisión, como ocurre, por ejemplo, en Concepción con el tránsito y la circulación de la locomoción colectiva o con las calzadas en pésimo estado, aparte de estrechas, que atentan contra el intenso movimiento vehicular.

En el período que termina hubo importantes avances y se ejecutaron diversas obras de progreso. Queda, no obstante, una extensa tarea por realizar que las nuevas autoridades deben abordar y valorar. Acordes con la nueva etapa que inicia el país, su labor deben impulsarla con amplio sentido de participación, integrando a la comunidad en la forma más directa posible por los canales correspondientes. Deben también asumir un sentido de región y de defensa de sus intereses, incluyendo los de los habitantes de sus provincias y comunas, acción en la que es de esperar reciban el respaldo resuelto de los parlamentarios de la zona, junto con el de la comunidad. Hay una gran tarea y responsabilidades por delante, que las nuevas autoridades deben encarar sintiéndose auténticos representantes de la región, para impedir desde un comienzo toda primacía del centralismo.

Cartas

Distorsiones en la Universidad

poder de hecho con apropiación indebida de funciones, sin amparo en el siste-

cionamiento del grupo, documento este último que ni siquiera leyó, pues el so-

Cartes, cuya London and inaugura esta mileno Norte-

la hora y me- arán de cinco barra o ejer- nto-, técnica elo, diagona- Apts para 5 y 40 años, corrección mejor coord, aumento gracias al corporal y el leza innata prolongán- onía físico-

a/fuego, a vez por y por sa- terias.

revela un vez su faz

one entre uerte titu-

el taller es e habilida- esión vide- ante el aná- e cada una la realiza- e los talle-

a abiertas la calle 61 Apartado

EL SUR — Co

La car

Almirant Armada

De es

Desa

De todos mar los que significa nado, ning que un spot ce un huaso do con tris arrastran los.

Hasta ha nadie se pre los desechos cerradas al de la capa e nuestro plan tudios sobre inquietantes temas obliga ternacionales

Cierto es de la historia nación amb habitantes e zón de bosq Además no

